

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com



ВСТРЕЧА ПИСАТЕЛЕМ АБДИЖАМИЛОМ НУРПЕИСОВЫМ

СТР. 6



ШАШИСТЫ ПРОВЕЛИ ЧЕМПИОНАТ В ИЕРУСАЛИМЕ

СТР. 10



ГЛАВНЫЙ РАВИН ИЗРАИЛЯ РАББАЙ ШЛОМО ОМАР ВСТРЕТИЛСЯ С ОБЩИНОЙ В КВИНСЕ

СТР. 12



ТАДЖИКИСТАН: ВРАЧ ГИНЕКОЛОГ - ТОЛЬКО ЖЕНЩИНА!

СТР. 30



ЧЕЛОВЕК СТАРЕЕТ НЕ КАК ТЕЛЕГА, А КАК ЛОШАДЬ

СТР. 38

КАЗАХСТАНСКИЕ ПЕДАГОГИ В BRAMSON ORT



СОБЫТИЕ

Снимок на память с представителем Edusoft Деворой Маковской (в центре) и координатором BramsonORT College Зоей Якубовой (справа)

Фото Мэрика Рубинова

Участники программы Kazakhstan IT Teacher Seminar: Набиев Кирилл, Азекенова Айгуль (Караганда), Иманджанов Бейбут, Сауханов Султангази, Патуллаев Сандибек, Юсупов Кайрат, Сматава Зина, Сакиев Ермек (Астана), Тулегенов Серик (Актобе), Муканов Серик (Кокчетай), Нимбаева Майгуль, Семей, Авдюннин Николай (Талды-Курган), Садыканова Орингуль (Усть-Каменогорск), Нагибова Гулзина (Уральск), которая проводится Nazarbayev Intellectual School совместно с Edusoft прошли в BramsonORT College курсы повышения квалификации и вернутся на родину с новыми знаниями и навыками, полученными в США. **Об этом - на с.6**

ДАТА

С ЮБИЛЕЕМ, НАШ АКСАКАЛ!



В эти дни видный ученый и общественный деятель, многое сделавший для развития и совершенствования юриспруденции в Узбекистане, Заслуженный деятель науки Узбекистана, депутат Верховного Совета республики, профессор Борис Ильич Пинхасов отмечает свой юбилей!

Автор десятилетия капитальных монографий и более 150 научных статей, Б.И. Пинхасов внес огромный вклад в науку и пользуется заслуженным авторитетом среди ученых мира.

Многие годы он возглавлял в Ташкенте Научно-исследовательский институт судебных экспертиз, подготовил 15 кандидатов наук, оппонировал кандидатские и докторские диссертации в Ташкенте, Москве и Душанбе, создал школу криминалистов в Узбекистане.

Бориса Ильича Пинхасова поздравляют руководство общины, дипломаты, друзья, коллеги, ученики и газета The Bukharian Times.

Читайте на с.26,27

2 ИЮНЯ ПАРАД "САЛЮТ, ИЗРАИЛЬ!"

Ежегодный парад "Салют, Израиль!", посвященный 65-летию со дня основания Еврейского Государства, пройдет в воскресенье, 2 июня по Пятой Авеню, в Манхэттене.



Желающим принять участие в этом знаменательном событии, собраться 2 июня в 12 часов дня

у здания Центра бухарских евреев (106-16 70 Avenue, Forest Hills, Ny 11375) где вас будут ожидать комфортабельные автобусы.

После парада на этих же автобусах вы сможете вернуться обратно.

Справки по телефону 718-520-1111

БУХАРА В СЕРДЦЕ НАШЕМ

ЗИЕРАТ



Группа еврейских активистов из России и Израиля, уроженцев города Бухары специально приехала в Узбекистан, чтобы навестить могилы своих предков. **Подробнее об этом читайте на с.20**

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *

РЕСТОРАН «АМАДЕУС»
718-897-2600 с.2

NEW YORK OPHTHALMOLOGY GROUP
718-263-2000 с.5

THE SANDERS FIRM ATTORNEY AT LAW
631-514-4194 с.3

НОВАЯ АПТЕКА NEIGHBORHOOD RX PHARMACY: ГОВОРИМ ПО-РУССКИ
718-997-6700 с.23

MEGA VISION CENTER ОГРОМНЫЙ ВЫБОР ОПРАВ И ОЧКОВ ЗНАМЕНИТЫХ ДИЗАЙНЕРОВ
718-896-2020 с.51

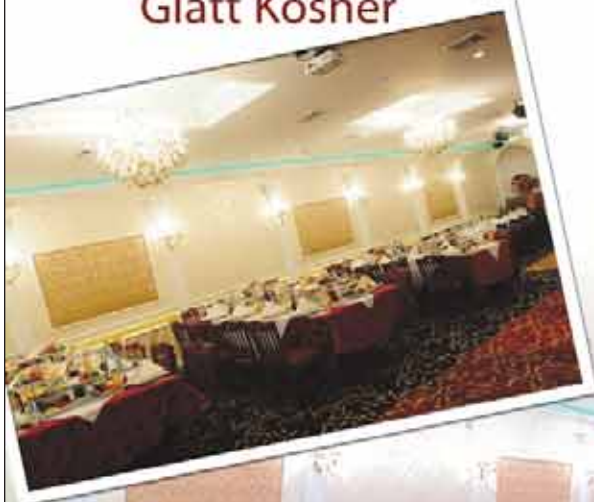
Glatt Kosher

גלאט כשר



64-19 108th Street
Forest Hills, NY 11375

718.897.2600



102-55 Queens Blvd.
Forest Hills, NY 11375

718.830.0500



The Sanders Firm

Attorneys At Law

45 лет в бизнесе

Одна из крупнейших юридических фирм Америки

- Автомобильные аварии
- Врачебные ошибки
- Травмы, полученные на работе
(Workers' Compensation)
- Несчастный случай на стройке
- Телесные повреждения
- Несчастные случаи в домах
для престарелых



Ester Aronova, Esq,
Partner

*За 45 лет тысячи клиентов
с проблемами, начиная
с автомобильных аварий
и Social Security Claims,
остались довольны
нашей работой*

Мы помогли
нашим клиентам
получить свыше
\$300,000,000

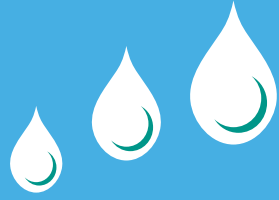


Бесплатные
консультации

Звоните
в любое время

Телефон 631-514-4194
earonova@bakersanders.com

100 Herricks Road, Mineola, NY 11501



advanced
UROLOGY

ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА

10 лет работы в лучших госпиталях
Нью-Йорка и Нью-Джерси



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Professor of Urology

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты
- Аденомы простаты
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания (частое, болезненное, затрудненное, ночное, недержание мочи)

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИЯ

- Недержание мочи
- Хронические циститы, уретриты, пиелонефриты
- Мочеполовые свищи
- Хронические тазовые боли
- Опущение тазовых органов
- Частое, болезненное мочеиспускание



МАРИНА БОРУХОВ
Female Urology

Обладатель многочисленных престижных наград:



www.NYUrology.com

QUEENS 69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

MANHATTAN 201 East 65th Street
New York, NY 10065

212.931.8533



СПЕЦИАЛИСТ ПО ЗАБОЛЕВАНИЯМ НОГ И ЛОДЫЖНЫХ СУСТАВОВ

- Диабетические раны, нейропатия, инфекции
- Реконструкция деформированных ног
- Заболевания ног у детей
- Спортивные травмы
- Выправление искривленных пальцев и суставов
- Боли в пятках, подагра, бородавки, наросты, грибок, мозоли, шпоры, вросшие ногти и многие другие заболевания.



МАРИО ВОЛОШИН
Podiatrist





RONA APPEL, MD,
BOARD CERTIFIED
 • Diabetic Retinopathy
 • Macular Degeneration
 • General Ophthalmology



MARK H. TANNENBAUM, MD
BOARD CERTIFIED
 Clinical Instructor at New York Eye
 and Ear Infirmary
 • Medical Ophthalmologist
 • Glaucoma specialist



Farnoush Shahkahi, OD, FAO
BOARD CERTIFIED
 • Evaluation and Diagnosis
 of Eye Disease
 • Low Vision
 • Contact Lenses



- Хирургия катаракты
- Лечение глаукомы
- Диабетическая ретинопатия и другие заболевания сетчатки
- Возрастная дегенерация сетчатки
- Лечение век и нарушений слезных путей



718-263-2000
 Говорим на-русском, польском, иврит, идиш и фарси

97-77 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374
 Suite 1108, 11th floor

ISRAEL vs HONDURAS

CITI FIELD, NEW YORK
 SUNDAY, JUNE 2 AT 5:30 PM
 GATES OPEN AT 4:00 PM

GIDNY

**Tickets
 15% Off!
 Buy Now!**

For the first time in over 35 years
The Israeli National Soccer Team is coming to NY

Come support Israel as it challenges Honduras !

Children under 32" do not require a ticket to attend a game, but must sit on a parent's lap during the game

Tickets sales : **718-507-TIXX** tickets.com/jcrc

#ISRAELHONDURAS

Presented by

JCRC JEWISH COMMUNITY RELATIONS COUNCIL OF NEW YORK, INC.

MARCH 2013 - DESIGN BY OKUPROD.COM

СОБЫТИЕ

Рафаэль
НЕКТАЛОВ

КАЗАХСТАНСКИЕ ПЕДАГОГИ В BRAMSON ORT КОЛЛЕДЖЕ

Bramson ORT College является флагом американского технического образования, и это особенно чувствуют студенты-иммигранты из стран Центральной Азии. Достаточно пройтись по коридору колледжа во время перемены, чтобы увидеть среди сотен студентов немало наших земляков из Узбекистана и Казахстана, Туркмении и Киргизии, Таджикистана.

Администрация Bramson ORT College сразу же сориентировалась в этом потоке и начала активно развивать специальные программы. Например, введение курса по изучению истории народов Центральной Азии, а также установлению контактов между колледжами Киргизии, Казахстана, Узбекистана.

Эфраим Букс, директор колледжа, являющийся инициатором этих инноваций и контактов, которого я попросил прокомментировать это, сказал мне, что Bramson ORT College находится в Квинсе и Бруклине - в тех районах, где сосредоточены иммигранты из Центральной Азии.

— Мы имеем прямые связи со странами, откуда приехали



наши студенты: проводим специальные дни, участвуем в ряде общественных мероприятий, которые проводятся в общинах, будь то Навруз, День Победы, День независимости, показываем фильмы их сокурсникам, чтобы они имели представление о них, - сказал он. - В этой связи мы стараемся создавать совместные программы по оказанию методической помощи и передаче нашего опыта в преподавании технических дисциплин. Для этого мы привлекли известную в мире компанию Edusoft Ltd, которая имеет большой опыт в этом вопросе и,

кроме этого, тесно сотрудничает с Bramson ORT College.

Девора Матковски (Devora Matkowsky), представитель Edusoft (www.edusoftlearning.com), координатор проекта подготовки учителей Казахстана в Америке, сказала, что Брамсон ОРТ колледж - очень хорошее место для осуществления подобного рода проектов:

- Мы работаем с крупномасштабными проектами в более чем 30 странах мира, в том числе в Казахстане, Узбекистане, Украине и России. Мы работаем с педагогами, у которых достаточно высокий уро-

вень подготовки и профессионального развития. При этом мы ориентированы на тех, кто владеет или изучает английский язык с помощью нашего онлайн обучения английскому программному обеспечению в Интернете. Мы считаем, что комплексный подход к обучению в сочетании с технологиями обучения в аудитории обеспечивает наилучшие результаты в образовании.

- Чем вы можете это подтвердить? - спросил я.

- Представляя дочернюю компанию ETS, крупнейшую и авторитетную в мире компанию

в области стандартизированного тестирования, смею подчеркнуть, что все наше обучение ориентировано на этот результат. Наша программа предоставляет подробные отчеты и тесты, используемые для оценки прогресса и обеспечения успеха на всех этапах обучения. Сотрудничающие с нами университеты и институты, колледжи могут сразу же убедиться в этом, так как именно их преподаватели и студенты выполняют свою работу с клиентами на самом высоком уровне, и в этом легко убедиться по лучшим результатам, которые они показывают.

А они, я повторяю, соответствуют самым высоким стандартам ETS - мировым стандартам обучения и квалифицированного технического освоения дисциплин.

- Что вы скажете о группе студентов из Казахстана?

- Это очень образованные педагоги, за плечами которых серьезное базовое образование и знание английского языка. Они прошли специальный отбор, который проводится Nazarbayev Intellectual School - интеллектуальной школой, созданной и патронируемой президентом страны Назарбаевым. Этот проект, направленный на повышение интеллектуального уровня педагогов Казахстана, делает честь любой стране.

Перенос на с.40

КОНТАКТЫ

Рена
АРАБОВА

ВСТРЕЧА С КАЗАХСКИМ ПИСАТЕЛЕМ АБДИЖАМИЛОМ НУРПЕИСОВЫМ

26 мая 2013 г. в Центре бухарских евреев в конференц-зале собралась наша общественность, члены Союза писателей, поэтов и журналистов, интеллигенция на встречу с казахским писателем Абдижамилем Нурпеисовым.

Он предстал перед нами в сопровождении друзей - Николая Анастасьева, доктора филологических наук, профессора МГУ, специалиста по западной и американской литературе и известного публициста, президента издательства «Либерти» Ильи Левкова.

Открыл заседание и представил гостей из Казахстана и России председатель Союза писателей, поэтов и журналистов Рафаэль Некталов. Он отметил, что темы, которые затрагивает Нурпеисов, близки нам по своему звучанию: это - тема Аральского моря, людей, живших там. Переведены на английский язык и подготовлены к печати издательством «Либерти» в Нью-Йорке книги автора «Последний долг» и «Кровь и пот», ставшие событием в литературных кругах. Критики сравнивают эпический



Р.Некталов, А.Нурпеисов, Н.Анастасьев, И.Левков на встрече в Союзе писателей, поэтов и журналистов

размах Нурпеисова с произведениями Шолохова, сказал он.

Писатель начал с того, что рассказал о причинах, послуживших толчком к созданию этих романов. «Главное мое кредо - это призыв к людям: «Если в человеке нет Б-га, нельзя с ним иметь общение».

Создавая свои произведения, он опирался на Библию. Многие идеи, взятые из нее, стали основополагающими и концептуальными в создании образов в его романах.

«Мне непонятно: почему цивилизация, ученые, стремясь развить науку, в конце концов привели мир к экологической катастрофе? Это значит, у них не было нравственных ориентиров, они думали только о себе. Амударья и Сырдарья, некогда полноводные реки, несли свои воды в Аральское море, а сейчас они настолько обмелели, что сердце сжимается при их виде. А сколько рыбы плавало и размножалось в его пучинах, стояли корабли на причалах, баржи, парусные лодки!

То, что произошло с Аралом, трудно себе представить. Голые мачты и останки кораблей, а как разрушилась экология вокруг... Мне непонятны и действия руководства соседних республик и стран, безжалостно расхищавших воду из Амударьи, которые в целом и привели к этим необратимым последствиям. Сейчас на севере Арала море возрождается, и хочется надеяться, что мы его сможем вернуть от исчезновения», - сказал он.

Профессор Н. А. Анастасьев, биограф и исследователь творчества А.Нурпеисова, познакомил нас с краткой биографией писателя, рассказал о поселке Бенора на берегу Аральского моря, где он родился, и о том, как в 17 лет вместе со своим отцом и четырьмя дядьями ушел добровольцем на фронт, сразу под Сталинград.

Он вернулся с войны с испанской тетрадкой в клетку, которая стала началом его первого романа «Курляндия», и после его выхода в свет в свои 25 лет сразу, в одночасье стал известным писателем Казахстана.

Показав две довольно увесистые книги Абдижамила Нурпеисова, переведенные на английский язык с казахского («Кровь и пот» и «Последний долг»), Николай Анастасьев отметил серьезную работу переводчиков на русский и на английский языки.

Представляя роман «Кровь и пот», Николай Аркадьевич отметил, что эта книга имеет не только европейскую, но и мировую известность и признание. В ней отражен перелом социальных эпох - это и Империалистическая война, и Гражданская, партизанское движение и Великая Отечественная война с их потерями и людскими страданиями.

Перенос на с.28
Фото Мэрика Рубинова

Адвокатская фирма Альберта Коэна

Law Firm of Albert Cohen, P.C.

104-70 Queens Blvd. Suite 300, Forest Hills, NY 11375
 Tel: 718-275-7779, Fax : 718-275-7722
www.cohenestateplanning.com
info@cohenestateplanning.com

- **PERSONAL AND FAMILY ASSET PROTECTION & ESTATE PLANING**
 Планирование и защита личного и семейного имущества
- **WILLS AND TRUSTS**
 Завещания и трасты
- **MEDICAID PLANNING WITH ASSETS**
 Подача на медикейд при правильном планировании, имея состояние может получить медикейд и бесплатные услуги по уходу на дому
- **LONG-TERM CARE AND ELDER LAW**
 Долгосрочный уход за лицами до и пенсионного возраста.
- **PERSONAL INJURY**
 Аварии, переломы, несчастные случаи, травмы в быту и на производстве
- **REAL ESTATE LAW**
 Покупка и продажа коммерческой и частной недвижимости



Attorney advertisement

ESTATE PLANNING СЕМИНАРЫ СОСТОЯТСЯ:

**Tuesday- May 14th-
 11:00-1:00**

**Wednesday- May 29th –
 5:30-7:30**

Резервируйте места заранее

104-70 Queens Blvd. #300, Forest Hills, NY 11375 718-275-7779

Michael Paltiel, MD Board Certified

Доктор дерматолог Michael Paltiel, MD Board Certified

Специализируется в лечении всех видов кожных заболеваний у взрослых и детей:

- экзем, угрей, сыпи и т.д.;
- удаление папиллом, бородавок и других кожных образований;
- диагностика и лечение рака кожи;
- омоложение лица с помощью Peels, Botox, Rest lane.



Доктор принимает по адресам:

107 Northern Blvd, Suite 206
 Great Nek, NY 11021
 Тел.: 516-829-DERM (3376)
 Fax: 516-829-2019

64-05 Yellowstone Blvd, Medical office room 101
 Forest Hills, NY 11375
 Тел.: 718-896-DERM (3376)

Принимаем большинство страховок, Медикер



adult & pediatric dermatology

Visit us At our Website:
AdultandPediatricDermatology.com



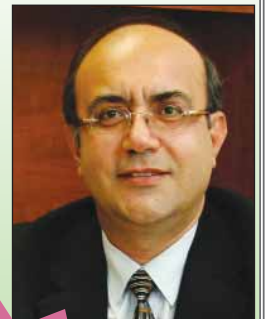
TEL: 718-896-DERM (3376)

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
 NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE

Специализированный центр по лечению болей и заболеваний нервной и костно-мышечной системы

- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
 Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- **ПОЛНОЕ** избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- **ПОЛНОЕ** излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- **КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!**

97-52 64 Avenue
 (угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
 (вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. **718-830-0002**

Принимаем **Все** медицинские страховки

Обеспечиваем транспорт

NYU Langone Columbus Medical Center

**КАРДИОЛОГИЯ**

Anvar Babaev, M.D., Gary Golduber, M.D., Alex Reyentovich, M.D.

НЕВРОЛОГИЯ

Dora Pinkhasova, M.D., Andre Strizhak, M.D.

ХИРУРГИЯ

Beth Siegel, M.D. (Breast Surgery and Oncology), Bradley F. Schwack, M.D. (Laparoscopic and Bariatric Surgery)

УРОЛОГИЯ

Joseph Alukal, M.D., Nirit Rosenblum, M.D. (Female Urology),

**ГЕМАТОЛОГИЯ/
ОНКОЛОГИЯ**

Boris Kobrinsky, M.D., Paul Bader, M.D., Nasir Gondal, M.D.

НЕФРОЛОГИЯ

Alexander Bangiev, M.D.

ОРТОПЕДИЯ

Vladimir Tress, M.D., Claudette Lajam, M.D.

ПУЛЬМОНОЛОГИЯ

НАРУШЕНИЯ СНА, АЛЛЕРГИИ

Irina Zolotarevskaya, M.D., Dmitriy Yadgarov, M.D.

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ

Grigoriy Gurvits, M.D., David M. Poppers, M.D.

ОФТАЛЬМОЛОГИЯ

Robert Feig, M.D., Sally Chetrit, O.D.

УХО-ГОРЛО-НОС

Maria Suuma, M.D.

ГИНЕКОЛОГИЯ

Janet Abrams, M.D., Joon Song, M.D., David Abayev, D.O.

ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕЙ

Mikhail Kogan, M.D.

ФИЗИОТЕРАПИЯ

Vladimir Onefater, M.D.

ПОДИАТРИЯ

Yelena Ogneva, D.P.M.

ТЕРАПЕВТЫ

Mani Ushyarov, D.O., Darius Winter, M.D., Yanina Etlis, D.O., Marina Saksonova, M.D., Mikhail Yakubov, D.O.

ХИРОПРАКТОР

Richard Sternberg, D.C.

РАДИОЛОГИЯ

Nuclear Medicine

Ядерная медицина

Digital Mammography

Цифровая маммография

Digital X-Ray

Цифровой рентген

Bone Densitometry

Определение плотности костей

MRI-MRA

Магнитно-резонансная томография, ангиография и венография

PET/CT

Позитронно-эмиссионная томография

CT scan-CTA

Компьютерная томография

3D Ultrasound

Трехмерная сонография

Fluoroscopy

Флуороскопия

И ДРУГАЯ НОВЕЙШАЯ ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННАЯ АППАРАТУРА

ИНФУЗИОННО/ОНКОЛОГИЧЕСКИЙ ЦЕНТР

для пациентов с различными видами рака и заболеваниями крови

ДИРЕКТОР МЕДИЦИНСКОГО ЦЕНТРА - PAUL POGREBINSKY

ОТКРЫТЫ 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ

Понед.- четверг: 8 ам - 9 рм

пятница: 8 ам - 5 рм, суббота, воскресенье: 8 ам - 3 рм

Принимаем Medicare
и все основные виды страховок**718-261-9100**

www.nyucolumbusmedical.org

97-85 Queens Blvd.

Rego Park, NY (угол 65th Ave.)

ПОСТРАДАЛИ?

АДВОКАТ РИЧАРД ХАРРИС.

Более чем 15-летний опыт работы

- Травмы, полученные на работе (Workers' Compensation)
- Social Security Disability
- Невыплаченная заработная плата (unpaid wages)

Queens location:
96-14 63 Drive,
5 Floor, Rego
Park, NY 11374

FREE
CONSULTATION



ВСЕ ВИДЫ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ:

- * Падения
- * Врачебные ошибки
- * Автомобильные аварии
- * Несчастный случай на стройке
- * Авиационное право
- * Телесные повреждения

СПРОСИТЬ
АЛЛУ

(718) 275-3660

LAW OFFICE

Brooklyn location:
308 Atlantic Ave, 2 Floor,
Brooklyn, NY 11201

of HARRIS LAW GROUP, LLP



Физическая терапия
Акупунктура
Лечение травмами

CNS Уникальные восстановительные методы лечения с помощью декомпрессионной машины

ЭТИ ПРОБЛЕМЫ ПОЗВОНОЧНАЯ ДЕКОМПРЕССИЯ ЛЕЧИТ?

Боль в спине

Боль в шее

Боль в ногах/ишиас

Смещение диска

Стеноз позвоночника

Грыжи межпозвоночных дисков

Спондилез



Наш CNS Rehab Center успешно восстанавливает работу организма больных, перенесших инсульт или инфаркт. Доктор Ким будет рад помочь Вам. Звоните и приходите.

УНИКАЛЬНАЯ ПРОГРАММА ПРОТИВ АЛЛЕРГИИ

www.cnsrehabilitation.com

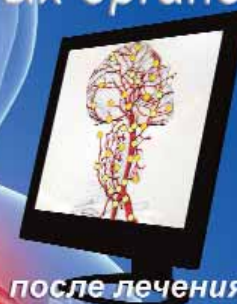
6360 102 St.Unit G22, Rego Park, NY 11374

Tel: 718-896-2011, Fax: 718-896-2009

Компьютерная диагностика
Коррекция пораженных органов



до лечения



после лечения

Диагностика

- выдает характеристику пораженного органа;
- определяет причину возникновения и стадию заболевания;
- выявляет заболевание за несколько лет до того, как его обнаружат у Вас доктора.

Коррекция

Биорезонансная мета-терапия:

- восстановит пораженные клетки организма;
- поможет избежать дорогостоящих операций;
- улучшит состояние организма и органов;
- уничтожит паразитов и глистов;
- безопасна и безболезненна для всех, от детей до беременных и кормящих женщин.

Консультации по телефонам:

(941) 237-7871 Veronika

(941) 380-3302 Agatta

nlsdiagnostic@gmail.com

WWW.NLS.UCOZ.COM

СПОРТ

ЧЕМПИОНАТ МИРА В ИЕРУСАЛИМЕ



Ашер ТОКОВ

Существуют ли бухарско-еврейские шашки? Вопрос кажется странным. Нам известно, что есть китайские шашки, турецкие, русские и т.д. по правилам игры, принятым в этих странах. Английские шашки называют чекерсом, а японские – го, но японские шашки – это совсем другая игра. Официальные чемпионаты мира и Европы проводятся по четырем видам шашек: 100 - клеточные (в них играют во многих странах) и три вида 64-х клеточных шашек – русские, бразильские и чекерс. Международная шашечная федерация объединяет около 60 стран.

Несмотря на то, что бухарские евреи не придумали своих национальных шашек (это вполне понятно, поскольку у них не было своей страны), вполне вероятно, что евреи, сыграв огромную роль в культуре разных народов, развили теорию и шашечной игры. Чтобы убедиться в этом, достаточно вспомнить выдающихся шашкистов, чемпионов мира и СССР или просто открыть любое шашечное пособие.

Еще при жизни в диаспоре эта игра была очень популярной среди бухарских евреев. В любой еврейской мастерской, магазине, чайхане, парикмахерской и других местах, где работали бухарские евреи, эта непритязательная игра обязательно присутствовала. Не случайно среди бухарских евреев появились профессиональные игроки, а в Самарканде - серьезная шашечная школа, основанная Семеном (Шломо) Бороховым.

В Узбекистане Бороховым выпущена единственная книга «Тайны шашек» на узбекском языке, которой пользуются и в настоящее время. В 1974 году, после репатриации, Ш.Борохов организовал шашечную федерацию в Израиле и был ее руководителем. В 1978 году команда сборной Израиля заняла третье место в чемпионате Европы, а Ш. Борохов получил звание международного мастера.

Среди мастеров Узбекистана было немало евреев – Лев Хейф, Борис Канищикер, Владимир Раппопорт, Ефим Черкасский и другие. Ныне здравствующие – А. Эндлин, И. Фридман, Я. Фридман, Г. Дорфман, А. Кац, Е. Пифлак, М. Шабшай, М. Цветов, Э. Эстерлис ... Список этот можно продолжить.

Шашкисты - бухарские евреи добились больших успехов как в Узбекистане, так и на международной арене.

Маркиэл Фазылов - трижды чемпион СССР (1980, 1981, 1990) и дважды чемпион мира (1992) и по молниеносной игре (2000). Он добился самых высоких званий: международный гроссмейстер, арбитр международной федерации, заслуженный тренер Узбекистана, академик Международной академии шахматно-шашечного искусства

Шломо Борохов – чемпион Узбекистана, Средней Азии (1972), почетный президент Федерации шашек Израиля.

Эмануил Шимунов – мастер спорта СССР, чемпион Средней Азии и Казах-



стана, участник чемпионата СССР (1975, 1980).

Рафаэль Норматов – мастер спорта, чемпион Таджикистана; Эсфира Пилосова – мастер спорта, чемпионка Узбекистана, бронзовый призер чемпионата СССР среди девушек (1972); Давид Борохов – мастер спорта, чемпион Узбекистана среди юношей, затем - среди студентов, во время службы в армии - чемпион Туркестанского военного округа (1963).

Немало мастеров спорта и кандидатов в мастера подготовлено в Ташкенте и Самарканде. Это Додик Давыдов, Габи Сафиев, Яков Файляев, Илья Фазылов, Илья Пинхасов, Илья Борохов, Гавриэль Арабов, Борис Норматов, Рафик Токов, Рафик Норматов и другие. Вот и судите – можно ли говорить о бухарско-еврейских шашках?

Это полностью подтвердил чемпионат мира по русским и 100-клеточным шашкам, прошедший на днях в Иерусалиме. Вряд ли еще по



какому-либо другому виду спорта было реально провести такое масштабное мероприятие. Идея проведения турнира принадлежала Г. Сафиеву – бывшему председателю шашечной федерации Израиля.

Еще в прошлом году этот турнир был включен в календарь федерации, посвященный юбилею 60-летия Г. Сафиева. Затем эта идея переросла в международный турнир, посвященный 65 – летию независимости Израиля.

Позже пришла новая мысль – провести первый чемпионат мира среди бухарских евреев. За организацию соревнований взялись Г. Сафиев и М.Фазылов. А официальными спонсорами стали Федерация шашек Израиля во главе с ее президентом Юрием Гольштейном и Всемирный Конгресс бухарских евреев, которого представлял его

генеральный директор Тедди Пинхаси.

Особую роль сыграл доктор религиоведения, общественный деятель и патриот своей общины Шломо Хизак. Он предоставил свой «Центр библейских исследований» для проведения чемпионата, где участники также смогли разместиться в уютных комнатах, там же было организовано питание.

17 мая главный судья соревнований Г.Сафиев дал старт чемпионату. В нем приняли участие 10 спортсменов из Израиля и США. К сожалению, в последний

чемпионата этот флаг вместе с другими украшал зал, где проходили игры.

Справедливости ради следует отметить, что идею проведения массовых соревнований по шашкам среди бухарских евреев вынашивал много лет в Конгрессе бухарских евреев шашечный энтузиаст и ветеран Е. Черкасский. Его мечта, наконец, воплотилась в реальность.

Прошло много лет. Ефим Исаакович был приглашен на этот турнир в качестве почетного гостя и судьи, но за две недели до начала чемпионата его жизнь, в возрасте 80 лет, оборвалась. Участники почтили его память минутой молчания.

На открытии соревнований с приветствием к участникам выступила заместитель мэра Иерусалима Маша Новикова, которая преподнесла всем памятные медали. Отдел культуры и спорта Иерусалимского муниципалитета специально к этому чемпионату подготовил кубки победителям и призерам и грамоты всем участникам и организаторам.

Выступили генеральный директор Конгресса Тедди Пинхаси, помощник мэра Ор Иегуда Жанна Коен, «хозяин» мероприятия Шломо Хизак, президент Федерации шашек Израиля Юрий Гольштейн, старший тренер сборной Израиля, член президиума федерации Маркиэл Фазылов, главный судья и организатор Габи Сафиев и почетный президент федерации Шломо Борохов.

International draughts tournament Jerusalem 2013 - 64

		FMJD	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Points	Place
1	M. Shabshai	MM		1	2	2	1	2	2	1	1	2	14	3
2	M. Fazilov	MG	1		2	2	1	2	2	2	2	2	16	1
3	D. Boruhov	MS	0	0		0	0	0	0	1	0	0	1	10
4	A. Katz	NG	0	0	2		0	2	0	2	2	1	9	6
5	G. Dorfman	MS	1	1	2	2		2	2	1	2	2	15	2
6	R. Normatov	KM	0	0	2	0	0		1	0	1	1	5	8
7	E. Shimunov	MS	0	0	2	2	0	1		0	2	2	9	5
8	S. Borohov	MM	1	0	1	0	1	2	2		2	2	11	4
9	Y. Falliaev	MS	1	0	2	0	0	1	0	0		2	6	7
10	I. Boruhov	KM	0	0	2	1	0	1	0	0	0		4	9

момент не смогли приехать Б. Норматов (Франция), Д. Давыдов, Э. Пилосова, Л. Мошеев – все из США. И, тем не менее, в нем участвовали практически все ведущие шашкисты - выходцы из Узбекистана, в том числе А.Кац (США), М. Шабшай, Г. Дорфман (Израиль) – все трое выходцы из Ташкента.

Посол Узбекистана в Израиле Ойбек Эшонов не смог прибыть в Иерусалим на открытие, но попросил М. Фазылова передать бывшим узбекистанским спортсменам свое приветствие и пожелание успешной игры, а главное - свою благодарность за вклад в развитие спорта в Узбекистане и прославление бывшей родины на международной арене.

В связи с этим М. Фазылов вспомнил интересный эпизод: «В 1996 году на чемпионате мира в Бразилии я представлял Узбекистан, где занял 4-е место. Тогда в Бразилии на открытие чемпионата мира организаторы не смогли найти флаг Узбекистана. И это было обидно. Когда в 1999 году я вновь прибыл в Бразилию на очередной чемпионат мира, то уже флаг Узбекистана привез с собой. Но напрасно: к тому времени в Бразилии шашечная федерация знала о существовании независимого Узбекистана. Все 15 дней во время проведения

Ш. Борохов вспомнил, как в далеком 1969 году дети еврейской махали Самарканда под его руководством стали победителями всесоюзных соревнований среди школьников, а сегодня, через 45 лет, они собрались в этом прекрасном зале. И это - настоящий шашечный праздник.

Шашечные баталии в Иерусалиме проводились по круговой системе в два круга - отдельно по 64-клеточным и 100-клеточным шашкам. Читатели могут ознакомиться с таблицей результатов, приведенной на этой странице.

Первое место, как и следовало ожидать, занял М. Фазылов из Ришон Ле Циона, второе место досталось мастеру спорта Г. Дорфману из Иерусалима, третье место занял призер чемпионата Европы в Исландии по чекерсу 2010 года, международный мастер М.Шабшай (Тель-Авив).

По итогам двух турниров среди бухарских евреев звание чемпиона мира завоевал международный гроссмейстер М. Фазылов, серебряную медаль получил международный мастер Ш.Борохов из Реховота и бронзовую – мастер спорта Э. Шимунов из Нью-Йорка.

Соревнования завершились, но участники не расставались. Они делились впечатлениями и полны решимости вновь, в будущем году, продолжить борьбу за шашечной доской. Для многих участников это был приятный сюрприз – они встретились через 15-20 лет. Спасибо всем организаторам!

Фото автора



ב"ס"ד

Мы ждем вас!

Кому дороги еврейские ценности,
шалом байт, воспитание детей,
успех в бизнесе и многое другое...

Посещайте интересные уроки раббая Канесон Калон Баруха Бабаева – знатока Торы, талантливого лектора и педагога, с большим опытом работы в общинах Израиля и Америки.

Внимание!

По многочисленным просьбам прихожан синагоги и слушателей!

Раббай Барух Бабаев

1 ИЮНЯ 2013 ГОДА В СУББОТУ

в моцей шаббат в **10-00 Р.М.**

проведет лекцию на тему:

НАШЕ СЧАСТЬЕ В НАШИХ ЛИ РУКАХ?

*Леилуй нишмат -
Юра Рафаэль бен Сара
(Венера)*

Лекции на :
Русском и бухарском языках



BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER

Телефоны для справок: (718) 520-1111(доп.4) (917) 600-3422

Спросить Бориса Бабаева

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канессои Калон

26 мая семья Меира и Фриды Малаковой провела обряд брит-милы своему третьему сыну. Сандок – Рони (Рахмин) Пинхасов. Сандок ришон – Эли (Эльёу) Кандхоров. Моэль – раббай Ицхак Фишер.

Поздравляли родителей и благословили новорождённого: бабушки, дедушки, родные, близкие и друзья, Рошел Малаков и Эстер Исахарова, Роза и Алик Пинхасовы, Эзро Малаков с семьёй, Кутиэль и Эфраим Пинхасовы с семьями, Рахмин и Анжела Малаковы и многие другие.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра поздравил родителей и благословил новорождённого, прочитал благословение на вино, по согласию родителей произнёс имя новорождённого – Эльёу Натан бен Меир и преподнёс поздравительный сертификат. После чего все были приглашены на сэудат мицву в один из красивейших залов Центра, кейтеринг – «Da Mikelle».

26 мая **Абдиджамил Нурпеисов** (крупный современный казахский писатель, член Союза писателей Казахстана) посетил Центр бухарских евреев, Канессои Калон и встретился с раббаем Барухом Бабаевым.

26 мая провели годовые поминки Симхо Юсупова. Он родился в Бухаре в 1941 году в религиозной семье Илову Юсупова и Балор Аблаевой. В 1964 году Симхо встретил свою судьбу – Сару Юсупову, с которой прожил 48 лет и имел трёх детей. В 2003 году эмигрировал в Америку. В Бухаре он работал в системе связи, а потом долгое время - в одном из отделений Бухарской областной больницы и оказывал постоянную помощь всем, кто к нему обращался, за что они были ему благодарны.

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ – КАНЕССОИ КАЛОН НА ПРОШЛОЙ НЕДЕЛЕ



Вёл поминки раббай Авраам Бабаханов. Выступили: раббай Исак Абрамов, а также Рубен Дехканов, Израил Тахалов, Борис Бабаев и другие. Выступившие рассказали о его добрых делах. Члены семьи поминуемого выразили свою благодарность всем тем, кто оказывает им постоянную помощь и внимание, за организацию и проведение всех мероприятий в память поминуемого.

28 мая семья раббая Шломо и Ора Нисановых провела бармицва-пари своему сыну Захарье. Бармицву Захарье провели 12 марта в синагоге его отца, раббая Шломо Нисанова - Kew Garden Hills.

Поздравляли родителей и благословили бармицва-боя прабабушка - Эстер Коенова, бабушки и дедушки – Зоя Нисанова-Фузайлова, Амнун и

ловы с семьями, Мани и Морген Юсуповы, Эли и Керен Дехкановы, все члены семей Дехкановых. Пари провели очень весело, участвовало много родственников и прихожан синагоги раббая Нисанова.

Руководители, работники и прихожане Центра Канессои Калон поздравляют семью раббая Нисанова и благословляют бармицва-боя.

Пользуясь случаем, все поблагодарили руководителей и работников Центра за организацию и проведение всех мероприятий, коллектив работников сети ресторанов «Da Mikelle» за красиво оформленные столы и вкусные блюда, а редакцию THE BUKHARIAN TIMES - за труд на благо нашей общины.

На этой неделе в Нью-Йорке с частным визитом гостил главный раввин Израиля Шломо Моше Амар.

26 мая раввин имел встречу и беседу с раввинами Америки и представителями бухарско-еврейской общины.

Дорогие читатели! Напоминаем вам, что еженедельно в нашей газете освещаются все мероприятия, проводимые в Канессои Калон. Проводя свои обряды и вечера в его красивых залах со всеми удобствами и хорошим сервисом, вы получите большое удовольствие.

Руководители и работники Канессои Калон выражают благодарность всем, кто вносит свои пожертвования, так как все эти средства идут на содержание, благо-



Светлана Кариевы, родные, близкие и друзья: Рафаэль и Рая Фузайловы, семья покойного Фузайла Фузайлова, Авром и Маруся Нисановы, Надья Нисанова с семьёй, Ави и Менди Нисановы, Баколь, Исак и Мирьям, Яков и Соня,

Рафаэль и Лариса, Гавриэль и Аня, Израэль и Эстер Нисановы, Нерия и Берта Коеновы, Мошиях и Рита, Авнер и Зина, Иешуа Кариевы, Махсум и Барно Фузайловы, Ари и Жанна, Симха и Гуля, Шалом и Лариса (из Израиля) Фузай-

устройство, развитие и повышение духовности синагоги, а жертвователи в свою очередь получают награду от Ашема.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!
Фото автора



КВИНС-БУЛЬВАР



Евгений ГИРИН

12-ЛЕТНЯЯ ДЕВОЧКА ПОКОНЧИЛА С СОБОЙ ИЗ ЗА ИЗДЕВАТЕЛЬСТВ ОДНОКЛАСНИКОВ

Школьница из Квинса покончила с собой из-за непрекращающихся издевательств со стороны своих одноклассников. Габриэлл Молина повесилась на ремне с потолочного вентилятора в спальне в своем доме на 220-й стрит в квинском районе Квинс Вилледж, где она жила с родителями и старшими братом и сестрой. Ее пятнадцатилетняя сестра выбила дверь в спальню после того, как Габриэлл не отозвалась на стук и обнаружила ее тело.

Несчастливая девочка оставила душераздирающую предсмертную записку, в которой она рассказала об издевательствах, которым ее подвергали сверстники из средней школы IS 209, где она училась в седьмом классе. В записке она также извинялась

перед своей семьей и пыталась объяснить свой трагический поступок.

Безутешная мать девочки Гленда Молина рассказала полиции, что ее дочка была в депрессии из-за постоянных оскорблений со стороны одноклассников через интернет. Тетя девочки Ирма Молина заявила газете "Нью-Йорк пост": "Она была очень тихой, очень дружелюбной. Она любила танцевать и петь. Я не понимаю, почему она это сделала, ведь она была такой молодой".

Рыдающий отец девочки Джордж Молина сказал "Нью-Йорк пост", что сверстники обзывали его покойную дочь непристойными словами и смеялись над ее внешностью, сравнивая ее с больной "синдромом Дауна". Также обнаружилось видео, размещенное в интернете, на котором несчастную Габриэлл



избивает девочка, с которой она раньше дружила. Из-за этого видео Габриэлл тоже подвергалась насмешкам и издевательствам сверстников.

Ее несчастный отец обвинил администрацию школы в том, что они не приняли мер, когда ее семья рассказала им о видео. В ответ руководитель нью-йоркских школ Деннис

Уолкотт сказал, что, по данным предварительного расследования Департамента по образованию, серьезных проблем с безопасностью учеников в школе, где училась Габриэлл Молина, нет. Он также заявил: "Я не думаю, что я даже знал слово «самоубийство», когда мне было 12 лет".

Вопреки утверждениям Департамента по образованию, школе IS 109, где училась покойная Габриэлл Молина, городские власти поставили всего лишь "тройку" по безопасности учеников в ежегодном обзоре нью-йоркских школ. Мало того, целых 70 % из учеников этой злополучной школы рассказали в государственном опросе, что они не чувствуют себя в безопасности.

По данным прессы, поли-

цейские допросили учеников IS 109 по поводу издевательств над Габриэлл. Комиссар полиции Нью-Йорка Рэй Келли заявил: "Детективы забрали два компьютера из дома [Габриэлл Молины], и они будут проанализированы. То, что случилось, - это страшная трагедия".

Друг Габриэлл, двенадцатилетний Соломон Эдвард, рассказал: у нее была такая сильная депрессия, что она начала себя резать, и раздоры у нее в семье ухудшили ее состояние. "Сверстники давили на нее, пока она не дошла до предела", - рассказал Эдвард.

Сосед несчастной семьи рассказал прессе: "У них просто прекрасная семья. Девочки были очень воспитанными, всегда здоровались. Это очень грустно, я даже не знаю, как они оправятся".

По данным Национального совета по предотвращению преступности, 43 % подростков подвергаются издевательствам сверстников через интернет.

МАМУРА НАСИРОВА ПРИЗНАЛА СЕБЯ ВИНОВОЙ В ИЗДЕВАТЕЛЬСТВЕ НАД РЕБЕНКОМ

Жители Нью-Йорка были шокированы, когда несколько месяцев назад уроженка Узбекистана Мамура Насирова была арестована за избиение пятимесячной еврейской девочки, которую она нянчила в нью-йоркском районе Стейтен Айленд. Средства массовой информации во всем мире, в том числе и наша газета, написали про эту леденящую кровь историю.

На видео со скрытой камеры, установленной родителями малютки, видно, как пятидесятидвухлетняя Насирова била и трясла пятимесячную Сабрину Мардахеу. Другие скрытые камеры засняли Насирову, когда она зажимала несчастной девочке рот и бросала ее на кровать.

Расследование прокуратуры установило, что Насирова также издевалась над семнадцатимесячным братишкой Сабрины. По данным правоохранительных органов, жестокая нянька била мальчика



рукой и бутылкой, пинала его ногами, трясла, дергала за волосы и била его о диван.

"Обвиняемая бросала этих беззащитных детей по всей квартире как кукол", - сказал источник из правоохранительных органов, который охарактеризовал заснятые на скрытые камеры кадры как "ужасающие".

С момента своего ареста два месяца назад Насирова содержится под стражей. После того как она признала себя виновной в нанесении вреда благополучию ребенка (endangering the welfare of a child), она будет приговорена к 10 месяцам тюремного заключения 14 июня. После отбытия срока ее могут депортировать в Узбекистан, так как она не является гражданкой США. Надо сказать, что это - очень маленький срок за то ужасное издевательство над маленькими детьми, в котором призналась Мамура Насирова.

хочет вернуть эту статую на место.

Надо отметить, что пока никто из известных в Квинсе людей и организаций официально не поддержал кандидатуру Джона Тородаша. Сам Тородаш сказал, что он намерен собирать средства на свою политическую кампанию у людей, которые его хорошо знают.

"В правительстве должно быть больше честности и открытости, а в составлении бюджета должно быть больше ясности", - заявил прессе Джон Тородаш. Он намерен создать программу, по которой жители Квинса смогут анонимно сообщать о неэтичных действиях местных политиков. Судя по всему, у Джона Тородаша очень малые шансы на выигрыш.

ТЕЛОХРАНИТЕЛЬ МАЙКЛА БЛУМБЕРГА ПРИЗНАН ВИНОВНЫМ В ПОПЫТКЕ УБИЙСТВА

Нью-йоркский полицейский, который был в составе элитной бригады, охранявшей мэра Майкла Блумберга и его семью, признан виновным в попытке убийства бывшего бойфренда своей подруги около ее квинской квартиры.

Злополучный любовный треугольник разрушил блестящую карьеру сорокавосемилетнего полицейского Леопольда МакЛина. МакЛин охранял дочь Майкла Блумберга Джорджину на баскетбольном матче команды "Никс, когда узнал, что бывший бойфренд его подруги следит за ней.

Разъяренный полицейский помчался из Манхэттена в Квинс, чтобы защитить подругу. Вместо того, чтобы вызвать к ее дому полицейских, МакЛин решил сам разобраться с обидчиком. Он настиг и погнался за ЛеПолом Геммонсом по 153-й стрит в Квинсе и выстрелил безоружному Геммонсу в спину и ягодицы из служебного пистолета, когда тот убежал.

По словам помощницы окружного прокурора Квинса Карменситы Гутиеррес, МакЛин солгал о том, что случилось. Он сообщил в полицию о взломе, вычистил свой служебный пистолет и не признался другим полицейским в том, что он стрелял. Полицейские, прибывшие на место, не нашли следов взлома.

"Это - воистину грустный день для всех, когда полицейский осужден за то, что он преступил те самые законы,



которые он присягнул защищать. В борьбе за правосудие надо иметь в виду, что никто не находится над законом", - заявил окружной прокурор Квинса Ричард Браун.

В ходе судебного разбирательства обвиняемый доказывал присяжным, что он не сообщил о стрельбе в Геммонса, потому что боялся негативных последствий для него и его элитной бригады. Он также доказывал, что не знал о том, что попал в Геммонса.

В то время как присяжные признали его виновным в попытке убийства и безрассудном подвержении опасности (reckless endangerment), он был признан невиновным в фальсификации улики и даче ложных данных о происшествии.

Когда старшина присяжных сообщил о признании его виновным, МакЛин повесил голову. Его родные, присутствовавшие в зале суда, были заметно расстроены.

МакЛина, который был на свободе под залог в \$ 10.000, сразу же взяли под стражу и отправили в камеру предварительного заключения на Райкерс Айленд. По иронии судьбы, там же сейчас находится пострадавший ЛеПол Геммонс, осужденный за мошенничество. Приговор МакЛину будет оглашен 13 июня, ему грозит до 25 лет строгого режима. Его адвокат Стивен Уорт, известный тем, что часто представляет интересы прощтрафившихся полицейски, заявил, что он намерен подать апелляцию.

ПРОГРАММИСТ БАЛЛОТИРУЕТСЯ В ГОРСОВЕТ

Тридцатидвухлетний уроженец Форест Хиллс Джон (Джонатан) Тородаш официально выставил свою кандидатуру на выборах в горсовет от 29-го избирательного округа. "Я хочу, чтобы жители 29-го округа не ощущали себя людьми второго сорта. Есть такое совершенно неправильное представление о Квинсе", - заявил Тородаш, который по образованию программист.

Тородаш сейчас живет в Кью Гарденс и баллотируется от так называемой Независимой партии. Он называет себя "кандидатом общественной добродетели" - намек на известную статую с таким названием, которая раньше стояла рядом со зданием районной администрации Квинса. Молодой кандидат

В МИРЕ

Египетская еврейская община написала официальное письмо в Комитет по правам человека при Совете Шуры, верхней палате парламента страны, и попросила прояснить позицию относительно дальнейшего финансирования.

Поводом для обращения стали сообщения египетских СМИ, которые заявили, что еврейская община потеряет государственное финансирование.

В письме еврейская община просит сохранить финансовую поддержку, а также рекомендует назначить раввина из какой-нибудь арабской страны в качестве главного раввина Египта,

ЕГИПЕТСКИЕ ЕВРЕИ ПРОСЯТ У ПРАВИТЕЛЬСТВА ДЕНЬГИ, РАВВИНА И ПРОДУКТЫ

чтобы евреи могли отпраздновать все религиозные обряды. Руководство общины просит также обеспечивать их кошерной едой на еврейские праздники, так как в Египте они не могут найти необходимые продукты.

Член комитета Мухаммад аль-Азаб сказал, что не возражает против государственного финансирования и просит власти проверить нужды еврейской общины. Он добавил, что просьбы о назначении иностранного раввина и о



поставках продуктов должны получить юридическую оценку, сообщает *«Аль-Ахрам»*.

Издание отмечает, что в Египте проживают около ста евреев, в основном - пожилые женщины. В апреле 2013 года главой общины стала Магда Харун, ставшая преемницей умершей Кармен Вайнштейн. В интервью после избрания Харун заявила, что отвергает израильскую финансовую помощь в реставрации синагог. Она также подчеркнула, что Израиль не может претендовать на еврейское наследие Египта,

поскольку оно - такая же часть египетской истории, как пирамиды и Сфинкс.

В начале двадцатого века в Египте проживало около 120.000 евреев. Большая часть еврейской общины бежала из страны, испугавшись роста антисемитских настроений, связанных с провозглашением Израиля и приходом к власти в Египте Гамала Абдель Насера.

Несколько недель назад органы государственной безопасности запретили показ фильма, рассказывающего об истории еврейской общины Египта. Авторы ленты утверждают, что она доказывает невозможность нормализации с Израилем, однако их критики называют фильм «пропагандой сионизма».

В Россию приехал нобелевский лауреат Андрей Гейм, ранее нелестно отзывавшийся о «Сколково», теперь он готов помочь улучшить высшее образование и науку в РФ, передает РИА «Новости». Он принял участие в заседании Общественного совета Министерства образования и науки.

«Многие удивляются, что я решил принять участие в Совете, вопросов образования я не понимаю. Там, где я ничего не понимаю, я буду молчать. Что я понимаю - это систему науки и высшего образования на Западе: в Голландии, в Германии, в Англии. Если что-то из моего опыта может пригодиться российской науке... может быть, мой опыт пригодится, и я прошу его использовать», - заявил Гейм во время своего выступления.

После заседания Совета, как сообщает «Коммерсант», Гейм намерен прочитать лекцию студентам столичного Физтеха, выпускником которого является.

Андрей Гейм родился в Сочи в 1958 году, затем его семья переехала в Нальчик, там он окончил школу с золотой медалью, в 1976 году поступил в МФТИ, который окончил с от-

ГЕЙМ: ПРИВЕТ, РОССИЯ!



личием. В 1987 году Институт физики твердого тела РАН присудил Гейму степень кандидата физико-математических наук, а в 1990 году ученый получил стипендию Английского королевского общества, после чего уехал из СССР.

В 2010 году Гейм вместе с Константином Новоселовым, соавтором исследования, посвященного свойствам самого тонкого в мире углеродного материала - графена, получил Нобелевскую премию в области физики. Сразу после этого фонд «Сколково» предложил обоим ученым работу в России.

«Меня это никак не интересует. У меня нет российского гражданства, я - гражданин Голландии, там у вас люди что - с ума посходили совсем? Считают, что если они кому-нибудь отсыпят мешок золота, то

можно всех пригласить?» - заявил тогда Гейм в интервью «Русской службе новостей».

Скептически отнесся Гейм и к попытке создать из «Сколково» «вторую Кремниевую долину», отметив, что для него «лозунги» о создании наукограда выглядят подобными советским обещаниям построить «город-сад». Что касается нынешнего приезда Гейма в Россию, эксперты видят в этом положительные стороны для науки.

«Я не имел чести быть лично знакомым с господином Геймом, но он - вполне разумный человек. Мне приятно, что он интересуется происходящим в российской науке, - мне казалось, что этот прах со своих ног он уже отряхнул. Если ему хочется сделать что-то в российской науке, это можно только приветствовать», - заявил «Коммерсанту» член Общественного совета Минобрнауки биолог Михаил Гельфанд.

По его мнению, приезд Андрея Гейма - большая поддержка для министра образования и науки Дмитрия Ливанова, которого в последнее время критикует Госдума из-за его борьбы с плагиатом и поддельными диссертациями.

нуне днем: к риск-менеджеру одного из банков пришла жена. В какой-то момент супруги поссорились, и муж ударил женщину ножом. А сам тут же сбежал, заперев дверь. Тело убитой обнаружили коллеги, которые вскрыли кабинет. Преступника вычислили по мобильному телефону, но

нашли его уже мертвым: он повесился в лесу. В кармане мужа-убийцы полицейские нашли предсмертную записку, но ее содержание называют глубоко личным и пока не разглашают. Погибшей женщине было 26, мужчине - 35 лет. Сиротой остался их семилетний сын.

ЖУТЬ. ЗАРЕЗАЛ ЖЕНУ ПРЯМО НА РАБОТЕ, А ЗАТЕМ ПОВЕСИЛСЯ САМ

В Северном Казахстане банкир зарезал жену прямо на работе, а затем повесился сам

Чудовищная драма разыгралась в Петропавловске! Служащий банка в своем рабочем кабинете зарезал супругу, а потом покончил с собой.

Трагедия разыгралась нака-

ТУРЦИЯ: МУСУЛЬМАНЕ НАБРОСИЛИСЬ С НОЖАМИ НА ЦЕЛУЮЩИХСЯ

В столице Турции Анкаре на днях прошла необычная акция. Называлась она «Свободу поцелуям». Около сотни влюбленных пар собрались в метро, на станции «Куртулус» для того, чтобы одновременно слиться в публичном поцелуе в знак протеста про-

тив запрета властей страны на подобные действия.

Но далеко не всем она показалась такой уж безобидной. Группа исламских радикалов, вооруженных ножами, напала на целующихся. В момент проведения акции в минувшую субботу примерно двадцать

человек с криками «Аллах акбар!» достали ножи и стали наносить удары одному из участников акции.

Потасовку зафиксировали камеры видеонаблюдения. В результате стычки по меньшей мере один человек получил колото-резаные ранения.

И БРЕЖНЕВ, ТАКОЙ ДОРОГОЙ!

Общество «Мемориал» не согласно: «Главное свойство Леонида Ильича - становиться героем анекдотов, считают они.»

Общественность России еще обсуждает результаты опроса «Левада - центра», согласно которым россияне считают Леонида Брежнева лучшим правителем страны 20 века. А в Госдуме уже решили восстановить мемориальную доску на доме, где генсек прожил тридцать лет. Два десятилетия назад ее оттуда сняли, а сегодня решили - пора вешать обратно.

В доме № 26 по Кутузовскому Леонид Брежнев жил с 1952 года и до самой смерти в 1982 году. Мемориальная доска уже висела на стене дома, но исчезла оттуда двадцать лет назад. После демонтажа она оказалась в одном из музеев Берлина. Ее дубликат будет воссоздан по фотографиям.

Идея такого исторического реванша принадлежит депутатам Госдумы. Главный инициатор - Александр Хинштейн. Создание новой мемориальной доски доверят скульпторам Александру и Филиппу Рукавишниковым. Для них это становится семейной традицией - первую доску создавал также скульптор Рукавишников. Работы будут финансироваться из внебюджетных средств.

Как сообщили «МК» в столичном департаменте культуры, согласовывать процедуру будет

Комиссия по увековечению памяти выдающихся событий и деятелей отечественной истории и культуры, работающая при департаменте.

Однако инициатива уже подверглась критике. «В восстановлении мемориальной доски нет никакого смысла, - считает сопредседатель Московского общества «Мемориал» историк Ян Рачинский. - Даже советская власть посчитала, что поторопилась с увековечиванием Брежнева. Главное свойство Леонида Ильича - становиться героем многочисленных анекдотов. Поэтому решение выглядит странным. В эпоху этого правителя СССР пережил застой и непрерывное отставание во всех областях науки. При нем продолжались политические дела, высылка Солженицына, началась война в Афганистане. И, думаю, родственники тысяч погибших солдат примут близко к сердцу восстановление мемориальной доски».

Как показали недавние опросы «Левада-центра», большинство россиян не согласны с мнением Яна Рачинского. Для них Леонид Брежнев - лучший правитель России в 20 веке.

Татьяна Меликян

От редакции

Кстати, в одной из квартир Л.Брежнева сегодня проживает семья бухарских евреев из Ташкента. Символично получается.

ВЛАСТИ КУБЫ ОТКРЫВАЮТ ИНТЕРНЕТ-КАФЕ ПО ВСЕЙ СТРАНЕ

Правительство Кубы сообщило о скором расширении доступа в интернет, хотя ограничения на домашний доступ к всемирной сети сохраняются.

По всей стране на следующей неделе будут открыты 118 интернет-кафе, где за час пользования сетью посетители будут платить 4,5 доллара.

Средняя зарплата на Кубе

равна 20 долларам в месяц, поэтому большинство кубинцев могут пользоваться интернетом только на работе или в учебных заведениях.

Власти Кубы также заявили, что продолжат внимательно следить за интернет-трафиком. Сейчас Куба находится на одном из последних мест в мире по уровню доступа населения к интернету.

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лицензии)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налогооблагающих инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ЕВРЕЙСКИЙ МИР

Не так давно случилось происшествие, которое никто не заметил.

Михаил Леонидович Громов получил премию Абеля.

Премия Абеля – высшая математическая награда в мире, точный аналог Нобелевской (математикам, как известно, Нобелевскую премию не присуждают). Решение принимает Норвежская академия наук и искусств по предложению Международного комитета, премию вручает король Норвегии (кстати, размер премии в этом году – чуть меньше 1 млн долларов).

Премии присуждают с 2003 года, всего лауреатов – включая Громова – 9. Громов – первый лауреат «из России», третий лауреат – еврей.

М.Л. Громов, 1943 года рождения, выпускник Ленинградского университета, эмигрировал в 1974 году. Сейчас этот гражданин Франции и РФ, академик Французской АН и Национальной АН (НАН) США, лауреат 12 (!) международных математических премий – постоянный сотрудник французского Института высших исследований. Кстати, в Институте всего шесть постоянных сотрудников, из них три – из России.

НИКТО НЕ ЗАМЕТИЛ

Кроме Громова – М. Концевич, 1964 года рождения и Н. Некрасов, 1972 года рождения. Концевич – также академик АН Франции и лауреат высших международных премий, а Некрасов считается одним из самых талантливых молодых математиков в мире.

Я, неспособный выговорить название ни одной из работ Громова, никак не могу – находясь в трезвом уме – испытывать «национальную гордыню», ощущать себя «со-лауреатом» его премий. Не могу – ни в качестве еврея, ни в качестве гражданина РФ. Негр, гражданин Кении, имел бы к нему и его работам точно такое же отношение, как я.

Итак, речь не о гордости – ее нет. Нет и «обиды за державу»: если державе не нужны Громов, Концевич, Некрасов, если с нее хватает Жириновского и депутатов от «ЕР», то что ж «обижаться» за (да и на) такую державу! Туда, как говорится, и дорога...

Но – без всяких эмоций – хочу



привести еще несколько любопытных фактов.

Прежде всего – о евреях.

«Евреи – это то, что мы делаем из них» (Сартр).

Звучит немного обидно, но смысл в том, что евреи очень пластичны, прекрасно приспосабливаются к

любым переменам климата.

В 1940–1970-х годах в СССР была востребована Большая Наука. Причины очевидны: и собственно военно-промышленные, и престиж Империи, и традиционное, еще от Ленина идущее уважение «к науке». И в стране была сильная (входящая в четверку сильнейших, наряду с США, Англией, Францией) математическая наука, была очень сильная теоретическая физика. Велика ли была роль евреев? А что заниматься пустыми спорами – обратимся к фактам. Евреи – лучшие физики и математики – уехали. Что осталось от науки? Конечно, уехали не только евреи, но все-таки эмиграция евреев была особенно тотальной.

Сейчас среди евреев – членов Российской АН (РАН) 9 от 90 лет и старше (кстати, один из них – «великий Гельфанд» тоже эмигрировал) и 7 моложе 70 лет (из них самому «юному» 58). Конечно, вся академия немолода, но, безусловно, соотношение возрастов в целом по РАН совсем другое. Кстати, большинство этих «молодых» – евреи только «наполовину». И главное, не в обиду им будь сказано – нет среди них ученых, сопоставимых с тем же Громовым или членами НАН США – Поляковым (член АН Франции, крупнейший физик-теоретик), Варшавским (лауреат десятка премий, молекулярный биолог), Маргулисом (лауреат высших международных премий, математик).

Громов, Поляков, Варшавский, Маргулис – почти ровесники, им от 62 до 65 лет. Они могли создать научные школы в России, продолжить традиции Ландау и Гельфанда. Одни бежали от антисемитизма в 1970-х, другие – от развала науки в перестройку... Сейчас они с учениками дают научный озон Западу.

А в России востребованы – кто? ТВ-юмористы, олигархи, политехнологии. Что ж – евреи и тут рады помочь России чем могут...
Каждой стране – свои евреи.

ДЕ НИРО ЕДЕТ К ПЕРЕСУ

Один из величайших актеров мира Роберт Де Ниро в июне прибудет в Израиль, чтобы принять участие в торжественных мероприятиях, посвященных 90-летию президента Шимона Переса

Кроме непосредственно празднований юбилея Шимона Переса, Роберт Де Ниро примет также участие в традиционной израильской Президентской конференции.

70-летний американский актер, режиссер и продюсер, обладатель двух премий «Золотой глобус» и двух «Оскаров», Роберт Де Ниро снялся в 74 картинах, многие из которых стали классикой кинематографа («Крестный отец», «Таксист», «Бешеный бык», «Охотник на оленей» и другие).

Ожидается, что Де Ниро прибудет в Израиль на коммерческом авиарейсе 17 июня и пробудет в стране в течение суток.

Роберт Де Ниро примет участие в празднованиях юбилея



Переса вместе с легендарной американской певицей Барброй Стрейзанд, экс-президентом США Биллом Клинтонем, экс-президентом СССР Михаилом Горбачевым и принцем Монако Альбертом.

Роберт Де Ниро в прошлом несколько раз уже посещал Израиль. В последний раз это было в 1996 году, когда актер прибыл в судя на съемки одного из фильмов о борьбе с террором.

В израильской Президентской конференции в общей сложности примут участие около 5 тысяч человек, в том числе руководители крупнейших в мире компаний, ученые, лауреаты Нобелевской премии, художники, прошлые и нынешние руководители государств.

ЛУЧШЕ ПОЗДНО, ЧЕМ НИКОГДА

Стрейзанд даст концерты в Израиле

Газета «Едиот Ахронот» сообщает, что знаменитая американская певица Барбра Стрейзанд приедет в Израиль в июне 2013 года, чтобы поздравить с 90-летием президента Шимона Переса. Хотя ранее Стрейзанд посетила Израиль с частными визитами, в июне она впервые выступит перед израильской публикой.

Согласно предварительному плану, Барбра Стрейзанд даст концерт 15 или 16 июня, а 18 июня примет участие в открытии Президентской конференции в Иерусалиме. Ожидается, что на ее концерт придут около 50 тысяч человек. Барбру Стрейзанд принято считать другом Израиля. Она учредила стипендию для израильских студентов, а также пожертвовала средства на строительство одного из корпусов Еврейского университета в Иерусалиме.



Певица многократно принимала участие в сборе средств для ЦАХАЛа. Тем не менее Стрейзанд ни разу не выступала в Израиле с концертами, хотя бывала в стране с частными визитами. Несмотря на свою огромную популярность, за 50 лет карьеры певица лишь пять раз отправлялась в заграничные туры.

Среди киноролей Барбры Стрейзанд – целая галерея образов еврейских женщин в таких фильмах, как «Смешная девчонка», «Хэлло, Долли!», «Ентл», «Знакомство с Факерами», и многих других.



www.bukhariantimes.org

Publisher:

**Bukharian Jewish
Community Center**

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary publisher
DAVID S. AMINOV

Editors:

BORIS I. PINKHASOV

Editorial Committee:

ARON ARONOV

TAVRIZ ARONOVA

RENA ARABOVA

VLADIMIR A. AULOV

MARKIEL DANIEL

SVETLANA ISKHAKOVA

BORIS KATAEV

BORIS NEKTALOV

MIKHAIL SHIMONOV

IRINA SHIFRINA

IMANUEL RYBAKOV

ARKADIY YAKUBOV

MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA

BELLA ZELKIN

Design/Web, IT support

Alex M.-Barkhudar

Photographers:

Grigoriy Kaikov

Merik Rubinov

ADVERTISING DIRECTOR

MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы

Direct Furniture, NY Discount furniture *
Factory outlet * Direct discount furniture

Мебель с базы **DIRECT FURNITURE**

We Carry:

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds
- & Much More!

Lowest prices guaranteed!



We will beat any advertised price!



Ashley Leather Sofa & Loveseat
With A 5 Year Accidental
Warranty Plan For Only \$849.99

Excellent Service
Special deals
for newlyweds
50% - 80%
savings!

168-13 Hillside Ave, Queens, NY 11432
Baruch Meyrov **718-558-4190**
www.directfurnitureny.com sales@directfurnitureny.com

Partners in Care®
Private, professional home care
PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобно расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки.
Для имеющих сертификаты PCAs, CNA – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 am до 4 pm по адресу:
1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж.
(212) 609-7767 - Лариса

**ВНИМАНИЮ АВТОВАЛАДЕЛЬЦЕВ!
СТРАХОВАНИЕ МАШИН
ВСЕГО ОТ
\$600 - \$700 В ГОД,
ПОЛНАЯ СТРАХОВКА ОТ
\$1100-\$1200
ЗВОНИТЕ!
ТЕЛ. 718-737-4899
МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ**

**BIKES
AT MIKES LLC**
Specializing in buying and selling recycled bicycles serving New York City Brooklyn, Queens



**ВЕЛОСИПЕДЫ
ОТ МАЙКЛА**

Специализируемся в купле и продаже велосипедов.
Обслуживаем Манхэттен, Бруклин и Квинс.

(917) 504-6950

**Dr T's Pediatrics PLLC
IRINA LUDNER, M.D.**

- * Принимает детей от рождения до 21 года
- * Ведение и лечение новорожденных и недоношенных детей

А вы сделали прививку от гриппа?




Irina Ludner

- * School, College and WIC forms
- * Забор крови проводится в офисе
- * Прививки для поступающих в колледж
- * Проверка слуха и зрения

* ПРИ НЕОБХОДИМОСТИ ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ В ЛУЧШИЕ БОЛЬНИЦЫ ГОРОДА
.....
* ПРИНИМАЮТСЯ ОСНОВНЫЕ СТРАХОВКИ, МЕДИКЕЙД

Мы поможем вам получить медицинскую страховку

**97-32 63 Road
Rego Park, NY 11374
718-520-8585**
www.drtpediatrics.com



НАМ ПИШУТ



**Исаак
ДАМАТОВ**
Бостон

Написать эту статью меня побудили беседы, которые я имел с несколькими довольно значимыми представителями бухарско-еврейской общины Нью-Йорка. Их выводы по поводу будущего бухарских евреев были краткими и в своей безапелляционности звучали как приговор: «бухарские евреи как этнос просуществовуют ещё одно, максимум два поколения. И растворятся, исчезнут»... С этими мыслями я и шёл на 5-ю конференцию, куда был приглашён совершенно случайно. Рассчитывая на правильную расстановку акцентов в многочисленных докладах, установку правильной диагностики ситуации и назначение адекватного лечения. А диагноз звучит просто: «Ассимиляция». Казалось бы, ничего страшного, все останутся живыми. Но не бухарскими евреями. Да и евреями ли вообще?

Эту самую Ассимиляцию я пережил, будучи в течение многих лет вице-президентом одной из общин Германии, состоявшей в основном из ашкеназийских евреев, и пытался сохранить дух еврейства вообще. В этой борьбе против разрушающего всё на своём пути стремления евреев влиться в т. н. «общечеловеческую культуру» я потерпел полное фиаско. Ни мои старания, ни увещевания о том, что у нас, у евреев, особый путь, услышаны не были. Формализм, карьеризм, бюрократизм в общинной жизни, отдельная плата за то, чтобы люди приходили в субботу на богослужение для образования миньяна, и многое другое, ещё более отдалили их от еврейства.

В начале 2000-х годов я говорил, что через немного времени синагоги начнут заколачивать из-за того, что их просто никто не посещает. Старики вымирают. Молодежь так и не нашла туда дорогу. Недавно мои друзья в Германии, безразличные к еврейской общинной жизни, сообщили мне, что я был прав и сейчас от четверти до трети всех синагог Германии на грани закрытия.

Приехав в Нью-Йорк пару лет назад, я, к моему ужасу, обнаружил, что подобное происходит уже и здесь, пронизывая бухарскую общину. Дикая смесь средневековья с современной распущенностью в семьях, игнорирование еврейской традиции в пользу, с одной стороны, той же самой «общечеловеческой культуры», с другой - вульгарная коммерциализация всего и вся, раздвоенность при выборе пути у молодёжи и т. д.

Процесс Ассимиляции уже начался! Есть совершенно чёт-

НА «РЕКОМЕНДАЦИИ 5-Й КОНФЕРЕНЦИИ»

кие её признаки: уход бухарских евреев в светский атеизм; уход в другие идеологии – реформизм, либерализм; межнациональные браки, дети которых чаще всего сторонятся иудаизма и выпадают из него и т. д. Всё это обязало меня сесть за статью.

Не прошло и полугодия после конференции, как «Рекомендации» увидели свет. Не хочу ни критиковать, ни копаться в тексте этих рекомендаций. Ясно, что родились они в суровой борьбе и роды были тяжёлыми. Есть чёткое подозрение, что текст болезненно привязывался к возможностям составителей и прочих исполнителей в ущерб их пожеланиям. За что я им искренне сочувствую. Но от этого проблемы бухарских евреев не становятся проще, никуда не исчезают.

Итак, «исход бухарских евреев в основном завершился», и мы являемся свидетелями ползучего процесса Ассимиляции, который начался давно и заметно набирает темпы. Не Интеграции, как об этом любят многие говорить, льстя самим себе, не Адаптации и не Аккультурации. Мы ассимилируемся, каждый день принося в жертву своё еврейство. Мы сливаемся с так называемым «плавильным котлом» других этносов, который таковым, кстати, вовсе не является.

Мы добровольно отказываемся от выработанных столетиями и тысячелетиями законов, традиций, образа жизни и привычек, сохранивших нас, как этнос в пользу чего-то эфемерного, что в конечном итоге дробит нас и по горизонтали, и по вертикали. Отделяя детей от родителей на всех уровнях по горизонтали, заставляя предавать последних, разлучая братьев и сестёр по вертикали. Ассимиляция постоянно испытывает на прочность и семьи, разбивая их либо сторонними силами, либо внутренними дрязгами.

Современное модернизированное общество хочет иметь людей самих по себе, поодиночке, и для этого у него есть масса инструментов. Семейей гораздо труднее манипулировать, чем одиночками, ведь они менее защищены и более уязвимы. Но мы этого не хотим понимать. Мы с открытым забралом идём к полной ассимиляции, игнорируя свою индивидуальность, часто вздвигнув стену между собой и историей собственного семейного клана.

Господи, ведь мы же намеренно уклоняемся от Интеграции! Ассимилироваться ведь проще. Основная масса не понимает разницы между этими понятиями, те же, кто понимает – просто не углубляются. Но в нашей цейтнотовой ситуации уже нет времени на эти игры. Добавлю ещё, что Ассимиляция гораздо дешевле Интеграции. Об этом позже.



Но давайте вернёмся к «рекомендациям». Хотелось бы пройтись всего по нескольким пунктам.

Пункт 1. «Усилить работу по духовному воспитанию...». А как насчёт всеобщего еврейского образования, каковое бухарские евреи имели до 1929 года и каковое было упразднено Указом советского правительства? Я слышал, что поступить в ешиву совсем не просто. Кто не в состоянии оплатить учёбу, должен искать спонсора. Нет нужды описывать, что это за хождение по мукам. Организовать «Всеобщее еврейское образование» несложно, можно найти преподавателей, помещения, но на это нужны деньги. Большие деньги.

Далее по тексту: ...и оказанию помощи при возникновении различных проблем в их жизни – я полагаю, что речь идёт о проблемах в семьях, в области межчеловеческих отношений. В докладах Конференции общались о росте семейных конфликтов, нетерпимости мужчин по отношению к возрастанию роли женщин, конфликтах поколений.

Число неполных семей растёт. Сейчас уже не говорят о «беспрекословном авторитете родителей». Мы на глазах теряем то, что сотни и сотни лет отличало нас, приверженцев Б-га Израиля, от окружающих нас титульных наций. Практически единственный источник информации на эту тему – это статьи уважаемых Рабаев в прессе и кое-что ещё. А где принятая во всём цивилизованном мире профессиональная психологическая помощь семье, где телефон доверия и т. д.? Сразу скажу, что на это нужны деньги. Не очень большие, но деньги.

В пунктах 1 г. и 4 повторяются мысли о «создании сценария документального историко-этнографического фильма «Бухарские евреи вчера и сегодня». Составители «рекомендаций», видимо не заметили, что несколько лет назад из печати вышел роман Иосифа Бабаева, проживающего в Сан-Диего, «Течёт река времени», его первая книга «Купцы Бухары». На выходе и вторая книга, которую я с нетерпением жду.

Произведение без преувеличения тянет на художественное полотно, охватывающее все стороны жизни бухарских евреев в 19-м столетии – этническую, экономическую, политическую и другие. Книга захватывает от первой и до последней страницы – описания быта, кухни, семейных и производственных отношений, общинной жизни, взаимоотношений между семейными кланами, между евреями и властями. Я с трудом удерживаюсь, чтобы не назвать её Энциклопедией бухарско-еврейской жизни. Ничего подобного о бухарских евреях я не читал. Буду искренне рад, если мне дадут почитать что-нибудь в этом роде, но другого автора.

И ещё одно соображение: если-таки будет принято решение создать документальный фильм, то он станет предметом интереса может быть нескольких тысяч бухарских евреев и ещё дюжины учёных других национальностей, исследующих малые этносы. Создание же художественного фильма по законам современного киноискусства и его распространения, сделает его доступным как минимум для десятков миллионов людей во всём мире и пробудит интерес к нам. Что не исключает, а способно, надеюсь, возбудить поток пожертвований в фонды бухарских евреев. Думаю, что разница очевидна и сравнение явно в пользу художественной ленты. Но на это нужны деньги. Опять Большие деньги.

Всё, что я писал до сих пор, – это предисловие к предложениям, которые я хотел бы сделать через газету. А предлагаю я следующее:

В ближайшее же время созвать конференцию по вопросам Интеграции, чтобы выяснить, на каком свете мы стоим, и наметить пути, какими должна бы развиваться община. Я надеюсь быть услышанным профессором В. Кандиновым и с удовольствием пообщался бы с ним.

Должен состояться большой разговор о семье и еврейской традиции. Я бы добавил сюда и «любовь». К сожалению, в вопросе «семьи, еврейской традиции и любви» у подавляющего большинства населения, и не только еврейского, совершенно размытые понятия, навеянные

популярными фильмами, известными шоу, произведениями литературы и искусства. В них «любовь» безоговорочно ставится во главу угла практически всех событий, связанных как с женитьбой, так и с разводом.

Еврейская же традиция иначе относится к этому вопросу. Она не отвергает платонической любви, очень поощряет плотскую любовь, (а иначе как плодиться и размножаться?). Но и путь к этой самой любви у евреев другой. И результат – совсем другой. Согласимся, что разводы в прежние времена были единичными. Вот об этом и нужно серьёзно говорить.

А теперь я плавно перехожу к третьему вопросу. Я перечислил пока два повода для серьёзных разговоров! Если они состоятся, на что я очень надеюсь, то и «рекомендации» после них будут серьёзными, совершенно не учитывающими необходимых расходов, согласно закона «всё или ничего». То, что я описал выше – это верхушка айсберга. Проблем у нас несчётное количество. Но мы же рационалисты: что о них говорить, если нет денег? Все они вылезут на свет Б-жий по мере появления денег.

Судя по всему, система жертвований и спонсорство имеет ограниченные возможности и рассчитывать на неё ни в смысле количества денег, ни в смысле долговременной перспективы никак нельзя.

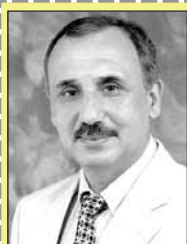
Современная история знает много примеров попыток интеграции больших групп населения. Большинство из них провалились из-за нехватки денег, остальные из-за формального подхода: «Интеграцией» намеренно называли «Ассимиляцию», обманывая самих себя. Сразу скажу, что нужны будут Большие деньги. «Деньги для бухарских евреев». Иначе это будет очередной игрой в Интеграцию, которую мы проиграем. После этого, я предвижу, мы попробуем сыграть в игру под названием «Возрождение». Но её мы также проиграем. Люди, считающие себя ответственными за наше будущее, понимают меня.

И вот по поводу денег – это как раз третий вопрос, о котором я хотел бы поговорить с заинтересованными людьми. Как ни крути – это главный вопрос. И совершенно понятно, что они, достаточные деньги для решения наших задач не упадут с неба. Они должны быть заработаны! Другого не дано!

Хорошая новость тут в том, что нас, бухарских евреев на свете всего около двухсот тысяч, плюс-минус. Всех, кому интересно, как этот вопрос может быть решён, как эти деньги могут быть заработаны, я приглашаю на разговор.

Фото из архива редакции

Отклики на этот материал можете отправить на электронный адрес редакции: bukhariantimes@aol.com



Alec Avulov
M.S., E.A.
Master of
Science in
Taxation

AVULOV TAX CONSULTING Tax Accounting and Business Services

- Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерства ("C", "S", LLC, LLP).
- Помощь в получении TaxID для частных лиц и компаний, а также различных бизнес лиценсов (сигареты, вино, пиво и т.д.)
- Компьютеризованный бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов.
- Personal, Corporate and Partnership Income Tax Returns
- Sales and Payroll Tax Returns (Отчет по зарплате, включая распечатку чеков и paystubs)
- Представительство в налоговых органах (IRS, NYS Department of Taxation)
- Финансовое планирование. Открытие пенсионных планов (IRA'S, SEPS)
- Иммиграционные услуги: Лотерея на грин-карту, травел-паспорт, оформление на гражданство и грин-карту, гостевые приглашения и перевод документов.

105-25 64th Avenue
Forest Hills NY 11375
Tel 718-606-8900
Cell 917-498-8935
Fax 718-606-8902
aavulov@gmail.com



Anatoly S. ZAKINOV
Bail Bondsman
Private Investigator

Bail Bonds

Освобождение под залог из тюрьмы
24/7 day service
718-288-8166

International Security Services, Inc.

- Уголовные и гражданские расследования
- Предоставление достоверной информации для суда
- Поиск пропавших людей
- Нахождение скрытых вложений и имущества
- Супружеские проблемы
- Все виды охраны для бизнесов и частных лиц
- Полный курс обучения (на русском языке) и лицензирования невооруженных Security Guard - 8 часов и вооруженных Security Guard - 47 часов

90-50 Parsons Blvd, # 216 Jamaica, NY 11432
718-288-8166

715 Ave U, # 1 Brooklyn, NY 11223
718-837-3910

Licensed by the New York State Department of State

**СЪЕМ КВАРТИРЫ
В РЕНТ ВО ВРЕМЯ
ПРЕБЫВАНИЯ В ИЗРАИЛЕ
ЖЕЛАЮЩИМ СНЯТЬ В РЕНТ
КВАРТИРЫ (С ОДНОЙ ИЛИ
ДВУМЯ СПАЛЬНЯМИ) В
ПЕРИОД ПРЕБЫВАНИЯ В
ИЗРАИЛЕ В ГОРОДЕ БАТ-ЯМЕ
(ТЕЛЬ-АВИВ) СДАЮТСЯ
КОМФОРТАБЕЛЬНЫЕ МЕБЛИ-
РОВАННЫЕ КВАРТИРЫ
С ХОРОШИМИ УСЛОВИЯМИ
НЕДАЛЕКО ОТ МОРЯ ПО
ЦЕНАМ НИЖЕ ГОСТИНИЧНЫХ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
В ИЗРАИЛЕ -
011-972- 552-723532 НЕРИК
В НЬЮ-ЙОРКЕ
718- 744-4406 ДАНИЭЛЬ**



PEST CONTROL ВСЕ ВИДЫ УНИЧТОЖЕНИЯ НАСЕКОМЫХ

КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО

Используемые препараты нетоксичны и безопасны для людей и животных.
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА для выведения клопов Пенсионерам – скидка
Говорим по-русски
В продаже появились матрасники (Bedshield) от клопов и клещей
Продаем чехлы на матрасы

Тел. **917-304-8777** Майк
Н.У.С. ЛАЙСЕНС И ИНШУРЕНС
ЭКСПИРИЕНС БОЛЕЕ 25 ЛЕТ

PROFESSIONAL TRANSLATION OF LEGAL DOCUMENTS:

- Birth, Divorce and Marriage Certificates;
- School Transcripts and Diplomas;
- Preparation of litigation papers for attorneys;
- Notary/Seal and more.



Вероника

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОД ЮРИДИЧЕСКИХ ДОКУМЕНТОВ:**
Свидетельств о рождении, браке, разводе,
школьных аттестатов, дипломов и других документов
*Подготовка судебных документов для адвокатов
Услуги нотариуса с печатью*

Tel./Тел. (917) 373-4213

TAX ACE
Real Experience
Real Results
LANA SHIMUNOVA
Lana@taxacellc.com
JONATHAN NIYAZOV
Jonathan@taxacellc.com

Tel: (718) 310 - 0296

Fax: (718) 709-8680 www.TaxAceLLC.com

97-11 64TH ROAD, 2ND FL. REGO PARK, NY 11374

- Персональный Tax Return
- Корпорационный Tax Return
- Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерств
- Организация и Планирование Бизнеса
- Бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов
- Payroll & Sales Tax
- Иностранские Инвестиции и Apostille

**ГАРАНТИРУЕМ МАКСИМАЛЬНЫЙ ВОЗВРАТ
В МИНИМАЛЬНЫЕ СРОКИ И ЗА НИЗКУЮ ЦЕНУ!**



שומר'הדת SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT

Tel: 718-436-8700

Fax 718-436-8740

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL

קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"
שנעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלימים

ПОМОГАЮ ЛЮДЯМ ПОЛУЧИТЬ ПЕНСИЮ без визита в Social Security

20 лет успешной работы,
СОТНИ БЛАГОДАРНЫХ ЛЮДЕЙ.

ГАРАНТИРУЮ ВЫСОКИЙ КЛАСС
И НИКАКОЙ ПРЕДОПЛАТЫ.

Оплата только после победы.
Пенсионные
консультации бесплатно

МОИСЕЙ
(718) 997-9432

**Boro Park
13 Avenue
Banquet Hall,
Catering and
Gourmet for sale,
owner moving
must sell,
excellent deal
718-435-2401**

УЗБЕКИСТАН



**Яков
АБДИЕВ,**
собкор
газеты
«The
Bukharian
Times» в Бухаре

Несмотря на то, что численность бухарско-еврейской диаспоры заметно уменьшилась, внимание к такому важному и дорогому для каждого члена общины объекту, как кладбище, по-прежнему очень бережное, я бы сказал даже – патриотично-трепетное.

Многие, в свое время покинувшие свою страну, приезжая назад в гости, в первую очередь стремятся посетить кладбище. Понятное дело – ведь там покоятся их родственники и близкие, им хочется посто-

ПОСЕЩЕНИЕ ЕВРЕЙСКОГО КЛАДБИЩА В БУХАРЕ ГОСТЯМИ ИЗ РОССИИ И ИЗРАИЛЯ



Израиля – Мишоэль Пинхасов с сыновьями Ароном, Габи и Пинхасом.

В программе их визита в Бухару пунктом № 1 было от-

Недавно отстроенный красивый входной портал кладбища приятно удивил гостей. Постояв под сводом его большого купола, они с чувством восхищения благодарили авторов и создателей этого красивого здания.

Председатель еврейского национального культурного центра Рафаэль Эльнатанов вместе с директором кладбища приветливо и дружелюбно встречали и сопровождали гостей непосредственно на территории кладбища. Директор кладбища Эммануэль Эльнатанов, более пяти лет координируя все работы на кладбище, быстро и легко определял месторасположение памятников, которые хотели почтить гости.

Ни одна просьба гостей не оставалась без внимания директора. Кстати, он прекрасно с ними общался на трех языках – на иврите, русском и бухарско-еврейском. Он также организовал миньян, и гости имели возможность читать кадиш прямо у памятников своих родственников. Наш директор кладбища, как гово-

рится, был на своем месте. Он достойно представлял и выполнял программу своих прямых обязанностей.

Гости почтили память на могилах Пинхаса-а-гадоль, Исаака Замбура, Куинча Пинхасова и многие другие памятники родным и близким.

Непосредственно уже в офисе директора кладбища гости зажигали свечи, и каждый, проходя мимо ящиков для пожертвования, вносил свою лепту на нужды кладбища.



В целом можно сказать, что гости были удовлетворены. Они почувствовали естественную смиренность к закономерностям и сути самой жизни и ее ценностям, что свойственно каждому человеку при посещении кладбища.

Прощаясь с нами, они еще раз выразили свою благодарность администрации города, директору кладбища Эммануэлю Эльнатанову, представителям и активистам общины, председателю ЕНКЦ Рафаэлю Эльнатанову, В част-

ности, они отметили:

«Мы уносим с собой чувство уверенности в том, что еврейское кладбище Бухары находится в надежных руках и выглядит чистым и ухоженным – во всяком случае, как бы там ни было, все стараются и стремятся к тому, чтобы содержать кладбище в надлежащем виде».

В свою очередь хочется добавить, что этой важной и непростой задачей заняты умы всех бухарских евреев – выходцев из Бухары, проживающих в Израиле, США, Канаде, Германии и в др. странах.

Хокимы города и области поддерживают любую инициативу спонсоров в плане благо-

устройства еврейского кладбища. Лично сам хоким области посещает кладбище и по возможности всегда оказывает содействие в отношении содержания, чистоты и порядка, за что мы ему очень благодарны.

Огромное спасибо всем, кто ранее вкладывал свою лепт, и тем, кто в настоящее время старается внести свой вклад в содержание кладбища.



ять перед памятью своих предков и на мгновения молча окунуться в мир воспоминаний и еще раз пересмотреть глубже смысл этой жизни.

Недавно в Бухаре мы встречали высокопоставленных гостей из России: это Яков Левиев – бизнесмен, филантроп, президент Конгресса бухарских евреев России, и из

мечено посещение кладбища.

На эту встречу я был приглашен вместе с другими активистами общины директором кладбища Э. Эльнатановым.

Хочу отметить, что встреча была четко организована местными властями. Гости сопровождали официальные лица города и эскорт машин Госавтоинспекции.

ТОЧКА ЗРЕНИЯ

Царство усопших — кладбище евреев в Бухаре — одно из самых старинных в Средней Азии.

Святой долг живых — был, есть и будет — заботиться о сохранении и благоустройстве мест захоронения своих соплеменников.

Сегодня почти все евреи Бухары вернулись на свою историческую родину — в Эрец Исраэль. Но почти у каждого репатрианта-еврея кто-нибудь из его фамильного рода покоится на одном из кладбищ Средней Азии. Их невозможно забыть. Ведь кладбище — это один из исторических памятников, свидетельство того, что часть еврейского народа длительное время (может быть, тысячелетия) проживала в Средней Азии, в том числе — на территории Бухарского ханства.

Евреи, где бы они ни жили, всегда особую заботу проявляли о своих усопших. Они всегда оказывали сильную материальную помощь в благоустройстве кладбищ.

МЕРТВЫЙ СЕЗОН ФОНДА «БУХАРА»

Однако мы, выходцы из Бухары, ваши земляки, а быть может и родственники — Илья Кандов и Женя Рафаэлов, побывавшие недавно в Бухаре и, конечно же, посетившие еврейское кладбище, чтобы отдать дань памяти нашим усопшим, были поражены его убогим и жалким видом.

Как поётся в известной многим песенке: «А на кладбище — все спокойно...» Мертвая тишина, никого не видно, ничего не слышно. Тишина — это, конечно, неплохо. Но внешний вид кладбища...

Как известно, в Бухаре еще проживает некоторое количество евреев, которые по тем или иным причинам не репатриировались в Израиль. Они нам рассказали, что с января 2012 года - с того самого времени, когда был избран новый состав правления фонда «Бухара» - на кладбище никто не появлялся. Некому ухаживать за территорией, производить текущий ре-

монт, убирать территорию кладбища и т.д. Остановлены все ремонтные работы, не производится реставрация древних захоронений, все вокруг заросло сорняками. Отсутствует даже электроосвещение.

Монументальное сооружение — новый центральный входной портал со служебными помещениями не используется по назначению.

На все один ответ: «Нет денег!» Но откуда им взяться — деньгам?! Ведь централизованное финансирование, по понятным причинам, отсутствует, а сбора пожертвований никто не ведет.

Мы не помним ни одного благотворительного вечера, на которых обычно собирают такого рода пожертвования на тот или иной социальный проект; на них можно было бы собрать хоть какие-нибудь суммы для благоустройства еврейского кладбища Бухары.

Положение евреев, проживающих

сегодня в Бухаре, не из лучших. У работников синагоги нет средств на прополку сорняков, оплату текущих ремонтных работ. Если дело пойдет таким образом, вскоре кладбище станет вовсе заброшенным, убогим, жалким местом.

Земляки-бухарцы! Мы не должны забывать о своем долге живых перед усопшими. Их души стонут и кричат: «Не забывайте нас! Помните! Не пожалейте, пожертвуйте по мере ваших возможностей немного денег на благоустройство кладбища! Вы уехали, но наши останки покоятся в земле древней Бухары, в земле, где ваши предки проживали длительный период времени!»

Не следует забывать добрый обычай бухарских евреев свято чтить память своих усопших, уделять особое внимание поминкам, заботиться о благоустройстве мест захоронения своих родных и близких!

**И. Кандов, Ж. Рафаэлов
Израиль**



ФОНД «КОКАНД»

В начале апреля этого года состоялось очередное собрание благотворительного фонда «Коканд». Собравшиеся – выходцы из этого старинного города Узбекистана – прослушали сообщение председателя фонда Манаше Шимонова о проделанной за последний период работе, просмотрели видеоролик, присланный из Коканда.

Надо отметить, что фондом «Коканд», созданным около семи лет тому назад, за короткое время проделано немало на кокандском кладбище: забетонировано более 10 тыс. кв. м. дорожек и площадок, отреставрировано более 350 памятников, освещена территория кладбища, разбито 4 цветника и посажено более 300 кустов роз и 400 елей (в настоящее время они разрослись и сделали территорию как парковую зону), установлены топчан, беседка и несколько скамеек для посетителей.

Особую гордость у кокандцев вызывают мемориал участникам Второй мировой войны и памятник Льву Хаимовичу Фейгину. Для возведения нового мемориала молодёжью, проживающей в Нью-Йорке, был организован фондрейзинг, что позволило выполнить этот дорогой проект. На пяти мраморных плитах увековечены имена 392 человек – бухарских

ПАМЯТЬ ПРЕДКОВ ВСЕГДА В НАШИХ СЕРДЦАХ



евреев города, воевавших на фронтах войны, из которых погибли 243 человека.

А Л.Х.Фейгина знают практически все кокандцы. Прибывший в Коканд из далёкой Белоруссии в 1915 году, он многое сделал для становления молодёжи, среди которой было много бухарских евреев.

Похоронен Л.Х.Фейгин на еврейском кладбище Коканда в 1938 году.

За многие годы памятник потерял свой первоначальный вид, и было решено полностью реставрировать его.

За последние два года на северной и восточной сторонах кладбища взамен разрушенного был построен бетонный забор длиной более 350 метров, а

строительство забора с оставшихся сторон планировалось осуществить в более поздние сроки, так как это связано с большими затратами.

В конце собрания бывшие кокандцы Гавриэль Полванов и Сергей Фатахов выступили с инициативой внести дополнительно в план работ фонда на 2013 год завершение работ по строительству забора, для чего провести в ближайшее время фондрейзинг.

Инициатива была поддержана. Всем участникам фондрейзинга были разосланы красочно оформленные приглашения билеты, информация о проводимой благотворительной работе на кладбище г. Коканда.

И вот 21 мая с.г. более 40 человек собрались вместе и внесли в копилку фонда средства, достаточные для выполнения намеченных работ.

Отрадно, что 2013 год начался с приятного сообщения из Израиля, где проживает большое количество кокандцев. Если за 6 лет от израильтян в



фонд «Коканд» поступило всего 6250 долларов, то только в этом году получено 1700 долларов благодаря израильтянам И.Якутелову, Я.Фатахову и Б.Мататову, в марте 2013 года организовавшим израильский фонд «Коканд». Этот фонд проводит выездные собрания по городам Израиля, где проживают бывшие кокандцы.

Список участников фондрейзинга фонда «Коканд» и внесенные средства (в долларах):

Калантаров Яков – 500
Якутилов Борис – 500
Кабилев Яков – 500
Мошеев Гриша – 500
Кушмаков Славик – 500
Шимонов Ари – 250
Какзанов Миша – 500
Авулов Хайка – 500
Бабаев Яков – 300
Аминов Борис – 500
Аминов Коэн – 500
Фатахов Сергей – 550
Хаитов Лёва – 500
Якутилов Артур – 500
Ниязов Эдуард – 200
Рафаэлов Абуля – 100
Шимонов Алик – 300
Шимонов Борис – 100
Шимонов Роман – 100
Шимонов Сергей – 100
Полванов Гавриэль – 500
Полванов Эдуард – 366
Мошеев Игорь – 500
Мататов Роман – 500
Авулов Миша – 500
Аминов Соломон – 300
Мунаров Исаак – 150
Фатахов Вячеслав – 500
Шимонов Славик – 250
Симхаев Иосиф – 300
Абрамов Давид – 500
Ильяев Мурдахай – 100
Бабаханов Алик – 200
Бабаханов Эдуард – 150
Шимонов Давид – 500
Юшуваев Роберт – 50
Фатахов Сулейман – 500
Аронов Эдуард – 500

Михаил ШИМОНОВ

РЕЦЕНЗИЯ



**Пинхас
(Пулот)
ШАЛОНОВ**
Профессор,
доктор
медицинских наук
(Albert Einstein
Medical School)

После приезда в США я был приятно удивлён огромной способностью, невероятным трудолюбием, целеустремлённостью наших прекрасных женщин из бухарско-еврейской общины. Ведь они, прожив долгие годы в среднеазиатских республиках, приняв культуру и быт местного населения, не могли достаточно продемонстрировать все свои возможности.

В условиях Запада и американской действительности наши женщины с космической скоростью начали достигать невероятных успехов. Они быстрее, чем мужчины, осваивали новый язык и культуру, устраивались на работу, переносили трудности легче, чем их партнёры. Появилось большое количество женщин-писателей, поэтов, докторов, адвокатов, программистов, фармацевтов, бизнес-леди и т.д. Исторически никогда до эмиграции бухарско-еврейские женщины не достигали таких значимых успехов, как в условиях Запада.

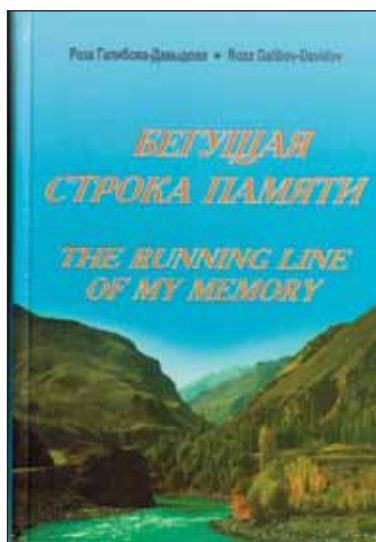
Одна из лучших представительниц бухарско-еврейской общины педагог, литератор, эталон настоящей женщины Роза Давы-

ВАША МЕЧТА СБЫЛАСЬ

О книге Розы Давыдовой-Галибовой «Бегущая Строка Памяти»

дова-Галибова написала очень полезную и достойную книгу «Бегущая Строка Памяти». Эта удивительная женщина посвятила свой огромный труд родителям Рахмину и Мазол Галибовым и любимому супругу Рафаэлю Давыдову. С особой тщательностью и знанием дела Роза Давыдова-Галибова раскрывает родословия и создаёт генеалогическое древо рода Галибовых, Давыдовых, Шамуиловых, Худайдатовых.

Главной и серьёзной задачей автора было показать, насколько значимы все эти родословия, какую роль они сыграли в развитии культуры, науки, медицины, религии, экономики не только бухарских евреев, но также на уровне республик. Среди родословий много профессоров, докторов наук, народных и заслуженных артистов, общественных и религиозных деятелей, бизнесменов. Автор с присущей ей скрупулёзностью раскрывает сущность, деятельность и исторические заслуги каждого члена четырёх родословий. Представим себе, какой титанический труд, сколько нужно было настойчивости, упорства и глубокого знания, чтобы дать правильный анализ, обобщить сведения, полученные автором, и реально показать роль многих известных членов родословия в развитии нашего общества на протяжении более 150 лет.



Хотя я близко знаю многих среди этих родословий, моя информация была мизерной и поверхностной. Книга Розы Давыдовой-Галибовой мне дала возможность посмотреть на эти родословия с большим уважением и другими глазами. Я бесконечно рад, что она оживила имена своих родителей, Рахмина Абаевича Галибова и Мазол Шамуиловой, которые действительно заслуживают большого уважения.

По непонятным мне причинам о них недостаточно информации в бухарско-еврейской литературе. Ведь Рахмин Галибов стоял у истоков развития педагогики и психологии в Таджикистане. Я никогда не забуду, как на учёном

совете университета ректор, академик Раджабов, сказал: «Рахмин Галибов, наша гордость, является учителем всех нас, учителей, он - основоположник педагогики и психологии в Таджикистане».

После чего все члены ученого совета встали и зааплодировали. Такую оценку редко кто мог получить в Таджикистане. А с какой любовью, преданностью, уважением Роза Давыдова-Галибова пишет о своём супруге Рафаэле Давыдове. Она подробно описывает его успехи, трудности, радости с переживанием и чувством достоинства.

Когда читаешь эту книгу, хотя она посвящена родословиям и личностям, получаешь огромную, достоверную информацию о жизни при коммунистическом строе, о причинах эмиграции, о проблемах и трудностях первых бухарско-еврейских эмигрантов в Израиле, США, что является весьма ценным и полезным для молодого и подрастающего поколения.

Книга читается очень легко и с большим интересом благодаря хорошему литературному языку. Она прекрасно оформлена, переведена на английский язык, с цветными фотографиями и иллюстрациями, что делает книгу более значимой. Очевидно, что эту книгу можно использовать как справочник для четырех родословий.



Особенно бесценно то, что автор в своей книге постаралась использовать огромный исторический материал, 4395 личностей, с достоверным анализом и правильными умозаключениями.

На мой взгляд, автор полностью раскрыла поставленные цели и задачи. Я думаю, каждый читатель получит огромное удовольствие, познакомившись с героями этой замечательной книги.

От всей души я хочу поздравить и поблагодарить дорогую Розу Давыдову-Галибову за её серьёзный, основательный труд, который является достойным подарком нашему народу.

Дорогая Роза, Вы - масштабный человек не только с хорошо устроенным и наполненным мозгом, но и с огромным сердцем. Большому кораблю - долгие и дальние плавания. Ваша мечта оживить имена дорогих Вам людей сбылась.

ВОПРОС-ОТВЕТ

Зачем нужна Хупа? Почему мужчина и женщина не могут жить вместе без официальной церемонии? Прошу дать подробный ответ, поскольку в наше время это явление очень распространено и мало кто знает ответ на данный вопрос.

Отвечает Рав Яков Шуб

Понятие о семейном союзе во всей полноте, включающее различные галахические и, безусловно, духовные аспекты, появилось с дарованием Торы. До дарования Торы обычной практикой было, что мужчина и женщина встречались на улице и, понравившись друг другу, без всяких предварительных процедур переходили к совместному проживанию, рожали детей и т.д.

Также не было и никакой процедуры развода. Если один из супругов хотел разорвать связь, он свободно оставлял другого и начинал жить собственной жизнью. И только в Торе было дано повеление: начинать семейную жизнь после хупы и кидушин (см. Рамбам, *Ишут* 1:1). Соответственно, и разорвать отношения супруги могут только через развод, который осуществляется с помощью *гета* (разводного письма).

Законы и обычаи, связанные с хупой и кидушин, очень многочисленны. Это показывает, насколько большое значение Тора придаёт семейным отношениям.

С другой стороны, супруги, которые начинают семейную жизнь по еврейскому Закону с хупы и кидушин, определяют этим, что их союз имеет глубокое духовное значение, а не является просто «сосуществованием». Освящая свой союз исполнением заповеди хупы и кидушин, они показывают, что хотят построить настоящий еврейский дом, полный любви и тепла, заботы и внимания друг к другу и окружающим и воспитать

ПОЧЕМУ МУЖЧИНА И ЖЕНЩИНА НЕ МОГУТ ЖИТЬ ВМЕСТЕ БЕЗ ОФИЦИАЛЬНОЙ ЦЕРЕМОНИИ?

детей, следующих путями Торы.

В наше время процесс создания еврейской семьи состоит из трех этапов:

1. *Шидушин* — процесс знакомства молодых людей до того момента, как они решают пожениться. Этот этап по отношению к свадебному обряду является подготовительным.

Сами части свадебного обряда:

2. *Кидушин* (*эрусин*) — посвящение в жены (то, что сегодня происходит под хупой, когда жених надевает кольцо невесте).

3. *Нисуин* — завершающий этап, когда женщина входит в дом мужа (*хупа*) и фактически становится его женой.

Разберем вкратце каждый из этих этапов.

ШИДУХИН

В Талмуде (Кидушин 12 б) сказано, что запрещено жениться на женщине без предварительного этапа знакомства — *шидушин*, поскольку это является нескромным.

Когда в конце процесса знакомства молодые люди принимают решение стать мужем и женой, в честь этого события устраивают праздничную церемонию - помолвку. Так поступают многие. Часто церемония сопровождается трапезой, хотя это не обязательно. Сегодня многие называют эту церемонию *эрусин*. Но следует отметить, что это название не совсем правильное. Не следует путать *эрусин*-помолвку с частью свадебной церемонии *эрусин*, о которой было сказано выше, когда женщина посвящается в жены.

Некоторые называют эту церемонию *ворт*, что в переводе с идиш означает «слово», т.е. сторона жениха и сторона невесты как бы дают друг другу слово, что молодые люди поженятся. Иногда две семьи устраивают *ворт* в узком кругу близких родственников, а уже потом организуют отдельную праздничную церемонию, на которую приглашают гостей.

КИДУШИН (ЭРУСИН)

1. Посвящение

Первая часть свадебной церемонии это *кидушин* (*эрусин*) — «посвящение». В Мишне (Кидушин 2а) сказано, что муж «приобретает» жену тремя путями: деньгами, документом или супружеской близостью. Сегодня установлено, что *кидушин* осуществляется так: жених говорит: «Вот ты посвящаешься мне в жены этим кольцом по закону Моше и Израиля» и надевает кольцо на палец невесте. Так она становится *меораса* (обрученной).

Это особый статус: она предназначается жениху и запрещена другим. Теперь молодые люди могут расстаться только через развод с помощью *гета*. Но жить вместе им разрешено только по завершении следующего этапа свадебного обряда — *нисуин*, о котором речь пойдет ниже.

Существует несколько объяснений, почему принято «посвящать» девушку в жены именно посредством кольца. В *Сэфер Матамим* (*Эрех Хатан* 31) сказано, что каждое поколение выходит из другого подобно звеньям цепи. Поэтому принято, что жених дает невесте кольцо в надежде, что они станут звеньями в цепи поколений и удостоатся множества потомков, которые продолжат эту цепь и не дадут ей прерваться.

2. Благословение

Мудрецы постановили, что выполнению заповеди *кидушин* должно предшествовать специальное благословение. Уже *ришоним* (ранние комментаторы) отмечают своеобразие этого благословения. Оно говорит, что Всевышний запретил нам кровосмешение и некоторые другие связи, но разрешил близость с женами после обряда *хупа* и *кидушин*.

Обычно благословения на то, что запрещено, не произносятся (например, мы не произносим благословение на то, что запрещено употреблять в пищу *эвер мин а-хай* — мясо животного, отрезанное, когда животное еще было живо). Но в данном случае мудрецы посчитали нужным установить специальное благословение, говорящее об избранности еврейского народа и его отличии от других народов — Всевышний освятил евреев, определив для них разрешенные и запрещенные связи (*Ран*, Ктубот гл.1).

3. Свидетели

Неотъемлемой частью процедуры *кидушин* является присутствие двух кошерных свидетелей. Т.е. даже если жених произвел все необходимые действия, а именно произнес требуемые слова и надел кольцо невесте на палец, а та в свою очередь согласилась принять кольцо и выйти за него замуж, они не станут мужем и женой, если при этом не присутствовали два кошерных свидетеля.

В еврейском Законе существует кардинальное различие между обычной функцией свидетелей, например, при заключении финансовых соглашений, и функцией свидетелей в процедуре *кидушин*. При заключении сделок функция свидетелей — удостоверить истину, например: кто одолжил деньги, у кого, какую сумму и т.п. Но если обе стороны согласны и между ними нет противоречий, и одна сторона признает, что обязана заплатить другой стороне, то необходимость в свидетелях отпадает.

С *кидушин* дело обстоит иначе, здесь присутствие свидетелей является неотъемлемой частью самой процедуры. И если не было кошерных свидетелей, то даже если жених и невеста готовы признать себя мужем и женой, это ничего не значит.

Причина в том, что *кидушин* меняет статус мужчины и женщины: теперь они женаты. Это изменение касается не только самим супругов, но и всех остальных людей. Например, если теперь другой мужчина вступит в близость с этой замужней женщиной, ему будет полагаться смертная казнь. Поэтому понятно, что столь существенное изменение статуса, которое касается других людей, не может проходить без свидетелей. (Какие свидетели являются кошерными, подробно разбирается в Шулхан Арухе, *Хошен Мишпат* 33—34).

4. Ктуба

В круговороте многочисленных обычаев еврейской свадьбы мудрецы не забыли обеспечить права женщины. Поэтому перед хупой или во время неё жених принимает на себя различные обязательства в отношении будущей жены. Эти обязательства перечисляются в особом документе, который называется *ктуба* (брачный договор). В нём также оговаривается сумма, которую муж должен будет заплатить жене в случае развода.

БРАК, ЗАКЛЮЧЕННЫЙ В ЗАГСе

Из сказанного ясно, что если жених и невеста хотят создать настоящую еврейскую семью, то обычная процедура в ЗАГСе не может считаться достаточной с точки зрения еврейского Закона. Весь вопрос заключается в том, можно ли считать совместное

проживание мужчины и женщины достаточным основанием для того, чтобы опасаться, что все-таки по каким-то мнениям они считаются женатыми. (Ведь, как было сказано выше, законы, связанные с замужеством женщины, являются очень строгими).

В таком случае, если супруги решают расстаться, необходимо оформить развод в соответствии с еврейским Законом с помощью *гета*.

На эту тему написано немало исследований выдающихся галахистов как нашего, так и предыдущего поколений. К сожалению, в рамках ответа на сайте нет возможности отразить все стороны вопроса. Скажем лишь вкратце, что существуют два основных вопроса: во-первых, необходимо, чтобы жених взял («посвятил») невесту себе в жены, а в обычной процедуре в ЗАГСе этого момента не существует. Поэтому остается понять, можно ли рассматривать супружескую близость в качестве «посвящения» жены.

Некоторые галахисты считают, что это возможно, только если люди соблюдают другие заповеди, в частности, чистоту семейной жизни. Другие полагают, что это возможно, только если люди имеют представление о том, что такое *хупа* и *кидушин*. Кроме того, супружескую близость можно рассматривать как «посвящение» жены, только если не было возможности устроить свадьбу в соответствии с еврейским Законом.

По мнению некоторых галахистов, поскольку сегодня обычно так не посвящают в жены, это было актуально только для предыдущих поколений и т.д.

Во-вторых, как было сказано выше, чтобы жених и невеста обрели статус мужа и жены, необходимо присутствие кошерных свидетелей. Поэтому остается понять, можно ли считать «наличием свидетелей» тот факт, что окружающим людям (это обязательно должны быть люди, соблюдающие заповеди) известно, что эти мужчина и женщина проживают вместе как муж и жена (*анан саадэй*).

Сегодня принято, что эти вопросы рассматриваются в каждом конкретном случае и решаются по усмотрению Бейт-дина (еврейского суда), в котором пара оформляет развод. Поэтому даже тем парам, которые зарегистрировали брак в ЗАГСе, если по каким-то причинам они собираются расторгнуть его, настоятельно рекомендуется обратиться в Бейт-дин, чтобы он рассмотрел их дело и вынес решение: есть ли в соответствии с еврейским Законом необходимость в оформлении разводного письма (*гета*).

С одной стороны, это поможет бывшим супругам избежать возможных проблем с повторным браком, а с другой стороны - убеждает от нарушения запретов.

СИДУР

Однажды знаменитый «охотник за нацистами» Симон Визенталь выступал на Конференции раввинов Европы, которая проходила в столице Словакии Братиславе. Раввины представили 91-летнего Визенталю награду, и он, заметно растрогавшись этим, рассказал собравшимся следующую историю.

Это случилось в концлагере Маутхаузен вскоре после его освобождения. В лагерь приехал глава «Агудат ха-рабаним» (Союза ортодоксальных раввинов Северной Америки) раввин Элизер Сильвер, желавший помочь бывшим узникам. Раввин Сильвер организовал коллективную молитву, на которую пригласил всех узников лагеря, в числе которых был и Симон Визенталь.

Визенталь отказался присоединиться к молитве. Объясняя причину тому, он рассказал, как в лагере познакомился с одним религиозным евреем, которому каким-то образом удалось тайно сохранить у себя сидур (молитвенник).

«Поначалу его мужество восхищало меня: ведь, храня сидур, он рисковал жизнью, — признался Визенталь. — Но вскоре я узнал (и

это меня глубоко возмутило), что этот человек «сдавал в аренду» свой сидур другим евреям в обмен на пайку. За возможность хотя бы несколько минут помолиться с этим сидуром другие узники отдавали ему последний кусок хлеба. А он, приехав в лагерь худым и изможденным, стал есть так много, что умер раньше остальных — потому что его организм просто не выдержал такой внезапной нагрузки. Если так поступают религиозные евреи, я не хочу иметь ничего общего с молитвенником».

Визенталь развернулся, намереваясь уйти, и в этот момент раввин Сильвер коснулся его плеча и мягко сказал на идиш:

«Ду бист думмер! [Дурачок!] Почему ты обращаешь внимание на человека, который при помощи сидура вымогал у голодающих еду? Почему ты не обратил внимания на тех, кто отдавал последний кусок хлеба, чтобы помолиться с сидуром? Это и есть вера, в этом и состоит истинная сила сидура».

С этими словами раввин обнял Визенталю.

«На следующий же день я пришел на молитву», — закончил свой рассказ Визенталь.

MON - FRI 9AM - 8PM
SAT CLOSED
SUN 10AM - 5PM



Neighborhood Rx PHARMACY

FARMACIA
АПТЕКА

"Where Your Health Comes First"

100-23 Queens Blvd. Forest Hills, NY 11375
Tel: 718-997-6700 | Fax: 718-997-6701



Grand Opening!

Новая аптека в центре Квинса!

К вашим услугам:
громадный ассортимент лекарств, в том числе и русских;
витамины (при покупке одного флакона – второй бесплатно);
предметы ухода за больными;
Medical supplies, compounds и многое другое;
русские продукты питания.

Добро пожаловать!

Дополнительные услуги
БЕСПЛАТНО ДЛЯ КЛИЕНТОВ:
факс, копи-машина, бесплатная доставка лекарств; оплата за свет, газ, телефон и т.д.; Money Order; измерение давления; compounds, Medical supplies.

**МЫ ОБЕСПЕЧИМ ЭТОТ РАЙОН СЕРВИСОМ,
КОТОРЫЙ ВЫ ТАК ДОЛГО ЖДАЛИ**

ПОЛНЫЙ СЕРВИС

Консультации • Compounding Pharmacy

ПОЛУЧЕНИЕ ЛЕКАРСТВ В ТЕЧЕНИЕ 10 МИНУТ

**БОЛЬШОЙ АССОРТИМЕНТ
РУССКИХ ПРОДУКТОВ И ЛЕКАРСТВ**



**ВИТАМИНЫ И ДОБАВКИ ДЛЯ
УВЛЕКАЮЩИХСЯ СПОРТОМ**



**ПРОБЛЕМА С СТРАХОВКОЙ?
МЫ ИХ РЕШАЕМ**

ПРИНОСИТЕ ВАШИ РЕЦЕПТЫ СЕГОДНЯ



\$5 off
ПРИ ПОКУПКЕ
НА \$30 И БОЛЬШЕ
Нельзя комбинировать с другими предложениями

10% OFF
СКИДКА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ
НА ЛЕКАРСТВА БЕЗ
РЕЦЕПТОВ И ПРОДУКТЫ
Нельзя комбинировать с другими предложениями

**ВИТАМИНЫ
КУПИТЕ 1, ВТОРОЙ
БЕСПЛАТНО**
Нельзя комбинировать с другими предложениями

\$5 off - при покупке на \$30 и выше 10% off – скидка для пожилых на лекарства без рецептов и продукты.

בס"ד

Glatt Kosher
Gabriel's
Restaurant

Where Elegance meets Excellence

Влад Арамов
Певец и гармонист

Леонид Ильябаев
Ведущий, шоумен и певец

**ВСЕГДА ЖИВАЯ МУЗЫКА!
ШОУ ГРУППА "Третий Лишний"**

**НОВЫЙ РАСШИРЕННЫЙ ЗАЛ!
ВМЕСТИМОСТЬЮ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК**

**НОВИНКА:
ПРИ ЗАКАЗЕ БАНКЕТА - ШОУ В ПОДАРОК**

• Weddings • Bar-Bat Mitzvah • Engagements
• Birthday Parties • Family Parties • Corporate Events

718-397-1818
90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

Owner Shomer Shabat Efraim Dekhkanov

גלאט כשר

Melody
RESTAURANT

(917) 519 6701 Яша Некталов (917) 385 5244 Эфраим Дехканов
157-09 72nd Ave. Kew Garden Hills 11367

Ресторан принимает посетителей:
в большом зале – на торжества – около 200 чел.,
на поминки – 250 чел.
В малом зале – соответственно 70 и 100 чел.

- ✓ Ресторан делает кетеринги на дом, в синагоги, в иешивы, в Jewish Center, а также готовит завтраки в ресторане и в любые синагоги Нью-Йорка.
- ✓ Мы готовим заказы out side: рыбу, бухарские блюда, бахш, гуштгигда, манты, пельмени, сирканиз.
- ✓ Принимаем гостей на Lunch Special \$8.99
- ✓ При проведении пари более 80 человек в стоимость входят decoration и музыка от ресторана.
- ✓ Делаем delivery на дом (бесплатно).


Эфраим Дехканов
718.380.4400
Совместно с кетерингом NEW LIFE и ресторан «Мелодия» принимает гостей на ваши любые торжества.



Ресторан «Мелодия» - это уютный красивый престижный ресторан, расположенный в центре Flushing (Kew Gardens Hills)

Глатт-кошерный
Ресторан «КРИСТАЛЛ»
под наблюдением Игаля Хаимова

Мы будем рады видеть вас в фешенебельном ресторане

Цены договорные, доступные для всех

Открыт отдельный зал на lunch и dinner с 11 часов утра до 11 вечера

138-81 КВИНС БУЛЬВАР, БРАЙВУД
718-558-9295
718-558-9290

БОРИС (917)842-6820
НИКСОН (347)338-9078
РОБЕРТ (646)763-5494

Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка: свадьбы, бар-мицвы, юбилеи: Terrace on the Park, Jericho Terrace, Sand Castle, Astoria World Manor, Floral Terrace, Oheka Castle.

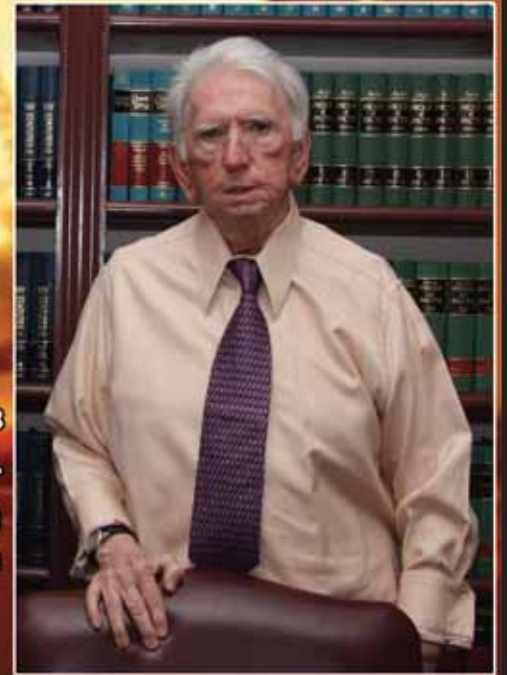
УГОЛОВНАЯ ЗАЩИТА

Адвокаты Энтони Ломбардино и Борис Некталов

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела.

347-249-5057, 718-849-7272

**101-05 Lefferts Blvd, Suite 207,
Richmond Hill NY**



Attorney advertisement

Yakov Studio

- * Weddings
- * Bar/Bat Mitzvah
- * Anniversaries
- * Birthdays * Brit
- * All other occasions
- * Фото/Видео любых торжеств
- * Фото съемка на дому
- * Реставрация фотографий

(718) 772-8242 (347) 845-9131

Остановитесь и прочтите!

N.Y. EMPIRE
Your Residential, Commercial Real Estate Expert



Алла Якубова
718-864-5552
yakubovalla7@gmail.com

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ

THE BUKHARIAN TIMES

- ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,
(718) 261-2315
Fax (718) 261-1564

NY EMPIRE REAL ESTATE БРОКЕР С 15 ЛЕТНИМ СТАЖЕМ

ПОМОГУ ВАМ КУПИТЬ, ПРОДАТЬ ИЛИ ОРЕДАВАТЬ НЕДВИЖИМОСТЬ. ОЗНАКОМЛЮ ВАС С НОВОЙ ПРОГРАММОЙ В ФИНАНСИРОВАНИИ БЕЗ ПРОВЕРКИ ДОХОДА/КРЕДИТА ПРИ ПОКУПКЕ НЕДВИЖИМОСТИ

ТАКЖЕ ВЫРАЖАЕМ БЛАГОДАРНОСТЬ ВСЕМ НАШИМ КЛИЕНТАМ, КУПИВШИМ НЕДВИЖИМОСТЬ ПРИ НАШЕМ ПОСРЕДНИЧЕСТВЕ В ИЗРАИЛЕ И ЗДЕСЬ, В НЬЮ-ЙОРКЕ. БЕЗМЕРНО БЛАГОДАРНЫ ЗА ВАШЕ ДОВЕРИЕ И ГОТОВЫ ПОМОЧЬ ВСЕГДА!

Поздравляем с юбилеем, Борис Ильич Пинхасов!



ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



Дорогой Борис Ильич!

Жизненный путь, пройденный Вами, высоты, которых Вам удалось достичь в личной жизни, карьере и на общественном поприще, - это результат не только титанического труда и врожденного таланта, но и совершенно удивительных внутренних черт характера, деликатности, сдержанности, являющихся Вашей своеобразной строго персональной визитной карточкой.

Могу сегодня с полной уверенностью подчеркнуть, что Вы, дорогой Борис Ильич, Ваша замечательная супруга - Светлана Юновна, дочь Эльвира и её семья являетесь гордостью нашей общины, тем прекрасным символом, что делает нашу жизнь более яркой и достойной. Сегодня трудно вообразить облик нашей иммиграции без колоссального нравственного вклада, который Вы вложили в её развитие.

Мы всегда с огромным вниманием прислушиваемся к советам и замечаниям, которые исходят от Вас в части перспектив дальнейшего развития нашей общины на американской земле, и надеемся и впредь иметь подобные возможности.

Здоровья и благополучия Вам и Вашей супруге, будьте рядом долгие годы, радуясь жизни в кругу детей, внуков и правнуков, способствуя их успехам и процветанию.

Искренне.

Ваш Симха Алишаев,
президент Совета директоров
Центра бухарских евреев Нью-Йорка

30 мая 2013 г.

ГЕНЕРАЛЬНОЕ КОНСУЛЬСТВО РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН В НЬЮ-ЙОРКЕ



Уважаемый Борис Ильич!

От всей души поздравляем Вас со славным юбилеем!

Мы высоко ценим Ваш вклад в развитие юридической науки в Узбекистане. Сегодня Ваши многочисленные ученики успешно трудятся во благо независимого Узбекистана.

В этот знаменательный день желаем Вам и Вашей супруге Светлане Юновне крепкого здоровья, долгих лет спокойной и благополучной жизни.

С искренним уважением

Дурбек Аманов,
Генеральный консул Республики Узбекистан
в Нью-Йорке

Нью-Йорк, 30 мая 2013 года



С ЮБИЛЕЕМ, НАШ АКСАКАЛ!



Борис Ильич Пинхасов – добрый талисман нашей газеты.

С первых дней основания The Bukharian Times мы работали с Вами как единомышленники, рука об руку, создавая первый в мире еженедельник общины бухарских евреев.

Трудно передать трудности и волнения, которые мы перенесли, работая в абсолютно непригодном для издательства помещении, при хронической нехватке или отсутствии средств, почти нулевом бюджете. Но мы выстояли, смогли продержаться и работаем уже второй десяток лет, и в этом есть огромная Ваша личная заслуга.

Благодаря Вашим мудрым советам и выдержки, которые удивительным образом сочетались с моей одержимостью, фанатичной любовью к газете, при поддержке всего редакционного совета мы сумели доказать всем, что способны выстоять на этом непростом поприще.

Нами не только двигало желание создать еженедельное бухарско-еврейское издание - мы старались сделать так, чтобы оно принадлежало Центру бухарских евреев, которым руководил ныне покойный Давид Аминов. И вот так, при поддержке Вс-вышнего, уже 12-й год мы трудимся вместе, торжественно приближаясь к нашей бар-мицве.

Дорогой Борис Ильич!

Весь редакционный совет нашей газеты, его коллегия и читатели поздравляют Вас с этой знаменательной датой. Естественно, мы желаем Вам, Вашей семье здоровья и долголетия, счастья и радости!

Вы проработали почти полвека в Узбекистане, и казалось, что, приехав в Америку, Вы будете почивать

на лаврах той славы, будучи наблюдателем новейшей истории бухарских евреев. Однако с первых же дней после Вашего прибытия в США Вы были востребованы в нью-йоркской общине бухарских евреев.

Вас пригласили на работу в Центр бухарских евреев, без Вас был немыслим благотворительный фонд «Ташкент», Ваше мнение было всегда авторитетным в среде ученых клуба «Рошной», и, самое главное, Вы раскрыли себя в новом качестве публициста и редактора в журнале «Голос общины» и газете The Bukharian Times, где Вы стали работать со дня ее основания.

Вместе с Вами уже который год в это издание вносит свою лепту и Светлана Юновна Исхакова, красивая и обаятельная женщина, воплощающая в себе лучшие черты бухарских евреев Ташкента.

Мы счастливы работать с Вами, обсуждать материалы текущего номера, формировать новые полосы, строить планы на будущее.

В Вашей трудовой биографии, кроме всех Ваших выдающихся достижений в СССР и Узбекистане, занимаемых Вами руководящих постов в Институте криминалистики, Верховном совете Узбекской ССР, достижений в научной и педагогической деятельности профессора Ташкентского университета, директора института будет одна строчка – редактор газеты The Bukharian Times. И этой строчкой будут гордиться все Ваши младшие современники и новые коллеги по журналистскому цеху в Нью-Йорке.

Спасибо, что вы есть!

Саду бистба дароед!

Рафаэль Некталов

Ваши коллеги Тавриз Аронова, Аркадий Якубов, Арон Аронов, Маркиэл Даниэлов, Владимир Аулов, Юрий Цырин, Мария Якубова, Белла Зелкин, Александр Мели-Бархударов, Зоя Якубова, Борис Катаев, Рена Арабова, Имонузль Рыбаков, Борис Некталов, Ирина Шифрина, Мэрик Рубинов, Григорий Кайков

ОНЦ «РОШНОЙ»



Дорогой Борис Ильич Пинхасов! Общественный научный центр бухарских евреев «Рошной» горячо поздравляет Вас со славным юбилеем!

Мы знаем Вас как видного государственного деятеля Узбекистана, доктора юридических наук, профессора, заслуженного деятеля наук

Узбекистана. В течение 33 лет Вы были директором НИИ судебной экспертизы, основателем школы криминалистики в республике.

В течение 36 лет народ избирал Вас депутатом Советов разных уровней, в том числе в течение двух созывов Вы заседали в Верховном Совете Узбекистана, возглавляя там Комиссию законодательных предложений. В независимом Узбекистане

Вы были членом Конституционного суда, заместителем председателя Республиканской комиссии по помилованию при президенте Узбекистана. Вы – автор ряда монографий и серьезных научных трудов по юридическим вопросам, пользовались заслуженным авторитетом.

Находясь с 1997 года в иммиграции, Вы нашли себя в публицистике, стали редактором общинной газеты The Bukharian Times, видным членом общины бухарских евреев Америки. Ваши глубокие статьи встречали одобрение читателей.

Вы являетесь членом Президиума ОНЦ «Рошной», участвовали в конференциях и всех мероприятиях нашего центра. Ваши человеческие качества – честность, трудолюбие, доброжелательность, стремление

Счастья, здоровья и долголетия!

Конгресс бухарских евреев США и Канады

*Профессору Б.И. Пинхасову,
редактору газеты The Bukharian Times*



Дорогой Борис Ильич!

От имени Конгресса бухарских евреев США и Канады, сердечно поздравляем Вас, видного ученого и общественного деятеля, многое сделавшего для развития и совершенствования юриспруденции в Узбекистане, со славным юбилеем!

Заслуженный деятель науки Узбекистана, Вы отдали все силы делу, которое никогда не стареет. Более 20 лет Вы были единственным в Центральной Азии доктором юридических наук по криминалистике.

Автор 14 капитальных монографий и более 150 научных статей, Вы внесли огромный вклад в науку и пользуетесь заслуженным авторитетом среди ученых мира.

Многие годы Вы возглавляли в Ташкенте Научно-исследовательский институт судебных экспертиз, подготовили 15 кандидатов наук, оппонировали кандидатские и докторские диссертации в Ташкенте, Москве и Душанбе, создали школу криминалистов в Узбекистане.

В течение 36 лет являясь народным депутатом райсовета, Ташкентского горсовета, Вы возглав-



ляли комиссии по законности и правопорядку. Были избраны в состав Верховного Совета Узб.ССР в качестве депутата и председателя Комиссии законодательных предложений.

Вы являлись также членом Конституционного суда Узбекистана, заместителем председателя Комиссии по помилованиям при президенте республики.

Преданный людям, интеллектуальной и творческой работе, Вы не растеряли смелости своей души. Ничто так не ободряет людей, как Ваше доброе слово.

С 2002 года Вы активно сотрудничаете в газете The Bukharian Times и благотворительном фонде "Ташкент".

Нас радует, что рядом с Вами - супруга Светлана Юновна, ученый-медик, и вы вместе вырастили дочь и внука, получивших в Америке специальность юриста.

Дорогой Борис Ильич! Желаем Вам быть всегда здоровым, веселым, как в молодости, окруженным любовью и уважением!

Пусть лестница жизни ведет Вас к новым творческим успехам!

Мы раскрываем ладони и просим Б-га даровать Вам и Вашей семье мир и благополучие. Аминь!

Борис КАНДОВ,
президент Конгресса бухарских евреев
США и Канады

к справедливости - принесли Вам всеобщее уважение.

Желаем Вам доброго здоровья, новых творческих успехов, долголетия, счастья в семье на долгие годы!

*Президент ОНЦ «Рошнои»
д-р Роберт Пинхасов
Исполнительный секретарь
проф. Иосиф Калонтаров*



Не касаясь Ваших высоких научных, государственных и общественных регалий, ибо они хорошо известны, хочу с особым желанием заметить, что Вы, дорогой Борис Ильич, никогда не кичились своим незаурядным положением, а, напротив, шли всегда по жизни ровно, доставляя огромное моральное наслаждение каждому, кому повезло с Вами общаться.

Велиям Кандинов
Главный редактор журнала
"Beth Gavriel"

НАШЕМУ ДОРОГОМУ БОРИСУ ИЛЬИЧУ



У доктора юридических наук, профессора, блестящему руководителю большого научного коллектива и крупного общественного деятеля Узбекистана и общины бухарских евреев США Бориса Ильича Пинхасова - юбилей! Я уверен, что никем эта дата не воспринимается с тревогой за столь солидный возраст любимого нами человека. Находясь каждодневно между нами, Борис Ильич не дает для такой тревоги никакого повода: он молод, мудр, активен, блестящий оратор, верный поклонник искусства. Я, пожалуй, уже и не сосчитаю, сколько раз мы вместе с ним посетили великий театр «Метрополитен Опера», и всегда меня радовало его искреннее, почти юноше-

ское восхищение талантом артистов. А как чутко, как душевно он всегда воспринимает мои скромные литературные пробы, даря мне вдохновение и радость жизни!

Борис Ильич, несомненно, – уникальная личность. Какое это огромное везение, что он не обошел моей судьбы! Юбилей людей такого высочайшего уровня мы когда-то в нашем научном институте отмечали на специальных научных конференциях или торжественных заседаниях ученого совета. Понимаю, что здесь это невозможно, но уверен, что и без таких торжественных мероприятий наш дорогой юбиляр услышит и прочтет множество добрых слов от глубоко уважающих и любящих его людей.

Мне безмерно приятно, что родная газета дала и мне возможность высказать слова любви и признательности дорогому Борису Ильичу.

И хочется в заключение напомнить юбиляру фрагмент моего посвященного ему стихотворения:

*Как столько добрых дел свершить?!
Как столько покорить вершин?!
Встречал я Вам под стать людей,
но как немного их везде!
В знак всех моих побед и бед
Вы ныне и в моей судьбе –
мой компас, бодрости заряд,
моя вечерняя заря!
Я верю: станет лучше мир,
коль Вы – меж нас,
коль Вы – с людьми!*

Юрий ЦЫРИН



Дорогой Борис Ильич!

Для нас, молодых адвокатов, представителей бухарско-еврейской общины Нью-Йорка, Вы являетесь ярким примером того, что значит профессионализм и воля свободного человека, который смог достичь карьерных высот в условиях, не совсем способствующих его продвижению. Закончив юридический факультет Ташкентского университета, Вы прошли путь от адвоката до крупного ученого, государственного деятеля Узбекской ССР, депутата (конгрессмена) Верховного Совета Узбекской ССР. При этом Вы, Борис Ильич, проработав столько лет в органах власти, занимая важные посты, не замарали

свое чистое имя, сохранив честь и достоинство.

Поздравляем Вас с юбилеем!

Борис Некталов,
юрист



В течение многих лет Борис Ильич Пинхасов участвовал в работе благотворительного фонда «Ташкент», являлся ключевой фигурой в правлении фонда, самым авторитетным и уважаемым его членом.

Мы благодарны ему за многолетнюю работу и помним все его добрые дела, направленные на сохранение и благоустройство еврейских кладбищ Ташкента.

**Роберт Мавашев, экс-президент благотворительного фонда «Ташкент»
имени Давида Аминова**



Борис Ильич - мудрый советчик и наставник молодёжи, человек, достойный подражания. Тактичный, выдержанный, он всегда окружён вниманием общества. Авторитет Бориса Ильича был очень высок среди педагогического состава юридического факультета ТашГУ. Сами того не замечая, все студенты с фамилией Пинхасов, обучающиеся на этом факультете, автоматически получали поправки от преподавателей, считавших их потенциальными родственниками Бориса Ильича.

Имануэль Рыбаков,
президент молодежной организации
«Ахдут»

Дорогой Борис Ильич!

С Днем рождения! Это большая честь для меня - быть Вашей ученицей и проработать под Вашим началом более 20 лет. Вы научили меня жизни и профессионализму. Я благодарна судьбе за то, что она дала мне такой шанс - жить с Вами в одном городе в Америке. Будьте здоровы! Живите долго на радость всем нам!

Найля Джураева

TRI-CITY COLLISION & AUTO REPAIR



126-19 20TH AVE COLLEGE POINT NY 11356 (718)358-0300 Гарик, Яник

BEFORE



AFTER



Complete auto repair –
Aqua downdraft spray booth
Classis & unybody straightening
Quick Pack unybody frame machine
Expert color matching
Over baked painting
Leased vehicle return preparation
Computerized wheel alignment
Free pick up and drop off
Free towing up to 5 miles



Гарик



Яник

Полный ремонт автомобиля
Итальянская водяная сушилка
Выпрямление кузова на рамочной машине
Профессиональная подборка цвета
Максимально сохраняем заводские покрытия
Кузовной ремонт, малярные и жестяные работы
Бережное отношение к вашему автомобилю
Подготавливаем машины к сдаче обратно
в компанию

Перенос со с.6

В этом романе почти та же сюжетная линия, что и у Шолохова, та же Аксинья – степная красавица Айнара, некоторые эпизоды перекликаются, эпилогом служит взятое из Библии высказывание: «Был день, и была ночь!»

В интернете я нашла фразу Абдижамила Нурпеисова, весьма созвучную нам: «Этот мир сотворен Б-гом. Живущие в нем не понимают, что, не считаясь с ним, разрушают этот хрупкий мир. Не считалось с этим господство большевиков, затем коммунистов; вторгаясь в законы мироздания, они подрывали сук, на котором держались. От огня или от воды, предсказывали древние аксакалы, разрушится этот мир».

Книга «Последний долг» навеяна ощущением катастрофы: «И как же не верить мне в возможность подобной все возрастающей катастрофы, если на моих глазах за каких-то четверть века усох и который уж год в ужасных муках гибнет некогда синий-синий Арал - редчайшее чудо природы, сотворившееся среди песков, море, на берегу которого я родился и вырос в полной уверенности, что оно так же вечно, как небо, как облака, плывущие над нами? - говорит Нурпеисов. - Я уверен: только благодетельный страх и чувство глубочайшего смирения способствовали бы появлению столь необходимого сейчас экологиче-

ВСТРЕЧА С А. НУРПЕИСОВЫМ



ского сознания. Человек поставил себя на место Б-га, ему ничего не стоит вырубать леса, осушать болота и, осушив, допустим, озеро, создать взамен рукотворное чудо в другом месте. Видно, неспроста наши предки говаривали: «Бойся тех, кто не боится Б-га».

«Можно сказать, что «Последний долг» – книга о том, как, попирая закон Б-га, человек, войдя в азарт, перестал замечать, что в конечном счете он разрушает себя. Разрушает основы, на которых стоит его мир, его душа, и тем самым лишает себя надежды на будущее... Я уверен, что есть какие-то законы, заповеди, которые первичны. Лишь уяснив себе их, следуя им неукоснительно, мы поймем, как нам лучше устроить



свою жизнь на земле», – говорит Абдижамил.

Илья Левков, поблагодарив организаторов встречи, отметил, что эта книга являлась последним изданием отредактированного русского перевода, лишь затем она была с русского пере-

ведена на английский. Переводчиками его произведений были известный новеллист Юрий Казаков, а вторую книгу перевел Анатолий Ким: оба – высокопрофессиональные переводчики.

С большим интересом было воспринято выступление известного ученого, поэта и писателя, ху-

Арала. Позже, в Америке, он также старался участвовать в проектах по спасению Арала.

Э.Аминов прочитал свои стихи и подарил свои сборники писателю Нурпеисову, а завершил выступление словами глубокой благодарности казахскому писателю за его гражданскую позицию и любовь к родине.

В этот день выступил также писатель Илья Маниевич Якубов, поэт Арони прочитал стихотворение «Мой Казахстан».

Гостям из Казахстана и России задали вопросы координатор Брамсон ОРТ колледжа Зоя Якубова, секретарь Союза писателей Тамара Исахарова. Их интересовали русскоязычные переводы книг автора. Илья Левков ответил, что будет электронная версия на сайте в интернете.

Выступил на казахском языке президент Американо-казахской Ассоциации научно-культурных связей Бэба Пинхасов.

Завершилась встреча групповой фотографией на память.

Рена АРАБОВА
Фото Мэрика Рубинова

ОБЪЯВЛЕНИЕ
Заседание Союза писателей, поэтов и журналистов состоится 9 июня в 11 часов утра в ресторане «Тандури». Угол 63 Drive & 99 Street, Rego Park
Tel. 1-718-337-2508

дожника Эдуарда Аминова. Он рассказал, что события, происходившие на Арале, ему близко знакомы, поскольку с 1969-го по 1977 г. он находился там, работая в министерстве народного хозяйства, и непосредственно занимался проблемами

BIG APPLE AUTO

leasing • financing • sales • trade-ins

Lexus IS250 AWD



\$309
\$0 Down Payment
 Includes: Push start, Sunroof, Leather, Bluetooth, Heated Seats
 24 months / 10,000 mpy.

Honda Accord LX



\$229
\$0 Down Payment
 Includes: Bluetooth, Backup Camera
 36 months / 12,000 mpy.

Honda Pilot LX



\$309
\$0 Down Payment
 Includes: Back Up Camera, Bluetooth
 36 months / 12,000 mpy.

Toyota Rav4 LE AWD



\$259
\$0 Down Payment
 Includes: Backup Camera, Bluetooth
 36 months / 12,000 mpy.
 *Eligible with \$500 Loyalty

Acura TL



\$295
\$0 Down Payment
 Includes: Leather Seats, Bluetooth
 36 months / 12,000 mpy.

Toyota Sienna LE FWD



\$275
\$0 Down Payment
 Includes: Bluetooth, 8 passenger seats, Bluetooth, Backup Camera, Power sliding doors
 36 months / 12,000 mpy.
 *Eligible with \$500 Loyalty

718-747-8090

161-02 Union Turnpike, Flushing NY 11366

Offer expires May 31. While supplies last. Prices Do not include Tax DMV fees, Bank fees

МЕДИЦИНА



Рубрику ведет кандидат мед. наук Светлана ИСХАКОВА

Если у отца семейства депрессия, то данный факт наложит сильнейший отпечаток на его сына или дочь, говорит исследование Универ-

ЗАБОТЛИВАЯ ЖЕНА СПОСОБНА СПАСТИ МУЖА ОТ ДЕПРЕССИИ, А СЕМЬЮ - ОТ КРАХА

ситета Иллинойса. The Times of India отмечает: если же отец близок с супругой, это пойдет на пользу детям.

"Взаимодействуя со своим ребенком, родитель должен следить за его эмоциональным состоянием, как и за темпами развития. Когда у родителя депрессия, он вряд ли заметит проблемы у ребенка", - говорит профес-

сор Ненси Макэлвейн. Но наличие тесных отношений с супругой позволяет мужчинам, пребывающим в состоянии депрессии, быть хорошими отцами. Их отношения с детьми улучшаются. А вот при депрессии у женщины позитивного эффекта не стоит ждать, даже если у нее хороший контакт с партнером.

Вероятно, причина кроется в том, что мужчины и женщины по-разному реагируют на депрессию. Женщины склонны к постоянным переживаниям по поводу своих проблем. Поэтому поддержка со стороны мужчины лишь ухудшает ситуацию. Женщина опускается еще больше в пучину переживаний. Это не дает ей следить за детьми. А вот мужчины в состоянии депрессии чаще отстраняются от партнерш. Посему личная связь в семье критически важна для мужчин.

Миссурский университет науки и технологии представил новый тест, облегчающий диагностику рака груди в разы, пишет DNA India. Данный метод скрининга предполагает забор мочи на анализ.

Помимо обнаружения самого рака, анализ показывает степень развития заболевания. Притом, тестирование можно проводить раньше, чем маммографию. Методику уже успешно проверили в Центре Мерси Брест. Планируется организация более мас-

"УМНЫЙ" АНАЛИЗАТОР ПРЕВРАТИЛ ОБЫЧНЫЙ АНАЛИЗ МОЧИ В МОЩНОЕ ОРУЖИЕ ПРОТИВ РАКА

штабных исследований.

Чтобы получить результат, используется устройство под названием "P-scan". Оно считает концентрацию продуктов обмена - птеридинов. Данные биомаркеры присутствуют в моче всех людей. Но аномально высокие показатели свидетельствуют о нали-

чия рака в теле. По мере развития заболевания, показатели растут.

Тест удобен и не требует инвазивной процедуры вроде пункции. Значит, его можно включить в стандартную программу проверки. Помимо рака груди, тест в теории способен выявлять наличие и других типов рака.



КОЛА И ЛЮБАЯ ДРУГАЯ СОДОВАЯ НАНОСЯТ СОКРУШИТЕЛЬНЫЙ УДАР ЗДОРОВЬЮ ЗУБОВ

Большое количество колы способно привести к проблемам с зубами. Эффект ученые сравнивают с метамфетамин или крэк-кокаином. Как рассказывается в последнем выпуске журнала General Dentistry, у 30-летней женщины, выпивавшей по два литра колы в день в течение 3-5 лет, наблюдались те же поражения зубов, что и у 29-летнего наркомана, "сидевшего" на мете, и у 51-летнего мужчины, долгое время потреблявшего крэк.

Суть в том, что и диетическая, и обычная содовая имеют высокий уровень кислотности, как и наркотик. Если к этому добавляется халатное отношение к гигиене полости рта, проблемы обеспечены. Лимонная и фосфорная кислоты из содовой однозначно способны вызвать кариес, пишет The New York Daily News. Поэтому врачи советуют после колы чистить зубы.

Плюс, женщина, о которой идет речь в статье, многие годы не посещала стоматолога. Ее зубы страдали от эрозии, потери цвета. Спасти их не



удалось. Также приводились данные 29-летнего наркомана (употреблял в течение трех лет метамфетамин и ежедневно выпивал по 2-3 банки колы) и 51-летнего мужчины, употреблявшего крэк на протяжении 18 лет. Всем потребовалось удаление зубов.

ПРЕЗИДЕНТ ТАДЖИКИСТАНА СЧИТАЕТ, ЧТО ГИНЕКОЛОГАМИ ДОЛЖНЫ БЫТЬ ТОЛЬКО ЖЕНЩИНЫ

Учитывая религиозность населения Таджикистана, акушерами-гинекологами должны быть женщины, а не мужчины, заявил в пятницу президент этой страны Эмомали Рахмон, сообщает ИТАР-ТАСС. "По-вашему, как возможно снизить уровень смертности, если женщины в дальних регионах страны предпочитают рожать в домашних условиях, потому что в родильных домах в качестве акушеров-гинекологов больше работают мужчины?" - вопрошал президент, выступая с ежегодным посланием к парламенту.

В качестве примера он рассказал о своем визите в один из родильных домов Раштского района на востоке страны, где не было ни одной женщины акушера-гинеколога. "Я тогда раскритиковал и добавил, что на такие



узкие специальности, учитывая нашу религию, следует больше привлекать девушек", - сказал Эмомали Рахмон.

Президент дал поручение Министерству образования республики создать квоты для бесплатного обучения в медицинских вузах девушек из дальних регионов по специальности "гинекология". Именно с тем, что гинекологами работают мужчины, прези-

дент Таджикистана связал тот факт, что четверть таджикских женщин предпочитает рожать в домашних условиях. Что в свою очередь приводит к росту младенческой и материнской смертности.

Впрочем, местные СМИ писали, что большинство женщин отказываются от услуг родильных домов из-за бедности. Роды в Таджикистане - дорогостоящее мероприятие (хотя формально медицина бесплатна), а около половины населения живет за чертой бедности.

Всего четыре минуты энергичных физических упражнений три раза в неделю достаточно для того, чтобы оставаться здоровым и пребывать в хорошей физической форме, пришли к выводу норвежские исследователи. Результаты их работы опубликованы в журнале PLOS ONE.

В своем исследовании авторы ориентировались на показатель максимального потребления кислорода (МПК) - один из основных показателей функционального состояния организма, подвергающегося воздействию регулярных физических нагрузок. Этот показатель зависит от массы работающей мускулатуры, состояния системы транспорта кислорода, кардиореспираторной системы и отражает общую физическую работоспособность человека.

МПК - это наибольшее количество кислорода, выраженное в миллилитрах, которое организм способен потребить в течение минуты. Для здорового, но не за-

ДЛЯ ПОДДЕРЖАНИЯ ФОРМЫ ДОСТАТОЧНО ДВЕНАДЦАТИ МИНУТ СПОРТА В НЕДЕЛЮ



нимающегося спортом человека МПК составляет 3200 - 3500 мл/мин, а у спортсменов МПК может достигать 6000 мл/мин.

Как отмечают авторы, известно, что регулярные физические упражнения повышают МПК, но до сих пор остается не определенным, каковы должна быть их интенсивность и объем для того,

чтобы принести максимальную пользу организму.

В ходе эксперимента авторы оценивали изменение МПК, а также показатели работы сердечно-сосудистой системы у 26 здоровых, но прежде не занимавшихся физическими упражнениями мужчин с повышенным индексом массы тела в возрасте 35-45 лет после десятидневной программы тренировок. Все участники были разделены на две группы.

Первая группа три раза в неделю выполняла упражнения в следующем режиме - четыре четырехминутных сеанса интенсивной нагрузки, при которых частота сердечных сокращений (ЧСС) достигала 90 процентов от максимума, с трехминутными интервалами с 70-процентной максимальной ЧСС. Вторая

группа выполняла один четырехминутный сеанс интенсивных физических упражнений с 90-процентной максимальной ЧСС.

В результате было установлено, что у первой группы МПК повысился на 13 процентов, а у второй - на 10 процентов. Кроме того, у обеих групп было отмечено понижение систолического и диастолического кровяного давления, а также уровня сахара в крови. В первой группе было также зарегистрировано снижение уровня холестерина в крови и объема жировой ткани.

В итоге авторы пришли к выводу, что график занятий, подразумевающий четыре минуты интенсивной физической нагрузки три раза в неделю, является наиболее оптимальной стратегией, позволяющей, с одной стороны, легко включить его в рабочее расписание, а с другой стороны, поддерживать состояние своего здоровья и физическую форму на необходимом уровне.

OH CHANA HIGH SCHOOL
UNDER THE LEADERSHIP OF MR. LEV LEVIEV

REGISTRATION NOW OPEN FOR 2013-2014

Capturing the Potential of Every Heart, Mind & Neshama!

For more information contact us at:
The Jewish Institute of Queens
Ohr Chana Middle and High School for Girls Grades 7-12
60-05 Woodhaven Blvd. Elmburst, NY 11373
Phone: 718-426-9369 or 917-670-5020

OUR GRADUATES CONTINUE THEIR HIGHER EDUCATION IN ISRAEL SEMINARIES, AMERICAN SEMINARIES, AND COLLEGES SUCH AS YUVA MANHATTAN, YESHIVA UNIVERSITY (STERN), HUNTER, QUEENS, YUVA BROOKLYN, AND OTHERS.

JEWISH INSTITUTE OF QUEENS
Nurturing The Heart, The Mind, & The Soul
REGISTRATION HAS BEGUN!

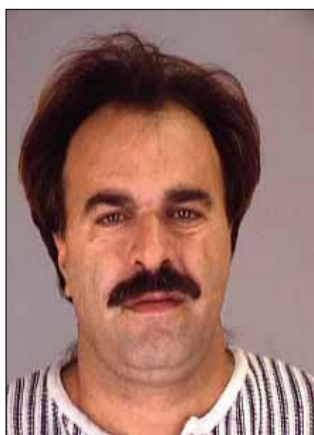
- * Develop character, personal integrity, and self esteem
- * Promote academic rigor in Judaic and General Studies
- * Qualified, Certified, Master Teachers
- * NYS Core Standards-Based Curriculum
- * High Scores on NY State ELA and Math Exams
- * Tal Am Hebrew Literacy Curriculum
- * Enrichment Classes in Math and Science
- * Specialties such as Computers, Art, and Physical Education
- * Extensive School Library
- * Nutritious Breakfast and Lunch
- * After School Program

FREE HEAD START & UPK PROGRAM

REGISTER TODAY
718-426-9369

ИРАНЕЦ ОСУЖДЕН НА 25 ЛЕТ ЗА ПОДГОТОВКУ УБИЙСТВА ПОСЛА САУДОВСКОЙ АРАВИИ

Суд в Нью-Йорке вынес приговор натурализованному гражданину США, выходцу из Ирана Мансуру Арбабсиару, обвинявшемуся властями Соединенных Штатов в причастности к заговору с целью убийства посла Саудовской Аравии в Вашингтоне.



Председательствовавший на процессе судья Джон Кинэн приговорил его к максимально возможному наказанию - 25 годам лишения свободы, передает ИТАР-ТАСС.

О раскрытии террористического заговора против саудовского посла Аделя аль-Джубейра было объявлено 11 октября 2011 года. По данным правоохранительных органов США, фигуранты дела были связаны с иранскими силами безопасности.

Арбабсиар якобы сотрудничал с Корпусом "стражей исламской революции" (КСИР). Другой выходец из ИРИ - Голям Шакури, по данным следствия, работал на спецслужбу "Аль-Кудс", входящую в состав КСИР.

Арбабсиар был арестован в нью-йоркском аэропорту имени Кеннеди

29 сентября 2011 года, Шакури до сих пор находится в розыске.

В октябре 2012 года Арбабсиар признал свою вину и подтвердил, что в заговоре участвовали представители вооруженных сил Ирана. Он признался, что был готов заплатить 1,5 млн долларов наркоторговцу в Мексике, чтобы тот убил саудовского дипломата, устроив взрыв в одном

из Вашингтонских ресторанов. В качестве предоплаты на счет в одном из американских банков были переведены 100 тысяч долларов.

Как оказалось, роль наркоторговца играл агент ФБР. США обвинили в причастности к подготовке теракта иранские власти. Тегеран решительно отверг причастность своих спецслужб к заговору против саудовского дипломата.

Президент Ирана Махмуд Ахмади Нежад назвал "спектакль" с подготовкой покушения на саудовского посла очередной попыткой США дискредитировать ИРИ в глазах мирового сообщества.

ПАМЯТНИКИ



Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении

David's
STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших памятников на интернете
www.davidstonedecor.com



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

11^й ЕЖЕГОДНЫЙ ФЕСТИВАЛЬ «НАШЕ НАСЛЕДИЕ»

Продюсер: RAF – Русско-Американский Фонд, при содействии мэра Майкла Р. Блумберга, администрации города Нью-Йорк и газеты **NEWYORKPOST**

ПРОГРАММА ФЕСТИВАЛЯ | WWW.RUSSIANAMERICANFOUNDATION.ORG



22 мая-30 сентября (вт.-пт. 12-20.00, сб. 10-17.00) **RetroSpective: Слава Зайцев в постоянной коллекции Музея моды FIT.** (227 W 27th St., Manhattan, вход своб.)

6 мая-30 июня (пн.-пт.10-17.00) **Выставка «Время великой мечты: подарок американских художников Еврейской автономной области СССР».** Совм. с Российским этнографическим музеем. Ст.Пет. (Harriman Institute, Columbia University, 420 W 118th St., 12th Fl., Manhattan, вход своб.)

1-16 июня (пн.-пт. 9-12.00, 15-17.00 и вс. по предвар. записи) **Нахум Чакбасов: ретроспектива.** Выставка выдающегося художника 20-го века (Россия-Азербайджан-США). Из частной коллекции Артура Т. Калахера. (National Arts Club, 15 Gramercy Park S, Manhattan, вход своб.)

5 июня (20.30) **Российский роговой оркестр** – уникальные традиции русской музыки 18-го века. Совм. с Министерством культуры Российской Федерации. (National Arts Club, 15 Gramercy Park S, Manhattan, вход своб., кол-во мест огранич., предвар. запись omakiyenko@russianamericanfoundation.org)

5, 6 июня **Оренбургский детский хор «Новые имена»** – золотая медаль конкурса хоровых исполнителей 2013г. в Сочи. Совм. с Arts Brookfield. Постоянные спонсоры Brookfield Place: American Express, Battery Park City Authority, Bank of America, and Brookfield Office Properties.

5 июня (12.30) Grace Building Plaza, 114 Ave. of the Americas, Manhattan, вход своб.

6 июня (12.30) Brookfield Place, Winter Garden, 220 Vessey St., Manhattan, вход своб.

6 июня (15, 17, 19, 21.00) **1-й ежегодный кинофестиваль New Land.** (YIVO Institute for Jewish Research, 15 W 16th St., Manhattan, билеты \$10, для членов YIVO \$8)

9 июня (11-16.00) **Together in New York.** День здоровья и спорта. Выступления российского барда Тимура Шаова, детского хора «Новые имена», музыкальных и танцевальных коллективов русскоязычной общины. Традиционная еда, подарки. (Asser Levy/Seaside Park, W 5th St., Brooklyn, вход своб.)

10-12 июня (пн.-ср. 10-16.00) **Маргарита Король. Выставка Spoils of War: Ode to a Refusenik Mother.** (The Brownstone, 224 E 12th St., Manhattan, вход своб.)

10-14 июня (пн.-пт. 10-17.00) **Лора Брунетти и Caring Canvas. Выставка A Right Brain Experience.** (The Brownstone, 224 E 12th St., Manhattan, вход своб.)

16-30 июня (пн.-пт. 9-12.00, 15-17.00 и вс. по предварит. записи) **«Номад: воспоминания о будущем».** Выставка Даши Намдакова, выдающегося русского скульптора, художника, ювелира. (National Arts Club, 15 Gramercy Park S, Manhattan, вход своб.)

19 июня (18.00) **«Словосфера» в музыкальной оболочке.** Медитативный перформанс поэта Геннадия Кацова и пианиста Вадима Неселовского. (National Arts Club, 15 Gramercy Park S, Manhattan, вход своб.)

23 июня (12-16.00) **Праздник бухарско-еврейской общины Квинса.** Выступления местных звезд и детских коллективов. (Bukharian Jewish Community Center, 10616 70th Ave., Queens, вход своб.)

23, 28 июня **Ансамбль народного танца «Урал».** Челябинск. 23 июня (18.30) Hudson Valley Resort, 400 Granite Rd., Kerhonkson, NY 12446, вход своб.

од своб.,

кол-во мес

25, 26 июня **«Битва на льду»** – товарищеские хоккейные матчи памяти жертв терактов.

25 июня (19.00) Сборная пожарных Нью-Йорка, Бостона и МЧС России против «Легенд хоккея» (**Фетисов, Буре, Ларионов, Якушев и др.**) (Aviator Sports Complex, 3159 Flatbush Ave., Brooklyn, билеты \$30)

26 июня (18.00) Пожарные Нью-Йорка против пожарных МЧС России (Sky Rink Chelsea Piers, Pier 61 – 23rd Str. & Hudson River Park, Manhattan, билеты \$30)

27 июня (19-21.30) **Русский фестиваль в Лонг-Айленде.** Выступления знаменитого танцевального ансамбля «Урал». (Harry Chapin Lakeside Theatre, Eisenhower Park, East Meadow, вход своб.)

ГЛАВНЫЕ СПОНСОРЫ И ДРУЗЬЯ



СПОНСОРЫ И ДРУЗЬЯ



Программа частично финансируется из фондов the New York City Department of Cultural Affairs в партнерстве с City Council и the New York City Department of Youth and Community Development
Вся информация о фестивале, включая участников, может меняться без предупреждения. Купленные билеты обмену и возврату не подлежат.

ИНФОРМАЦИОННЫЕ СПОНСОРЫ



У ВАС РОДИЛСЯ СЫН? МАЗЛ ТОВ!



**ОБРАЩАЙТЕСЬ
К СЕРТИФИЦИРОВАННЫМ
МОЭЛЯМ НАШЕЙ ОБЩИНЫ.
ПРОВЕДИТЕ БРИТ-МИЛЛУ
В КАНЕСОИ КАЛОН - САМОЙ
КРАСИВОЙ И ВЕЛИЧЕСТВЕННОЙ
СИНАГОГЕ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ**

Раббай общины «Бет Гавриэль»
рав **ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402

Раббай
**Имануэль
Елизаров**

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям. Моэль с 15-летним стажем проведет брит мила, мойсар-гирон и другие еврейские обычаи.
Телефон 718-496-5398



Раббай синагоги Shaarei Tifila
раввин **Исак АБРАМОВ**



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

Адрес: 147-02 76 Rd
Flushing, NY 11367

Tel.: (718) 523-7290
Cell. (646) 244-7858

Раббай
ЯКОВ НАСИРОВ
CONGREGATION BET EL
Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.
180-01 Union Turnpike
Fresh Medows, NY 11366
Tel: (718) 217-2437



Rabbi David Akilov

Проводит религиозный обряд во время похорон, поминки и Шаббат
Подготовит к Бар Мицве
Проводит Муисар Гирон
Conducting Memorials
Preparing for Bar Mitzvah
Conducting Muesar Giron
Предлагает: цицит, тфилин, мезузы, Сефер Тора, Питум Хакторет.



718-614-3267

**РЕКЛАМА
В ГАЗЕТЕ**
THE BUKHARIAN TIMES
- ПУТЬ К УСПЕХУ
(718) 261-1595,
(718) 261-2315
Fax (718) 261-1564

Раввин из Боро Парка
РАВВИН С.ЗАФИР,
718-436-5137
cell: 347-351-6800
1215 45th Street
Brooklyn NY 11219

ГЛАВЫ ИЗ КНИГ



Эдуард АМИНОВ

*С какой заботой, нежностью во взоре
Взирает мама с моего холста.
Прошло немало лет, но истинное горе
Я ощущать еще не перестал.
С каким достоинством несет свои медали,
Какой тяжелый отшагала путь.
Она ушла в неведомые дали
И нам ее на землю не вернуть.
Какое горе, что она ушла.
Какое счастье, что она была!..*

Ничто не звучит так сладостью, как слово «мама» и ничто не говорит сердцу так много, как слово «семья». Чтобы по-настоящему оценить родной дом, нужно хоть на некоторое время оставить его, поскитаться в путишестве, а затем вернуться обратно, в свое гнездышко. Каждая вещь в доме преобразится, приобретет новую прелесть. Вам станет вдвое милее и дороже. И увидев маму, сам точно обновившись, точно рожден заново.

Вспоминая сегодня маму-труженицу, Эсю Борухову, постоянно заботившуюся обо всех окружающих, всегда первой пришедшую на медицинскую помощь, хочу своим рассказом и стихотворениями напомнить своим близким и знакомым, что ближе родителей и семьи у нас никого нет.

*Со старостью своей на рандеву
Спрошу: Зачем родился я? Зачем живу?
Что получаю я? Что отдаю?
И сам себе в молчаньи отвечаю.
Что величайшее из благ - я мудрость постигаю.
Сама Природа убеждает в том,
Что мир имеет цель, что создан был Творцом.
А наша роль – помощниками быть Ему во всем.*

*А где ж вершина человеческой сферы?
Скажу я так: нет мудрости без Веры.
И нет любви сильнее чем чувства Мамы.*

ПИСЬМО

Думаю, любой из моих читателей сердцем отзовется на этот рассказ, ведь мысли о других отвлекают вас от постоянных мыслей о себе и заставляют задуматься обо всем человечестве.

Прежде чем поведать эту историю наших соседей, таких же иммигрантов, как и мы, только в отличие от нас приехавших в Америку около сорока лет назад, хочу привести одну из шести заповедей гениального поэта Иосифа Бродского, произнесенных перед выпускниками Мичиганского университета в 1988 году:

«И сейчас и в грядущем постарайтесь по доброму относиться к своим родителям. Не бунтуйте против них, ибо они умирают раньше вас. И таким образом вы избавите себя если не от горя, то от чувства вины».

Признаюсь, я испытал шок, когда мне знакомая рассказала подробно эту трагическую историю. Не поверите, но у меня ком застыл в горле, и навернулись слезы на глаза. С тех пор я почувствовал, как бы некий долг описать эту историю для потомков, и вот сбылось. Я счастлив, что успел это сделать. Спасибо всем, кто любит и ценит своих родителей и заботится о них постоянно.

*Навек запомнить надо нам и нашим детям:
Чтить предков – это главное на свете!
И вовсе их не за наследство чтить,
А за н а с л е д и е всегда любить!*

Тот ноябрь был в Нью-Йорке на редкость переменным. То холодным, то теплым, то дождливым, то сухим.

Почти у всех придомные участки были ухожены, и травка у их дома то ложилась, то будто вставала молодо, и только у одного дерева, возле самого ограждения, осыпаются еще листочки...

В тот день над домами тащились из-за Гудзона, цепляясь за высотки, тяжелые, темные тучи. Из них назойливо лил дождь.

К тому времени Кларе и Исааку стало совсем трудно вставать по утрам и видеть те же комнаты, где застоялись неприятные медицинские запахи, где пылились старый выпуск «Теленедели» на русском языке, пожелтевшие чашки на столе, давно нечищенный шкаф, где лежала посуда, и картины на стенах. Наверно, в комнатах было слишком сумрачно, так как в глазах моих знакомых уже появились темно-серые воды, или, может быть, это картины потускнели от времени - ведь на них ничего нельзя было разобрать. Клара только по памяти знала, что вот это – портрет ее отца, а вот это малень-

ПОСВЯЩЕНИЕ ПАМЯТИ МАТЕРИ

кая, в золоченной раме – подарок самого Церетели, эскиз к скульптуре «Вечность»...

Клара и Исаак доживали свой век в Квинсе, в старом доме, который они купили, когда жили еще всей большой семьей, почти сразу после эмиграции в 1973 году. А вообще они прожили вместе более пятидесяти. И вправду говорят, что настоящая любовь не та, что выдерживает годы разлуки, а та, что выдерживает годы близости... Дети, достигнув зрелости, разбежались, кто куда.

*Б-га старики просили... их слова, как стон -
За здоровье деток, внуков, - низкий им поклон.
Жизнь уж отшумела, сумрак за окном.
А потомки позабыли старый отчий дом...*

Сын старший Илья давно живет в Лос-Анжелесе со своей семьей. Стал известным дизайнером и практически полностью в работе и заботах о своей семье. У него два сына. Старший Арон пошел по стопам отца, а младший Саша студент колледжа, хочет стать фармацевтом. Илья, правда, иногда позванивал родителям, и Клара и Исаак безумно были счастливы, когда звучали эти звонки... Ох, как они радовались, когда три года назад Илья приезжал со всей семьей к ним на несколько дней. Родовались, как дети, видя потомков, вспоминая их детство и свое тогдашнее жизнелюбие.

Дочь Марина, искусствовед, живет одна в Чикаго, недавно разошлась с мужем. Наверно, не сошлись характерами. Ее дочь Ольга вышла замуж и теперь редко общается с матерью. Марина же теперь вся в заботах об известных деятелях культуры в этом огромном, некогда бандитском, городе, да и вообще будто оторвана от своих родителей.

Их дом был, как говаривал Исаак, «мемориальный». Он как бы находился под охраной Исаака и Клары. Но что будет с этим домом, когда они уйдут из жизни, они и сами не знают...

Соседи, как обычно здесь в Америке, даже не интересовались, кто рядом с ними и жили каждый своей жизнью.

Так Клара и Исаак жили теперь замкнуто в своем доме, как в скорлупе... и не с кем им было даже поговорить о картинах, о прошлой жизни в бывшем Союзе. О том, времени, когда учились в Ленинграде, как часто посещали Эрмитажа, как любили прекрасную европейскую архитектуру великого города, и про научную среду в которой вращались.

Не расскажешь же об этом социальному работнику, который приходит раз в месяц... Да не расскажешь и домработнице Насте, из новой эмигрантской алии, что иногда приходит, чтобы сделать шопинг, убрать полы и что-то вкусенькое приготовить...

Клара, кроме денег, дарила ей за услуги когда-то модные перчатки и павлиньи перья, какую-то бижутерию и что-то из одежды. А Исаак дарил нашему социалворкеру свои книги по искусству и архитектуре.

Настя хрипло спрашивала:

– На что это мне? – и тихо шмыгала носом. – Я же не модница.

– А ты продай, милая, - шептала Клара. Вот уже год, как она ослабла и даже не могла говорить громко. – Ты продай. «Брошу в гарбидж», - решала Настя, забирая и уходила... Изредка заходил друг сына, Борис, тощий, с веснушками, с которым сын учился когда-то в мастерской у известного художника из Москвы. Борис еще помнил, как все они жили вместе и счастливо...

Бориса тогда был совсем юнцом, но почтение к Исааку как архитектору-строителю сберег с той еще поры. Глядя на картины Исаака в их квартире, он громко вздыхал:

– Работа натуральная!

Борис часто хлопотал бестолку, но все же как-то помогал по хозяйству, срубал сухие ветки в саду. И каждый раз, уходя, останавливался в дверях и нерешительно спрашивал:

– Тетьа Клара, а Марина пишет?

Клара молчала, сидя на диване, – сгорбленная, маленькая, и все перебирала какие-то бумажки в старом кожаном портфеле. Борис долго сморкался, топтался у порога.

– Ну, что ж, - говорил он, не дождавшись ответа. – Я, пожалуй, пойду, тетя Клара.

– Иди, Боря, - шептала Клара. – Иди, бог с тобой!

Он выходил, осторожно прикрывая дверь, а Клара начинала тихонько плакать. Ветер свистел за окнами в голых ветвях, сбивая последние листья. Настольная лампа вздрагивала на столе своим тусклым светом. Он был, казалось, единственным живым существом в ветхом доме: без этого слабого света Клара, страдающая бессонницей, не знала бы, как дотянуть до утра. Ночи уже были длинные, тяжелые, как бессонница...

Рассвет все больше медлил, все запаздывал и нехотя сочился в немытые окна, где снаружи у подоконника копилась желтые, а теперь совсем потемневшие листья... Кларе, в бессонные часы, часто виделась дочь Марина...

Старики, конечно, понимали, что детям давно не до них. У них, молодых, свои дела, свои интересы. Поэтому они с Исааком очень редко звонили им, но постоянно думали о них, просиживая все дни на краешке продавленного дивана так тихо, что мышка, обманутая тишиной, выбежала из-за шкафа,

становилась на задние лапки и долго, поводя носом, нюхала застоявшийся воздух...

Последние месяцы никакой не было весточки ни от Марины, ни от сына. Только раз в месяц черный молодой почтальон приносил им от сына перевод на 200 долларов. Он осторожно придерживал руку Клары, когда та расписывалась там, где не надо.

Почтальон уходил, а Исаак с Klarой переглядывались и каждый уходил в себя...

И вот Клара осторожно перебирала старые письма и переводы, будто надеялась уловить через эти бумажки: не пахнут ли она запахом сына или внуков...

Как-то вдруг ночью кто-то долго стучал в заколоченную калитку в глубине двора. Исаак забеспокоился и разбудил Klarу. Клара обвязала голову пуховым платком, надела старую шубку и впервые за этот год вышла из дому. Шла она медленно, ощупью. От холодного воздуха разболелась голова. Необыкновенные звезды, которых она давно не видела, пронзительно смотрели на землю. Кучи палых листьев мешали идти. Около калитки Клара тихо спросила:

– Кто там?

Но за забором никто не ответил.

Она задыхнулась, остановилась у старого дерева, взялась за холодную, мокрую ветку и поняла: то была яблоня. Ее они с Исааком посадили давно, как только купили дом, а сейчас она стояла, облетевшая, озябшая, и ей некуда было уйти от этой бесприютной, ветренной ночи. Клара пожалела яблоню, погладила шершавый ствол и побрела в дом.

В ту же ночь она написала дочери Марине письмо. Писала долго, сама еле разбирая старческие каракули.

«Родная моя – писала Клара, - зиму эту я, наверное, не переживу. Приезжай хоть на один день. Дай поглядеть на тебя и мою внучку, обнять вас и, как в детстве твоём, поделиться, о чем наболело. Стара я стала, и слаба до того, что тяжело мне не то что ходить, а даже сидеть и лежать. Я не говорю еще даже о том, что и папе не могу помочь ничем, а он уж стал совсем плох. Почти не видит и плохо слышит. Еле передвигает ноги и всегда хочет, вижу, мне хоть чем-то помочь. Да, видно наша смерть забыла к нам дорогу. Деревья во дворе сохнут – совсем уже не те, - да и мы двор почти не видим, - из дому не выходим. Нынче осень очень сверная. Вся жизнь, кажется, не была такой плохой и долгой, как эта осень. Надеюсь, ты хорошо понимаешь, мое состояние и сообщишь об этом Илье. Ведь так я всегда с тобою делилась, а ты со мной».

Настя, шмыгая носом, отнесла письмо к почтовому ящику, стоявшему в двух кварталах от дома.

Марина получила весточку от матери в своем офисе, будучи занята планом очередной выставки в Чикагской картинной галерее. Письмо спрятала в сумочку, не читая, решила вскрыть конверт дома после работы.

Оно, само по себе, вызвало у Марины вздох облегчения: раз мама пишет – значит, жива. Но вместе с тем возникло глухое беспокойство, ведь письмо не могло не быть безмолвным укором.

После работы Марине надо было зайти еще в мастерскую молодого иммигрантского скульптора с Дальнего Востока: посмотреть, как вет, и ближе рассмотреть его работы, чтобы затем доложить руководству музея.

В вестибюле Марина достала зеркальце. Напудрилась и усмехнулась, - сейчас она нравилась самой себе. Художники не зря звали ее «чародейкой» за густые каштановые волосы и большие, глубокие карие глаза.

Открыл сам Утесов – здравенный, решительный, злой. Он был в какой-то стеганой душегрейке. Шею замотал огромным шарфом, а на его ногах Марина заметила нечто типа российских валенок.

– Не раздевайтесь, - буркнул Платон. – А то замерзнете. Прощу!

Он провел Марину по темному коридору студии, поднялся на несколько ступенек и открыл узкую дверь в мастерскую.

Там пахло чем-то влажным, застоявшимся. На станках стояли скульптуры, закрытые серыми тряпками. За широким окном косо летели снег с дождем, заноса небоскребы большого города. Ветер посвистывал в рамах и шевелил на полу старые газеты.

– Боже мой, какой холод! – сказала Марина, и ей показалось, что в мастерской еще холоднее от белых мраморных и гипсовых барельефов, в беспорядке развешанных по стенам.

– Вот, полюбуйтесть! – сказал Платон, пододвигая Марине испачканное гипсом кресло. – Непонятно, как я еще не издох в этой берлоге. А у Незвестного в мастерской от калориферов дует теплом, как из Сахары.

– Вы не любите Незвестного? – осторожно осведомилась Марина.

– Удачливый выскочка! – сердито отозвался Платон. – В эмиграцию ударился на волне политической конъюнктуры, которой давно уже нет. Хотя не спорю: большой работяга. Отсюда и средства у него, чтобы возводить грандиозные и одиозные памятники-монументы. Да, правда, и хитер, мне кажется, как кардинал! Недаром когда-то философский факультет окончил...

– Покажите-ка мне вашего Достоевского. – попросила Марина, чтобы переменить тему.

- Переидите! – угромо велел скульптор. – Да нет, не туда! Вон в этот угол. Так!

Он снял с одной из фигур мокрые тряпки, придирчиво осмотрел работу со всех сторон, присел на корточки около обогревателя, грея руки, и сказал:

- Ну вот он, Достоевский Федор Михайлович! Теперь прошу!

Марина вздрогнула. На нее пристально, пронзительно, будто видя насквозь, смотрел некрасивый, скуластый, лобастый вдумчивый человек. Марине почудилось даже, что скелетическая жилка на его виске бьется...

«А письмо-то в сумочке нераспечатанное, - казалось, говорили глубоко сидящие, сверлящие «достоевские» глаза. – Эх ты, сорка!...»

- Ну что? – спросил Платон – Серьезный дядя, а?

- Значительно! – с трудом ответила Марина. – Это действительно превосходно. Американцы не зря любят Достоевского.

Платон горько усмехнулся.

- «Превосходно». – повторил он. – Все говорят «превосходно». И Неизвестный, и Шемякин, и другие известные знатоки из нашего окружения. А толку что? Здесь – превосходно, а там, где решается моя судьба скульптора, там тот же Неизвестный только неопределенно хмыкает. А Неизвестный хмыкнул – значит, конец!.. Ночи не спишь! – крикнул Платон и забежал по мастерской, топая валенками. – Ревматизм в руках от мокрой глины, от сырости. Пять лет перечитываешь Достоевского, идиоты и проходимцы всякие уже сняты!

Платон поднял со стола груду книг, на русском и английском языке, потряс ими в воздухе и с силой свирнул обратно. Со стола полетела гипсовая пыль.

- Это все о Достоевском! – сказал он. – Достал он меня! – и вдруг успокоился. – Что? Я, кажется, вас напугал? Простите, милая, но, ей-богу, я готов драться. Уверен, есть за что.

- Ну что ж, будем драться вместе, - сказала Мария и встала.

Платон крепко пожал ей руку, и она ушла с твердым решением вырвать во что бы то ни стало этого талантливого человека из безвестности.

Она вернулась в музейный совет, прошла к президенту и долго говорила с ним, горячилась, доказывала, что нужно тотчас же устроить выставку Платона. Президент постукивал карандашом по столу, что-то долго прикидывал и в конце концов согласился.

... Марина вернулась домой поздно, в свою прекрасную большую студию в высотке со сводчатым лепным потолком, и только тогда прочла письмо мамы Клара.

- Куда там сейчас ехать! – сказала она вслух и встала с кресла. – Разве отсюда так просто вырвешься?!

Она подумала об автобусах, самолете, неизбежных материнских слезах и укуризненном взгляде отца, о тягучей, ничем не скрашенной скуке в отчем доме – и положила письмо в ящик письменного стола.

Две недели Марина возилась с устройством выставки Платона.

Несколько раз за это время она ссорилась и мирилась с неуживчивым скульптором.

Платон отправил на выставку свои работы с таким видом, будто обрекал их на уничтожение.

- Ни черта у вас не получится, дорогая моя, - со злорадством говорил он Марине, будто она устраивала не его, а свою выставку. – Зря я только трачу время, честное слово.

Марина сначала приходила в отчаяние и обижалась, пока не поняла, что все эти капризы от уязвленной гордости, что они наиграны, и в глубине души Платон очень рад своей будущей выставке.

Выставка открылась вечером. Платон злился и говорил, что нельзя смотреть скульптуру при электричестве.

- Мертвый свет! – ворчал он. – Убийственная скука! Все в темных тонах.

- Какой же свет вам нужен, невозможный вы тип? – выпылила Мария.

- Свечи нужны! Свечи! – страдальчески вскричал Платон. – Как можно Достоевского ставить под электрическую лампу. Абсурд!

На открытии выставки были скульпторы, известные художники, представители городской элиты. Непосвященный, услышав разговоры скульпторов, не всегда мог бы

догадаться, хвалят ли они работы Платона или ругают. Но только Платон и Марина понимали - выставка удалась.

Седой немолодой художник подошел к Марине и похлопал ее по руке:

- Благодарю. Слышал, что это вы привлекли Платона на свет божий. Прекрасно сделали. А то у нас здесь в Америке, да и там, знаете ли, много болтающих о внимании к творцу, о заботе и чуткости, а как дойдет до дела, так натыкаешься на пустые глаза. Еще раз благодарю!

Началось обсуждение. Говорили много, хвалили, горячились, и мысль, брошенная старым художником о внимании к человеку, к молодому, незаслуженно забытому скульптору, повторялась в каждой речи. Платон сидел, нахохлившись, рассматривал паркет, но все же искоса поглядывал на выступающих, не зная, можно ли им верить или пока еще рано...

В дверях появилась курьерша из музея – нерасторопная Сюзанна. Она делала Марине какие-то знаки. Та подошла, и Сюзанна подала ей телеграмму.

Марина вернулась на свое место, незаметно вскрыла телеграмму, прочла и сперва ничего не поняла: «Клара помирает, Исаак в госпитале. Боря». Она скоткала телеграмму и нахмурилась: «Какой еще Боря?..»

Между тем выступал крупный американский мастер, бывший эмигрант из Петрограда, еще первой волны (однофамилец великого русского живописца), - которого вывезли в США ребенком.

- В наши дни, - говорил он, слегка покачиваясь и придерживая очки, - забота о человеке становится прекрасной реальностью, которая помогает нашим новым иммигрантам расти и работать. Я счастлив отметить и в нашей среде проявление этой заботы. Этой выставкой мы целиком обязаны - не в обиду будет сказано другим критикам-искусствоведам – одной из сотрудниц галереи, нашей милой Марине.

Нестеров поклонился ей, и все зааплодировали. И тут до Марины вдруг дошло... Вот такая она заботливая!..

Все смотрели на Нестерова, но чей-то взгляд, тяжелый и пронзительный, неотвратимый, Марина чувствовала на себе.

Она с усилием подняла глаза и тотчас отвела их: Достоевский...

Марина быстро встала, выбежала из зала, торопливо оделась внизу и выскочила на улицу.

«Ненаглядная моя, - вспомнила Марина давнее мамино письмо – «Ненаглядная!»

Снег таял на ее лице, смешиваясь со слезами.

Марина вздрогнула от холода и вдруг поняла, что никто ее так не любил, как эта дряхлая, брошенная всеми старушка, отец и сутуловатый, нежнейший и независимый человек в шумном столичном городе.

«Поздно! Маму я уже, наверное, не увижу», - сказала себе и вспомнила, что за последний год впервые произнесла это детское милое слово – «мама».

Она ускорила шаги и быстро пошла против снега, хлеставшего в лицо.

«Что же это, мама? Что же это, папа? – думала она, ничего перед собой не видя. – Мама! Папа! Как же могло такое случиться? Ведь никого же у меня в жизни нет. Нет и не будет роднее. Лишь бы успеть, лишь бы увидеть их, чтобы они простили...»

Мария вышла на широкий проспект, к подземке, чтоб добраться к городскому вокзалу.

Она опоздала на ближайший рейс: поезд только что ушел.

Марина стояла у кассы, губы у нее дрожали, она не могла говорить, чувствуя, что от первого же сказанного слова расплещется навзрыд.

Черная пожилая кассирша в очках выглянула в окошко.

- Что с вами, мадам? – недовольно спросила она.

- Ничего, - ответила Марина. – У меня мама... Марина повернулась и быстро пошла к выходу.

- Куда вы? – крикнула вслед кассирша. - Через час будет дополнительный рейс. Подождите минутку, я вам дам билет.

В тот же вечер Марина уехала. Всю дорогу ей казалось, что электропоезд едва тянется, тогда как поезд стремительно мчался

сквозь ночные леса, оглашая их протяжным предостерегающим криком.

... Борис пришел на почту, пошептался с менеджером, взял у него телеграфный бланк, повертел его и долго, пригласив редуящие волосы, что-то писал корявыми буквами. Потом осторожно сложил бланк, засунул в шапку и поплелся к Кларе. Клара не вставала, десятым днем. Исаак лежал в госпитале в коме. У Клары ничего не болело, но обморочная слабость давила на грудь, на голову, на ноги, и трудно было вздохнуть.

Соседка, с которой Клара когда-то работала, шестые сутки не отходила от нее. Ночью, не раздеваясь, спала на продавленном диване. Иногда ей казалось, что Клара уже не дышит. Тогда она испуганно звала:

- Клара? А Клара? Вы живы?

Клара шевелила рукой под одеялом, и соседка успокаивалась.

В комнатах с самого утра стояла по углам ноябрьская темнота, но было тепло. Отопление от бойлера работало хорошо. Когда солнышко проникло в окошко, Клара осторожно вздохнула: от освещения комната делалась уютной, обжитой, какой она была давным-давно, еще при Марине и при Илье...

Клара закрывала глаза, и из них выкатывалась и скользила по желтому виску, запутываясь в спутанных седых волосах, одна-единственная слезинка.

Пришел Борис. Он кашлял, сморкался и, видимо, был взволнован.

- Что, Боря?

- Похолодало, Клара! – пытаюсь бодриться, сказал Боря и с беспокойством посмотрел на свою шапку. – Снег скоро выпадет. Оно и к лучшему. Воздух в городе, возможно, будет чище. А вам послание...

- Кому? – Клара открыла глаза и сухой ладонью начала судорожно гладить одеяло.

- Да кому же иному, как не нам всем вместе, - ответил Борис, криво улыбаясь, - и вытащил из шапки телеграмму.

Клара хотела подняться, но голова снова упала на подушку.

- Вот! – сказал Боря, осторожно развернул телеграмму и протянул Кларе.

Но Клара ее не взяла, а все так же умоляюще смотрела на Бору.

- Прочти, - сказала соседка хрипло. – Бабушка уже читать не может, у нее глаза совсем ослабели.

Борис растерянно огляделся, засем-то поправил ворот и неуверенным голосом произнес:

- «Дождитесь, выехала. Остаюсь всегда любящая дочь – Марина.»

- Не надо, Боря! – совсем тихо сказала Клара. – Не надо, милый. Бог с тобой. Спасибо тебе за доброе слово.

Клара с трудом отвернулась к стенке и будто уснула.

...Боря сидел на кухне, курил, опустив голову и тяжело вздыхая, пока не вышла соседка и не поманила в комнату.

Боря вошел на цыпочках и всей пятерней отер лицо. Клара лежала бледная, маленькая, безмятежно уснувшая...

- Не дождалась, - пробормотал Борис и обратился к соседке: Посиди здесь, а я позвоню, чтоб приехали из общины нашей и эмерженсы с полицией.

Он ушел, сгорбившись, а соседка сидела на стуле, подобрал колени, тряслась и смотрела не отрываясь на Клару.

... Хоронили старушку на следующий день. Выпал небольшой снежок. Земля День побелела, и небо было сухое, светлое, но не серое, а будто над головами протянули вымытую, подмерзшую холстину. Провели в синагоге траурный «митинг», раббай прочитал необходимую молитву, выступили несколько человек, которые знали семью...

Как-то неожиданно к церемонии подошла женщина лет тридцати пяти и так странно смотрела на укрытое тело покойницы...

Кладбище было далеко за городом. Оно там чистое, ухоженное, вокруг в ряд гранитные постаменты с портретами и надписями.

На кладбище гроб поставили около свежей могилы. Женщина подошла к гробу, наклонилась и навзрыд заплакала. Потом быстро выпрямилась, отвернулась и отошла от могилы в сторону, за ограду кладбища.

За оградой, в легком перепархивающем снегу лежала тихая и печальная, теперь уже родная земля.

*Вкруг могилы еврейских семей
И надгробий печальный ряд.
Будто память давнишних дней
Письмена на них говорят...
Тут читают молитву прощальную
По ушедшим навек, поминальную.
А по кладбищу иммигрантскому
Ночью будто их тени странствуют...*

В маминой комнате Марина проплакала всю ночь, пока за окнами не засинел рассвет. Утром позвонили из госпиталя и сообщили, что отец ее вышел из комы и через несколько минут скончался, успев сказать лишь одно слово: «Клара».

Пришел верный Боря и они вместе поехали организовывать похороны отца. На другой день, на рассвете прилетел Илья.

На кладбище никого не было так рано, и они втроем – брат, сестра и Борис, обнявшись, плакали...

*Плачут дети на могилах родных:
Простите вы детей своих,
Вспомнив вас после похорон.
Нарушив – жизненный закон.
Эту ношу, тяжкую, нести нам до конца
И душа рыдает...
вспоминая мать-отца.*

Дорогие друзья, я понимаю: каждый из нас готов судить по-своему подобные обстоятельства. Хочу только под конец напомнить замечательные слова У.Шекспира:

*«Грехи других судить
вы так усердно рветесь,
Начните со своих -
и до чужих не доберетесь...»*

ПРЕДКИ

*Много лет слежу я в доме нашем
И в соседнем я встречаю их:
Стариков, старушек, самых старших,
К старости оставшихся одних.*

*Да, звонки бывают, только редко,
Письма залетают иногда,
Ходят старики и шепчут: «Детки, детки,
Вам бы к нам приехать навсегда...»*

*Мы уж поседели, постарели:
Что поделать, старость подошла...
Хорошо бы вместе мы сидели,
Как когда-то у семейного стола.*

*Помнят старые, как вы «пешком ходили»,
Пели вместе в праздник до зари...
А потом разъехались, уплыли,
Улетели...вот и собери...*

*Да, дела, дела, долги, налоги...
Жизнь детей трудна, что говорить.
Но ведь старики не судят строго,
Просто просят время уделить.*

*«Заболела мама, тяжело очень! –
Телеграф не утаивал стучать: -
Дети, очень нужно, очень срочно:
Ваш отец не может вас встречать.»*

*Из Атланты, Флориды, Чикаго,
Отложив до времени дела,
Дети собрались...Да только жалко,
У могилы, а не у стола.*

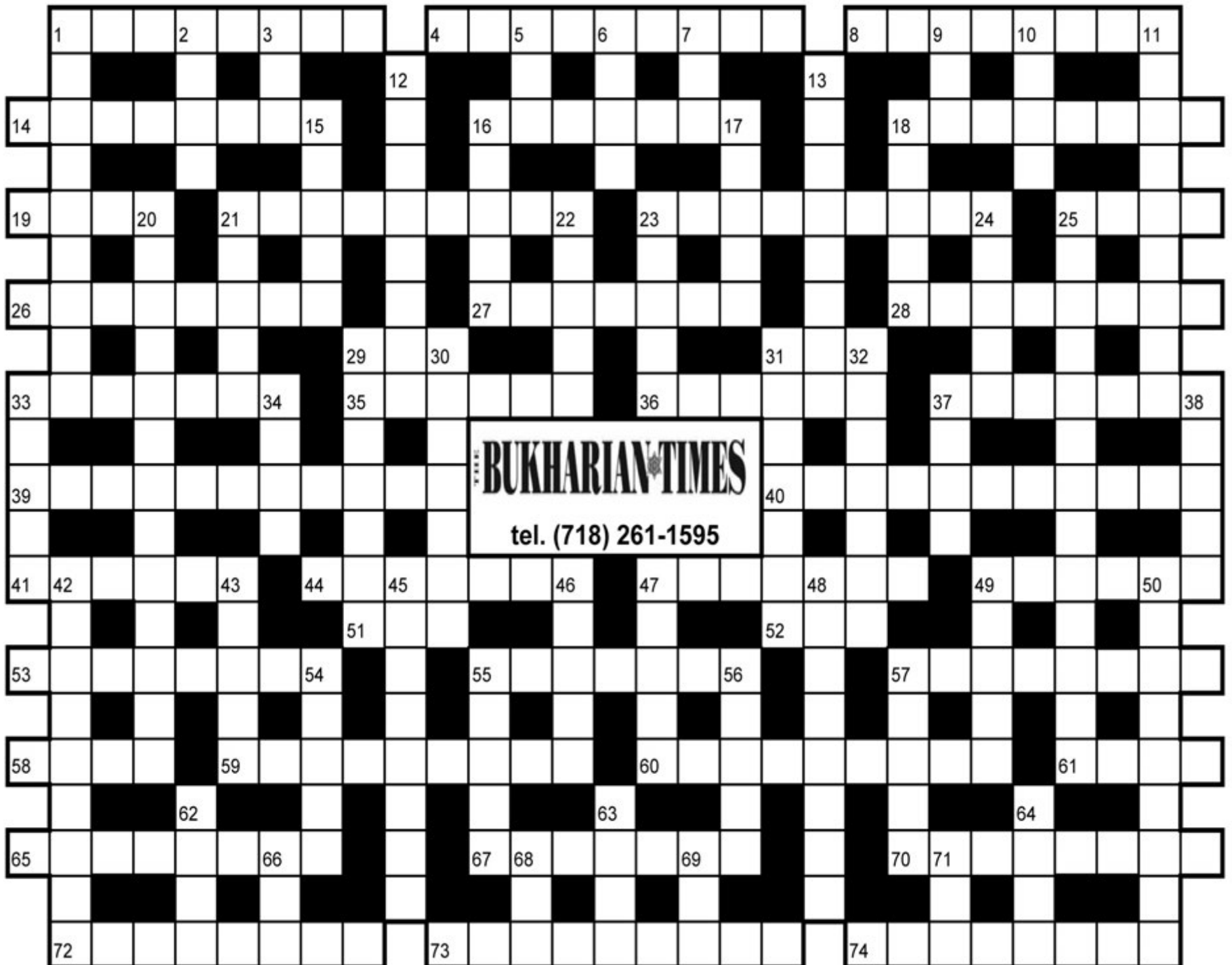
*Как родители вас долго ждали
В тягостной бессоннице ночей,
Разве горя дожидаться надо,
Чтобы встретиться с семьей своей?*

*Неужели только телеграмма
Приведет, расстроив душу вам...
Слушайте! Пока есть папа с мамой,
Поклоняйтесь чаще им домам.*

*Приходите, прилетайте чаще,
Не по грустным дням календаря.
И сердца возрадуются ваши,
Старикам внимание даря!*

Да, святые слова «Мама» и «Папа», в душе я часто повторяю, Я лучшие этих слов не знаю. Несу старательно по жизни. И это жизни самый лучший признак.

СУПЕРКРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА



ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Доктор юридических наук, профессор, заслуженный деятель наук УзССР, основатель школы криминалистики в Средней Азии. 4. Шалун, бедокур (разг.). 8. Словесный текст оперы, оперетты. 14. Современный звездочёт. 16. И поделочный камень, и съедобный гриб. 18. Минерал, главная составная часть большинства глин. 19. Сосуд изящной формы для фруктов, цветов. 21. Подземная галерея, прокладываемая под поверхностью улиц для укладки кабелей, труб. 23. Стандартная ёмкость для бестарной перевозки грузов. 25. Низкий женский или детский голос. 26. Ливрея для лакея. 27. Парнокопытное животное рода газелей. 28. Массовое распространение инфекционной болезни. 29. Мастер художественного жеста. 31. Промежуток времени, равный периоду вращения Земли вокруг Солнца. 33. Боковое искривление позвоночника. 35. Представительница народа, относящегося к коренному населению Дагестана. 36. Металлический «порошок». 37. Грубое, наглое поведение. 39. Предмет женского нижнего белья. 40. Человек одной национальности. 41. Доктор экономических наук, профессор, публицист, писатель, автор книг «Серия очерков о бухарско-еврейской истории и этнографии», «Войны в судьбах бухарских евреев». 44. То же, что алыча. 47. Землеройная машина. 49. Царство мёртвых у

древних греков. 51. Католическая молитва «... Мария». 52. Семейственность по-пчелиному. 53. Представительница кавказской народности. 55. Небольшая бабочка. 57. Крупный чиновник в царские времена. 58. Пионерский музыкальный инструмент. 59. Последняя царица Египта. 60. Отдельный сеанс физиотерапии, закаливания, ухода за телом. 61. Областной центр России. 65. Порода мелких декоративных собак. 67. Порядок букв, принятый в азбуке. 70. Публичное сожжение еретика по приговору инквизиции. 72. Русский писатель, автор «Записок врача». 73. Город трёх религий. 74. Единица с двенадцатью нулями.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Дипломатический представитель рангом ниже посла. 2. Спорное растение, сорняк. 3. Десять в квадрате. 5. Недремлющее ... 6. Южное растение семейства лилейных. 7. Учреждение, занимающееся научными исследованиями (аббр.). 9. Настенный светильник. 10. Порт в Швеции. 11. Доктор исторических наук, заслуженный деятель науки Узбекистана, проректор по науке ФергГПИ (1971-1985), автор книги «Пленники Навуходоносора». 12. Часть оптического прибора. 13. Короткая узкая улица. 15. Служащий мечети. 16. Способ достижения какой-либо цели. 17. Церковное установление, правило. 18. Лодка американских индейцев. 20. Строитель-

ный материал, применяемый для устройства автомобильно-дорожных и аэродомных покрытий. 21. Французский физик, один из основателей термодинамики. 22. Город-порт на берегу Адриатического моря. 23. «Папа» Буратино. 24. Пирамидальный тополь. 25. Концертный и оперный певец (тенор-альтино), заслуженный артист РСФСР. Был кантором синагог в Риге, Манчестере, Каунасе. 29. Смесь воска с краской для натирания пола. 30. Художественное плетение. 31. Плоскодонное быстроходное судно, скользящее днищем по поверхности воды. 32. Экран компьютера или телевизора. 33. Оружие с длинным изогнутым клинком. 34. Одновременный выстрел из нескольких огнестрельных орудий, из ручного оружия. 37. Он - «всею голова». 38. Престижный шахматный приз. 42. Русский художник, автор картины «Кулачный бой на Москве-реке». 43. Лавровая

награда олимпийщика. 45. Житель Старого Света. 46. Река в Подмоскowie, на которой стоит Новоиерусалимский монастырь. 47. Внутреннее помещение гробницы. 48. Болезненное состояние после выпивки. 49. Город и река в Амурской области. 50. Древнегреческий «отец комедии», автор «Лисистраты». 54. «Финансовая пирамида» по своей сути. 55. Отличительный знак на какой-нибудь вещи, предмете. 56. Русский скульптор, создатель четырёх конных групп на Аничковом мосту в Петербурге. 57. Баня сухого жара. 62. Столица и порт государства Мальдивская Республика. 63. Масличная культура. 64. Большая гостиная. 66. Боевой клич при атаке. 68. Скандинавский духовой музыкальный инструмент, разновидность пастушьего рожка. 69. Небольшое парусное судно. 71. Город в Кировской области.

Ответы на кроссворд:

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Пинхасов (Борис); 4. Проканник; 8. Либретто; 14. Астроном; 16. Моховик; 18. Каплинт; 19. Ваза; 21. Коллектор; 23. Контейнер; 25. Альт; 26. Униформа; 27. Джигран; 28. Эпидемия; 29. Мин; 31. Год; 33. Скопию; 35. Аварка; 36. Оптика; 37. Хмелю; 39. Бюстгальтер; 40. Солпеленник; 41. Якубов (Илья); 44. Текали; 47. Скрепер; 49. Тартар; 51. Аве; 52. Рой; 53. Осетника; 55. Мотылек; 57. Сонавик; 58. Горн; 59. Клеопатра; 60. Пропадура; 61. Чита; 65. Чинахуа; 67. Алфавит; 70. Аутораф; 72. Версавев (Викентий); 73. Иерусалим; 74. Триптон.
ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Посланник; 2. Хвощ; 3. Сто; 5. Око; 6. Алто; 7. НИИ; 9. Бра; 10. Евре; 11. Очирпыев (Давид); 12. Обьектив; 13. Передупок; 15. Муфта; 16. Метод; 17. Канон; 18. Каноз; 20. Спирит; 21. Лавровый; 22. Триполи; 23. Истрия; 24. Рана; 25. Алтукандрович (Михаил); 29. Масляк; 30. Макраме; 31. Глиссер; 32. Дисплеи; 33. Сабра; 34. Залп; 37. Хлеб; 38. «Оскар»; 39. Предмет; 40. Национальность; 41. Доктор; 42. Шахматный приз; 43. Лавровый; 44. Текали; 47. Скрепер; 49. Тартар; 51. Аве; 52. Рой; 53. Осетника; 55. Мотылек; 57. Сонавик; 58. Горн; 59. Клеопатра; 60. Пропадура; 61. Чита; 65. Чинахуа; 67. Алфавит; 70. Аутораф; 72. Версавев (Викентий); 73. Иерусалим; 74. Триптон.
ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 66. Ура; 68. Лур; 69. Иол; 71. Уни.

В MENTA! HEALTH CLINIC**ТРЕБУЮТСЯ СПЕЦИАЛИСТЫ -**

MSW, CSW Licensed Mental Health Counselor (LMHC), Family апс! Marriage Therapy Counselor (FMTC), Registered Nurse (RN), Nurse Practitioner(NP), студенты обучающиеся по программам Psychology или Social Work и нуждающиеся в часах INTERSHIP

Тел. 718-591-0376

Резюме направлять по факсу
718-591-0369

ВНИМАНИЕ!!!

Очень интересная работа ждёт Вас.
Если Вы хотите поправить своё здоровье, быть финансово независимым, путешествовать по разным странам, иметь свободное время, - мы обучаем.
Лекции в Квинсе.

Звоните Альберту

ТЕЛ. 718-275-6925**БРИТМИЛА И БАРМИЦВА В КАНЕСОИ КАЛОН**

Руководство Центра Канесои Калон предлагает провести обряд брит-милла, бар-мицва, муйсаргирон, педиён абен (выкуп первенца) в наших красивых залах со всеми удобствами и хорошим сервисом под руководством раббая Баруха Бабаева.



Хазан синагоги Израэль Ибрагимов внесет праздничное настроение своими прекрасными обрядовыми песнями. Для того, чтобы ваше семейное мероприятие прошло на должном уровне, следует обязательно подтвердить заранее дату, позвонив предварительно **Борису Бабаеву** по телефонам: (718) 520-1111+4 или (917) 600-3422.

Наш Центр расположен в самом удобном месте Квинса по адресу: 106-16 70 Ave, Forest Hills, NY 11375

СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ**BARBER**

в Barber Shop на полный или неполный рабочий день.

Тел. 516-785-4995

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ**THE BUKHARIAN TIMES****- ПУТЬ К УСПЕХУ**

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax

(718) 261-1564

FIVE STAR HOME REALITY ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ БРОКЕР, РЕАЛСТЕЙТ, РАБОТАЮ С БАНКАМИ.

Если вы купили дом, и не можете выплатить свой мортгич, или желаете продать дом, я помогу Вам уменьшить Ваш долг в банке. Я также могу помочь вам подобрать недорогие дома в любом районе Квинса.
Звоните 917-407-4100
Спросить Нелю.

VESTED BUSINESS BROKERS

Желаете купить или продать бизнес? Звоните брокеру-консультанту
Isaac Fromer
Тел. 917-418-5485



* Бесплатная оценка бизнесов более 50.000 покупателей с подходящей кредитной историей

* Более 4.000 бизнесов выставлены на продажу по всему миру с финансированием

Дальнейших вам успехов!
Isaac Fromer

Проведение похорон (лаваё) в Канесои Калон всего за 500 долларов

Гарантируются все удобства и хороший сервис: мягкие кресла, качественные микрофоны.

Митинг (лавоё) будет проводиться при непосредственном участии раббая Центра Баруха Бабаева, хазана Израэля Ибрагимова.

Можно также поместить некролог в газету The Bukharian Times.

Цена – в зависимости от размера текста.

Контактные тел.: 718-520-1111+4, 917-600-3422
спросить Бориса Бабаева

Предлагаем услуги по транспортировке людей и багажа в любую точку Израиля.
Встречаем в аэропорту Бен-Гурион.
0547965559 Шурик

RECEPTIONIST/ HR COORDINATOR

Russian/English bilingual

Growing queens NY home care agency seeks caring professionals with commitment to customer satisfaction & previous 5 year home care exp to come and grow with us.

Must be a team player with Computer literacy.

Able to audit charts for DOH.

Proficiency in excel and solid organizational skills.

Working knowledge of HHA Exchange preferred.

Please email your resume to LHHCSA@hotmail.com

**VIDEO PHOTO****МЭРИК РУБИНОВ**

Фотокорреспондент The Bukharian Times



- * ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВИДЕОФИЛЬМОВ
- * Профессиональная видео и фотосъёмка: бар- бат-мицв и любых других событий.
- * СЪЕМКА И ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПОРТРЕТОВ
- * Реставрация и увеличение фотографий

917-306-0401 - Мэрик**ДОКТОР МАКСИМ АНИКУШИН, ФОРТЕПИАНО В.М.,М.М. JUILLIARD, D.M.A. MANHATTAN SCHOOL**

Тщательное изучение репертуара.

Я готовлю пианистов к прослушиваниям, соревнованиям, звукозаписям и выступлениям.

Я также помогаю пианистам любого уровня с определенным репертуаром.

Доступные цены

Позвоните (212) 928-4588

ЗДОРОВЬЕ

О том, что такое старение, о роли генов в продолжительности жизни

«Газете.Ru» рассказал доктор биологических наук, руководитель лаборатории молекулярной радиобиологии и геронтологии Института биологии Коми НЦ УрО РАН Алексей Москалев.

- **Сегодня существует множество теорий механизмов старения. Какая из них вам наиболее близка?**

- Как известно, старение - это процесс постепенного угнетения основных функций организма (регенерационных, репродуктивных и др.), вследствие которого организм теряет способность поддерживать внутреннее постоянство, противостоять стрессам, болезням и травмам, что делает гибель неизбежной. Я считаю, что старение - одно из наиболее комплексных биологических явлений, и какая-либо одна теория к нему вряд ли применима. На разных уровнях (молекулярном, клеточном, системном) протекает множество разрушительных процессов, вызванных разными причинами, и какая из причин будет главной в данной ткани у данного индивидуума, будут определять спектр возрастных болезней, скорость их протекания, различия продолжительности жизни и причины смерти.

Однако важную роль я отвожу снижению с возрастом продуктивности систем защиты от различных видов стресса, в частности, репарации повреждений ДНК и белков.

На организменном уровне нарушение регенерации связано с изменением уровней определенных белков - факторов роста и гормонов.

- **Что сегодня известно о роли генов в продолжительности жизни?**

- Анализ имеющихся у нас сведений позволяет обобщить роль генов продолжительности жизни следующим образом:

1. «Регуляторы» продолжительности жизни. Играть роль переключателей программы продолжительности жизни между режимом бурного роста и размножения (при ускоренном старении), с одной стороны, и режимом самоподдержания (и долгой жизни) - с другой. Например, когда условия жизни благоприятны, организм усиленно растет и оставляет потомство, но стареет быстрее, он как бы перебрасывает силы от стрессоустойчивости к более важным процессам

2. «Медиаторы» долголетия (различные киназы, деацетилазы белков, транскрипционные факторы). Под дей-

ЧЕЛОВЕК СТАРЕЕТ НЕ КАК ТЕЛЕГА, А КАК ЛОШАДЬ



ствием регуляторов они осуществляют переключение программ стрессоустойчивости в ответ на сигналы из окружающей среды (наличие пищи, гипоксию, условия температурного и светового режимов, облучение) или внутриклеточный окислительный стресс.

3. «Эффекторы» продолжительности жизни. Прежде всего, это гены стрессоустойчивости: гены белков теплового шока, антиоксидантной защиты, репарации белков и ДНК, компонентов протеасомы, белков автофагии, врожденного иммунитета, детоксификации ксенобиотиков, регуляторов метаболизма.

4. Гены жизнеспособности. Их еще называют гены «домашнего хозяйства» (housekeeping genes). Функционируют повсеместно, на всех стадиях жизненного цикла, и обеспечивают структуру клетки, биосинтез аминокислот, липидов и нуклеотидов, гликолиз, цикл трикарбоновых кислот и т. д.

5. Гены, участвующие в функционировании митохондрий. Это компоненты электротранспортной цепи, аппарата биосинтеза митохондриальных белков, расщепляющие белки. Регулируют энергетический метаболизм, уровень свободных радикалов, а некоторые из них - апоптоз.

6. Гены - регуляторы репликативного старения и апоптоза (p53, p21, p16, pRB). Участвуют в предотвращении рака, регуляции клеточного цикла и гибели ненужных или вредных клеток в раннем онтогенезе и зрелости. Побочным действием в старости является прекращение деления старых клеток соединительной ткани или убыль

постмитотических клеток (нервной и мышечной систем).

- **В чем генетические отличия животных-долгожителей?**

- В настоящее время наиболее изученным практически нестареющим млекопитающим является грызун голый землекоп, который в неволе живет более 30 лет. **Зверек практически не теряет репродуктивную способность с возрастом, не заболевает раком.** Его клетки сложно убить веществами-оксидантами. Они способны быстро утилизировать поврежденные белки и в десятки раз устойчивее клеток мыши к действию стрессоров (тяжелых металлов, перекиси водорода).

- **Какая связь выявляется между заболеваемостью раком и продолжительностью жизни?**

- Обычные мыши практически все умирают от рака. У человека смертность от рака с возрастом достигает 25%. Вместе с сердечно-сосудистыми патологиями рак является самым распространенным возрастзависимым заболеванием. **Млекопитающие-долгожители (голый землекоп, обыкновенный слепыш, вероятнее всего, и ночница Брандта) раком не болеют. Большая загадка, почему.**

- **Многие исследования показывают, что увеличение продолжительности жизни некоторых животных сопровождается карликовостью. Каков механизм этой связи?**

- Рост и деление клеток конкурируют за энергетические и пластические ресурсы со стрессоустойчивостью, клетке всегда приходится выбирать: либо расти, либо бороться с повреждениями.

Гормон роста и регулируемый им инсулиноподобный фактор роста запускают в клетках каскад реакций, ведущих к росту и делению клеток при одновременном отключении клеточных механизмов стрессоустойчивости. Снижение чувствительности к этим гормонам приводит к карликовости при деблокировании клеточных систем противодействия стрессам, в результате продолжительность жизни возрастает.

- **Какой стресс ускоряет старение?**

- К стрессам приводят существенные отклонения внешних и внутренних параметров жизни клеток от оптимальных (концентрации питательных веществ, pH, уровня кислорода, температуры). Оксидативный, генотоксический стресс, митохондриальный стресс, стресс эндоплазматической сети - разные виды сложных внутриклеточных процессов, приводящих к накоплению повреждений клеточных структур. Поврежденная клетка хуже справляется со своими задачами, не способна участвовать в физиологических функциях и регенерации тканей.

Геронтологи часто говорят о принципиальном различии старения «телеги» от старения «лошади». «Телега» накапливает поломки и перестает выполнять свою функцию. «Лошадь» активно противостоит внутренним поломкам на уровне каждой клетки до тех пор, пока не ломаются сами механизмы борьбы с поломками, которые и называются стрессоустойчивостью.

Механизмы ответа на повреждение ДНК, белков, липи-

дов мембран, детоксификации токсинов с возрастом либо снижают свою эффективность, либо начинают работать неадекватно.

Поэтому настоящей причиной старения является не собственно накопление поврежденных клеток, а утрата механизмов борьбы с повреждениями.

- **Что такое старение - этап развития? Болезнь? Можно ли его отменить или отодвинуть?**

- Многие болезни характеризуются экспоненциальным ростом с увеличением возраста, что говорит об их непосредственной связи со старением. Это позволяет говорить о том, что старение является причиной большинства этих болезней (многие виды опухолей, сердечно-сосудистые болезни, ретинопатия, катаракта, диабет II типа и т. д.) и важным фактором риска других причин смерти (вирусные заболевания, несчастные случаи и т. д.). Некоторые авторы, в частности главный редактор журнала Aging Михаил Благодосклонный, считают, что **пора говорить о самом старении как о болезни, а возрастзависимые патологии являются его проявлениями или биомаркерами. Принятие этого подхода может изменить современную медицину.**

Борясь с конкретными проявлениями (отдельными возрастзависимыми патологиями) единой болезни - старения, врачи достигают лишь кратковременных успехов. Подавляя причины старения, в частности возрастзависимое снижение активности генов стрессоустойчивости, возможно ожидать гораздо большего продления жизни и улучшения качества жизни.

- **По вашему мнению, появятся ли в ближайшем будущем лекарственные средства, продлевающие жизнь или замедляющие старение человека?**

- **Принципиальных причин, делающих невыполнимой задачу замедления старения человека, нет.**

Об этом говорят исследования на модельных животных, которым удалось продлить продолжительность жизни от примерно в два раза (мыши) до в 10 раз (нематоды). Данные успехи были достигнуты генетическими методами, но, поскольку эти гены кодируют белки, существует вероятность найти низкомолекулярные вещества, которые будут регулировать функцию этих белков и замедлять старение.

Надежда МАРКИНА

ВЕКТОР

Марк Твен написал когда-то, что если подобрать умирающую от голода собаку, накормить и напоить ее, дать ей кров, она не укусит тебя, и этим собака отличается от человека.

Европа сталкивается сейчас с этой проблемой и не может поверить, что подобное с ней происходит. Циники могут сказать, что Европа открыла двери мусульманской иммиграции, поскольку нуждалась в дешевой рабочей силе, людях, которые молча делали бы грязную работу.

Но это не так. Многие европейские страны предоставляют убежище мигрантам из Азии и Африки, исходя из соображений гуманности и сочувствия к людям, страдающим от войн, преследований и нищеты. Так, например, Швеция, пережившая в конце минувшей недели серьезные беспорядки, включавшие вандализм, поджоги и нападения на полицейских, с невероятной щедростью предоставляет статус беженцев и гражданство сотням тысяч иммигрантов. Дает им корзину абсорбции и оказывает теплый прием. Этим заняты не только правительственные учреждения, но многочисленные волонтерские организации. Шведы на самом деле не понимают, за что им такая черная неблагодарность.

Там все еще запрещено говорить публично то, что все и так знают. Ислам напоминает образ злого волшебника Волана Де Морта, имя которого страшно упоминать вслух. Когда мусульманский бандит нанес французскому солдату ножевой удар, в официальном сообщении говорилось, что нет никакой связи

“МААРИВ”: ЧТО ЗАПАД МОЖЕТ СДЕЛАТЬ С МУСУЛЬМАНАМИ?



между этим инцидентом, произошедшим во Франции, и отсечением головы британскому солдату, осуществленным мусульманскими фанатиками днем ранее. Все это вообще происходило в разных государствах.

И, разумеется, нет никакой связи между двумя случаями, произошедшими во Франции и Великобритании, и погромами, учиненными мусульманами в Стокгольме. Естественно. Ведь Стокгольм расположен в Швеции. Но Европа, и Запад в целом, уже прекрасно понимают, что идея мультикультурализма потерпела фиаско и грозит обернуться катастрофой. И что речь идет отнюдь не только о соци-

ально-экономической проблеме.

Разумеется, не все те, чье имя нельзя произносить вслух, являются погромщиками и головорезами. Но понятно, что все, кто отсекает живым людям голову, принадлежат к тем, чье имя нельзя произносить вслух.

Что может Запад противопоставить поднимающейся волне мусульманского насилия? Прежде всего начать говорить об этом громко и открыто. Политкорректный дискурс является страусиным дискурсом, боящимся правды. Культура Ислама поощряет

кровавую месть и убийства женщин во имя «семейной чести». Ислам выращивает и готовит террористов-самоубийц. Мечети, медресе, имамы во всем мире, и на Западе тоже, открыто призывают паству к джихаду.

Это факты, не мнения. Те, кто взорвали самолеты и разрушили небоскребы на Манхэттене, не были нищими иммигрантами или озлобленными безработными. То же касается тех, кто взорвал людей на Бостонском марафоне.

Это не означает, что Запад должен начать войну против миллиарда мусульман или изгнать из своих стран мусульманских граждан. Но можно сделать многое, чтобы защитить западную цивилизацию от тех, кто хочет уничтожить западную культуру и западный образ жизни.

AN BELLAGIO Productions
 Photo & video
 Wedding • Bar/Bat-Mitzvah
 Birthday's • Private Events
 For All Occasions
 Video Filming 8 Digital Photography
 1,2,3 Video Camera
 Video Camera Crane
 Video Clips
 Digital Album Design
 Aharon 917 776-8014 anbellagio71@yahoo.com
 91-16 63rd DR Rego Park, NY 11374

ПАМЯТНИКИ Nisan and Sons MONUMENTS



Самые лучшие памятники и портретные изображения в исполнении Нисона и его сыновей. Для удобства клиентов принимаем заказы в Квинсе и выезжаем на дом. Мы находимся по адресу: 2156 Flatbush Ave. Brooklyn N.Y. 11234

718.258.5811 спросить Нисона



TOWN TOTAL HOME CARE AGENCY



ВНИМАНИЕ!
 СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ РАБОТНИКИ с Сертификатом РСА и ННА. Немедленное трудоустройство

- Удобный для вас график – полный и неполный рабочий день
- Работа на выбор во всех районах Нью Йорка
- Еженедельная зарплата
- Оплата сверхурочных часов
- Direct Deposit

Помогаем оформить Home Attendant сервис и перевести Housekeeper на Home Attendant за короткое время. Реальная помощь пациенту и работнику.

Tel: (718) 717-8800;
 1113 Avenue J (near Coney Island Ave.)
 Brooklyn, NY 11230 1041-33



ПСИХОЛОГИЯ

“Ежегодно 90 тысяч родителей в США переживают глубокое страдание из-за смерти своего ребенка: малыша или подростка”, - пишет USA Today.

Некоторые из них уповают на веру, помогающую преодолеть эту скорбь. Другие обращаются к психиатрам, которые предлагают лечение или выписывают антидепрессанты, говорится в статье.

“На прошлой неделе, приняв решение, которое может усилить противостояние религии и науки, Американская психиатрическая ассоциация изменила противоречивый диагноз, касающийся того, как скорбь соотносится с психическим здоровьем”, - отме-

СКОРБЬ - ПСИХИЧЕСКОЕ ЗАБОЛЕВАНИЕ?

чает автор статьи Тим Таунсенд.

Дебаты сводятся к небольшому изменению в “Руководстве по диагностике и статистике психических расстройств” (Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders, DSM) - “библии” психиатров, пишет журналист.

Презентация пятого издания книги (DSM-5) прошла на ежегодной встрече Американской психиатрической ассоциации.

“Изменения в каждом издании важны, поскольку большая часть страховых компаний требует диагноза из “Руководства” перед тем, как оплатить медицинскую помощь”, - поясняет автор.

“С момента публикации последнего руководства в 1994 году инструкция состояла в том, что когда такие симптомы, как грусть, утомляемость, бессонница, трудности с концентрацией внимания, отсутствие аппетита, начинались в течение двух месяцев с момента смерти близкого человека, но не выходили за эти временные рамки, психиатры не должны были ставить диагноз “клиническая депрессия”.

В предшествующие десятилетия психиатры ждали год, прежде чем поставить такой диагноз. Исправленное издание сокращает этот промежуток до двух



недель”, - говорится в статье.

У чувства тяжелой утраты, вызванного смертью близкого человека, и клинической депрессии много одинаковых симптомов. И из-за этого сходства психиатры выработали понятие “исключения тяжелой утраты”. Его целью было сократить вероятность того, что естественное чувство скорби будет диагностировано как клиническая депрессия, поясняет автор.

“Однако критики этой теории утверждают, что большую опасность представляет то, что признаки душевного расстройства могут остаться незамеченными просто потому, что человек испытывает скорбь. По их словам, подобная скорбь может даже вызвать клиническую депрессию, добавив новые симптомы - всепоглощающее чувство беспомощности или мысли о самоубий-

стве”, - излагает точку зрения сторонников поправки журналист.

“Мы хотим выявить расстройства, а потом искоренить их, как будто это оспа. Идея состоит в том, что природу страдания необходимо уничтожить, а не уважать ее, работать над ней и инкорпорировать ее в жизнь человека”, - цитирует он противника изменения, психотерапевта Гэри Гринберга.

“Как только вы говорите, что у кого-то психическое заболевание, и выставляете счет его страховой компании, они это фиксируют. Таким людям могут отказать в работе, лишиться родительских прав или отказать в страховке”, - говорит Джоан Качьяторе, основательница Центра потери и травмы в Фениксе и профессор Арizonского государственного университета.

“Анализируя опубликованную финансовую информацию, профессор консультативной и школьной психологии Массачусетского университета в Бостоне Лиза Косгроув обнаружила, что 67% участников совещания по пятому изданию “Руководства”, упразднившему понятие “исключения тяжелой утраты”, имеют связи с фармацевтическими компаниями, производящими лекарства, которые применяют при лечении аффективных расстройств”, - говорится в статье.

Американская психиатрическая ассоциация не ответила на запрос об интервью, отмечает автор статьи.

“Женщины более склонны, чем мужчины, обвинять своих партнеров в недостатках их взаимоотношений”, - приводит данные нового исследования The Times.

Группа ученых во главе с профессором Техасского университета Анитой Вангелисти изучила случаи 71 молодой неженатой гетеросексуальной пары в Техасе. Поводы для ссоры включали совместно проведенное время, употребление алкоголя, деньги, друзей и родственников, которым не нравились их отношения, сообщает газета.

В ходе исследования было обнаружено только одно статистически значимое различие между полами: женщины обвиняли своего партнера чаще, чем мужчины.

ЖЕНЩИНЫ ЧАЩЕ ОБВИНЯЮТ ПАРТНЕРА ВО ВРЕМЯ ССОРЫ



Конгресс бухарских евреев США и Канады
Газета “The Bukharien Times”

23 ИЮНЯ, В ВОСКРЕСЕНЬЕ В 18.00

В Зале торжеств Центра
бухарских евреев состоится
Концерт юных пианистов
класса Ариэля Давыдова, композитора
и музыковеда, лауреата Премии
премьер-министра Израиля



Адрес:

106-16 70th Avenue, 3rd floor, Forest Hills NY 11375

Вход свободный

КАЗАХСТАНСКИЕ ПЕДАГОГИ В BRAMSON ORT

Перенос со с.6

- Сегодня так широко развито дистанционное образование, что некоторые скептики утверждают: скоро потребность в живых учителях просто отпадет из-за ненадобности...

- При всем том, что развиваются разного рода технологии, педагоги будут востребованы всегда. В нашем случае это изучение языка и умение правильно передать новые технологии обучения, что особенно важно с самим фактом ускорения технического прогресса, - сказала Дебора.

Наступило время представить вам, дорогие читатели, самих педагогов, проходящих курсы повышения квалификации в Bramson ORT College.

Программа эта носит название Kazakhstan IT Teacher Seminar. Ее участники приехали из разных городов страны: Набиев Кирилл, Азекенова Айгуль (Караганда), Иманджанов Бейбут, Сауханов Султангази, Патуллаев Сандибек, Юсупов Кайрат, Сматава Зина, Сакиев Ермек (Астана), Тулегенов Серик (Актобе), Муканов Серик (Кокчетай), Нимбаева Майгуль, Семей, Авбдюнин Николай (Талды-Курган), Садыканова Орингуль (Усть-Каменогорск), Нагибова Гулзина (Уральск).

Цель приезда - обучение нескольким программам, важным для развития технического обучения в Казахстане: Web Design and Web Animation, Digital Animation and Visual Effects, Digital Effects and Composition For Video, Advanced Video Production, Robotics, Mobile Application Development I

Кирилл Набиев выразил общее мнение тех, кто приехал из Казахстана:

- Все без исключения студенты в вос-

торге от профессионализма, знаний и опыта преподавательского состава и администрации колледжа, - сказал он. - Хочется отметить их уважение, вежливость, доброжелательность и позитивность. Приятно, что есть в администрации русскоязычные сотрудники, в частности Зоя Якубова, которая была к нам очень внимательна и любезна. И, конечно, мы все в восторге от Нью-Йорка, людей этого мегаполиса. Люди - теплые, отзывчивые, доброжелательные.

Зоя Якубова, координатор Bramson ORT College:

- Я недавно была в Ташкенте на симпозиуме, посвященном развитию технического образования, и могу сказать, что это - очень актуальная тема для стран Центральной Азии. Но важно не только набирать группы студентов, но и постоянно совершенствовать знания и навыки самих педагогов, преподающих эти дисциплины на местах.

Хочу отметить, что к нам приехали довольно образованные и серьезные специалисты, педагоги, работающие в различных учебных заведениях Казахстана. У них была насыщенная программа, и никто не отлучался из класса ни на минуту, хотя в Нью-Йорке велик соблазн интересно провести время. И самое главное то, что они - истинные патриоты своей страны. Им будет с чем возвратиться в Казахстан и что передать своим подопечным.

На снимке: педагог престижной школы Nazarbayev Intellectual Scholl в Bramson ORT College. Проект организован при спонсорской поддержке Edu-soft.

Фото Мэрика Рубинова

BRAMSON ORT

EOE / AA

COLLEGE www.BramsonORT.edu

DEGREES & PROGRAMS:

ACCOUNTING

BUSINESS & HOTEL MANAGEMENT

PROFESSIONAL BILLING & CODING

ADMINISTRATIVE ASSISTANT

ELECTRONICS TECHNOLOGY, HVAC & CADD

PARALEGAL

MEDICAL ASSISTANT

RENEWABLE ENERGY

PHARMACY TECHNICIAN

COMPUTER NETWORKING

COMPUTER PROGRAMMING

GRAPHIC & WEB DESIGN

GAME DESIGN & PROGRAMMING

ENGLISH AS A SECOND LANGUAGE

QUEENS

69-30 Austin Street Forest Hills

877-449-9486

BROOKLYN

8109 Bay Parkway Brooklyn

877-342-7067

**OPEN HOUSE
EVERY
WEDNESDAY!**

Доступная плата за обучение

REGISTER TODAY!

ПОМОГАЕМ В ТРУДОУСТРОЙСТВЕ
КЛАССЫ ДИСТАНЦИОННОГО ОБУЧЕНИЯ
ОКАЗЫВАЕМ ФИНАНСОВУЮ ПОМОЩЬ
ДНЕВНЫЕ, ВЕЧЕРНИЕ И УТРЕННИЕ КЛАССЫ



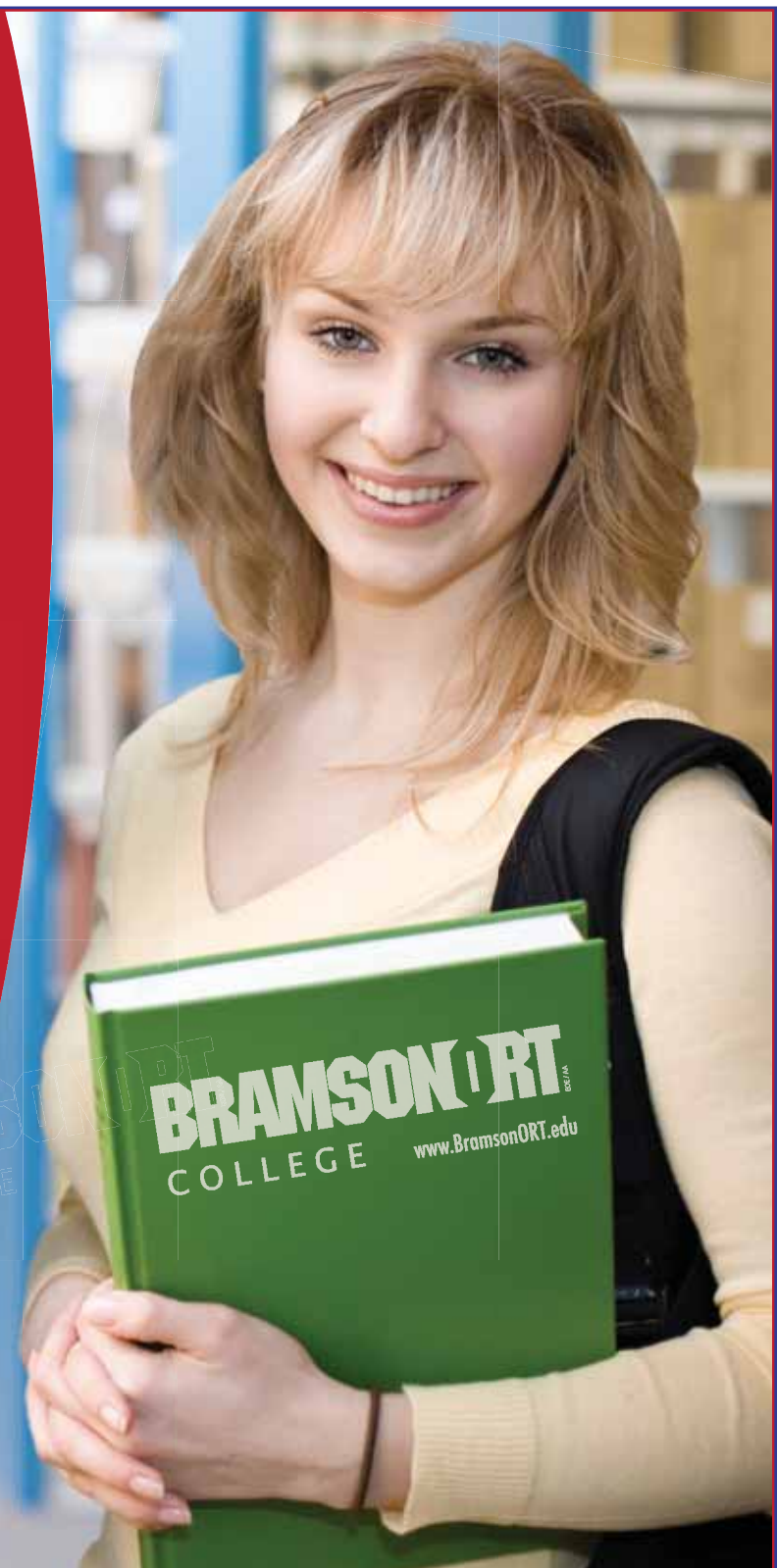
По всем вопросам
звоните Зое Якубовой

Zoya Yakubova
Community Coordinator
877-449-9486 ext. 178



Veterans are welcome

The Bramson ORT Programs Gainful Employment Disclosures are posted on www.BramsonORT.edu/Disclosures



JCCA BUKHARIAN TEEN LOUNGE №14

64-05 Yellowstone Blvd. Suite: 105, Forest Hills, NY 11375, Tel.: 914-424-3406, e-mail: bukharienteens@jccany.org,  Bukharian teens

Сегодняшний выпуск газеты – необычный. Мы постарались отобразить то, что происходило в Bukharian Teen Lounge за последние 3 месяца с помощью фотографий. И как мы ни старались, уместить всё не удалось. Вы сможете увидеть, как мы отмечали праздник Пурим, проводили фандрейзинг Together We Care, где мы чествовали лидеров Бухарско-еврейской общины, создавали фильм о бухарских ветеранах Великой Отечественной войны, воспитывали молодых лидеров, вели программы для детей, кому нужна помощь в освоении английского языка, а также для

подростков, которые хотят работать в области медицины. А сколько ещё всего интересного и полезного происходило в Lounge! Хотите узнать побольше? Звоните нам по телефону 718-275-6489 или приходите. Наш адрес 64-05 Yellowstone Blvd., вход со стороны 64-й Road. Мы будем рады видеть вас!

Bella ZELKIN, MSW
Director, Émigré Services
JCCA



BUKHARIAN LENS PROJECT



FAMILY PURIM CELEBRATION



The pictures were taken by Arkadiy Yagudayev



The issue was prepared by
BELLA ZELKIN, MANASHE KHAIMOV

If you have any questions, please call us at: 914-424-3406
or e-mail: bukharienteens@jccany.org



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ РАИСЫ ХАНАНОВНЫ НАРКОЛАЕВОЙ-ИСХАКОВОЙ

С глубокой скорбью сообщаем, что 29 мая 2013 года на 80-м году жизни скоропостижно скончалась наша любимая мама, сестра, бабушка, прабабушка и тетя Раиса Ханановна Нарколаева-Исхакова.

Рая Исхакова родилась 7 августа 1933 года в Самарканде в уважаемой и порядочной семье Ханана Исхакова и Рахель Нагораевой, проживающих в еврейском квартале «Восток». Семья состояла из шестерых детей, и Рая была самой младшей. К сожалению, в 1935 году ее отец рано покинул этот мир, и семья осталась без кормильца. Рае было тогда неполных два года. Все тяжести семейного хозяйства, воспитания детей легли на плечи матери, Рахель Нисимовны.

Окруженная заботой и лаской старших, наша мама росла в обстановке огромной любви, ей уделяли всегда особое внимание. И тем не менее наша мама с малых лет, помимо учебы в средней школе №25 стала трудиться и приносить в дом заработок: с 10-летнего возраста она торговала на базаре швейными изделиями, которые были сшиты ее матерью. Закончив блестяще среднюю школу №25, она поступила на математический факультет Самаркандского педагогического института.

В 1954 году, будучи студенткой первого курса, она встретила с Моше Нарколаевым – известным преподавателем физики и математики, работающим в средней школе №7 города Сталинабада. Сразу же сыграли свадьбу, и молодая пара педагогов отправилась в Сталинабад, где Рая продолжила свое обучение в душанбинском педагогическом институте им. Шевченко.

Им было хорошо вместе идти по жизни - и это понятно: педагоги, из родного Самарканда. Рая Исхакова понимала и разделяла убеждения и педагогические принципы своего мужа. При всем том, что они занимались точными предметами, их объединяла всепоглощающая любовь к народному фольклору и макомному пению.

Их пребывание на семейном торжестве у друзей или знакомых, на свадьбах становилось залогом веселого и радостного события. Наш отец был блистательным тамадой, а мама пела с ним в дуэте веселые лапары, обрядовые песни, и заканчивалось все это искрометным танцем.

Всевышний подарил им четверых детей – Тамару, Романа, Альберта и Альбину.

Родители заложили в нас основы нравственности, морали, трудолюбия, вежливости и добропорядочности. Искренне радовались нашим успехам в учебе и карьере.

Мудрая и сильная по своей натуре женщина, наша мама никогда и ни при каких обстоятельствах не теряла интереса к жизни, и сохраняла уверенность и оптимизм.

Она являлась стержнем всего авлота, и своими мудрыми советами и моральной поддержкой помогала родственникам, родным и близким. Мы благодарны ей за ее доброту, любовь, теплоту, которые она дарила нам детям и всем окружающим ее людям.

Они умело прививали нам с малых лет такие важные качества, как добропорядочность, человечность и трудолюбие.

Наши родители воспитывали в детях доброту, честность, искренность, умение прийти на помощь; кроме того стремились развивать наше эстетическое воспитание. Мама делала все, чтобы мы занимались музыкой, стремилась развить в нас чувство прекрасного, привить нам любовь к поэзии и живописи. Почувствовав в нас редкие музыкальные способности, она устроила детей в музыкальную школу, а затем - в музыкальное училище и далее в институт искусств.

Родители дали нам надежную путевку в жизнь, и мы стремимся продолжить их славные дела.

Для них было приоритетом обязательно дать нам всем высшее профессиональное образование. Борис закончил Душанбинский педагогический институт и стал, как и родители, педагогом, преподавал русский язык и литературу в школе. Тамара, Роман и Альберт закончили Таджикский государственный институт искусств, получив профессии музыковеда, скрипача, кларнетиста, а Альбина закончила музыкальное отделение Душанбинского пединститута по специальности дирижер-хоровик.

Все они стали работать в музыкальных школах, филармонических ансамблях и оркестрах Таджикистана.

Раиса Ханановна была не только педагогом, но и прекрасной женой, хозяйкой большого дома в поселке Калинина города Душанбе, который всегда был полон гостей, родственников и близких. Она прекрасно готовила традиционные еврейские блюда, проводила все религиозные праздники, передавая нам, детям, все семейные и духовные ценности.



7 августа, 1933 - 29 мая, 2013



В связи с развалом СССР в Таджикистане стали происходить большие изменения, связанные с гражданской войной, экономическим крахом коммунизма и, как следствие, очередной, теперь уже массовой, эмиграцией в Америку и Израиль. Сначала выехали в Израиль семьи ее братьев и сестры, а также родственники по линии мужа. Привыкшие жить вместе со своим авлотом, наши родители приняли решение в 1993 году эмигрировать в США.

С первых же дней по приезде в Нью-Йорк наши родители активно влились в общественную и культурную жизнь бухарско-еврейской общины города. Мама продолжила свое обучение в Туро-колледже, получив специальность бухгалтера. Она в совершенстве освоила английский язык, могла общаться, свободно читала прессу на нем, могла вести беседы с врачами и социальными работниками, блестяще сдала экзамен на гражданство США.

Наши родители с интересом посещали многочисленные мероприятия и, самое главное, без страха посещали синагогу и могли свободно проводить обряды и бухарско-еврейские ритуалы. Более того, мама помогала нам вновь поступить или закончить американские колледжи и занять достойное место в новой стране.

К сожалению, с середины 90-х годов прошлого века состояние здоровья нашего отца стало постепенно ухудшаться. И в те дни проявилась огромная любовь к нему нашей мамы, которая всегда была рядом с ним, помогая ему во всем. Мама самоотверженно боролась за его жизнь, и каждый день для нее был наполнен заботой о дорогом и любимом человеке. Низкий поклон маме за ее титанический труд и стремление продлить жизнь нашего отца!

Но 19 января (17 Шват) 2003 года перестало биться доброе и щедрое сердце нашего отца - Моше Симхаевича Нарколаева. Всего несколько месяцев отделяло его от предстоящего юбилея - 80-летия со дня рождения и 50-летия совместной жизни с нашей мамой.

Все эти годы наша мама несла в своем сердце горечь страданий от разлуки с любимым и дорогим ей человеком, нашим отцом, которого она безмерно уважала. Единственное, что ее могло утешить, – забота о воспитании внуков, которых она безмерно любила и лелеяла.

Наши родители были счастливой парой. Они сыграли всем детям красивые свадьбы, породнились с уважаемыми семьями бухарских евреев Душанбе, воспитали замечательных внуков и правнуков.

К сожалению, после ухода из жизни нашего отца мама стала чаще болеть, но при этом старалась быть оптимистичной, вселяя в наши сердца надежду и уверенность. Однако 29 мая 2013 года она скоропостижно скончалась, оставив нас в глубоком горе и отчаянии.

С ее уходом закончилась эпоха замечательных женщин - бухарских евреек, педагогов, воспитавших сотни тысяч учеников в Таджикистане и Узбекистане. Вместе с нами в этот день горюют тысячи ее учеников в Таджикистане, Израиле, Австрии и Америке, для которых она была и остается самым родным и близким человеком, мудрым наставником.

Память о ней сохранится на века.

Глубоко скорбящие дети: Тамара и Бенсион Кусаевы, Роман и Елена Нарколаевы, Альберт и Майя Нарколаевы, Альбина и Альберт Муллоджановы, а также Борис и Неля Нарколаевы.

Внуки, правнуки, кудох, родные и близкие Нью-Йорк, Колорадо, Майами, Душанбе, Израиль

Поминки первой недели состоятся во вторник, 4 июня, в 7 часов вечера, в ресторане «Тройка».
Поминки 30 дней состоятся в четверг, 27 июня, в 7 часов вечера в ресторане «Тройка».
Контактные телефоны: 1(917)-446-44-71 Альбина; 1(917)596-1557, Альберт.



В ПОСЛЕДНИЙ ПУТЬ

ПРОЩАЙ, МАМА!



30 мая 2013 года в похоронном доме «Шварц Бразерс» состоялась панихида – проводы в последний путь прекрасной женщины, матери прославленных музыкантов, Альберта и Романа Нарколаевых, Раисы Ханановны Нарколаевой-Исхаковой.

Уроженка Самарканда, Раиса Ханановна и её супруг



10:30 утра. Несмотря на пик рабочего времени, большой зал похоронного дома

заполнен выходцами из Душанбе, Самарканда, Бухары и Ходжента. Траурный митинг вёл раб-

поэт Михоэл Завул, актер театра «Возрождение» Уриэль Давыдов, певцы Илюша Абрамов и Роман Бадалбаев.



Моше Нарколаев посвятили свою жизнь педагогической деятельности и служению народу, вырастили четверых детей и дали им достойное воспитание и высшее образование.

Главным их девизом в воспитании детей были добропорядочность, человечность и трудолюбие.



бай Аврахам Табибов. Перед собравшимися выступили раббай Имануэл Шимонов; председатель Союза бухарско-еврейских писателей, поэтов и журналистов Рафаэль Некталов; раббай Мурдахай Рахминов, Ицхак Иеошува, Борух Ходжаев, Давид Акилов, Манфред Ганс и Рошель Аминов;

Все они выразили соболезнование в связи с внезапной кончиной Раисы Ханановны Нарколаевой-Исхаковой, отметив её заслуги и достоинства.

Фоторепортаж
Мэрика Рубинова



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЗИНЫ КУКНАРИЕВОЙ БАТ СОРО

ШАМЪ ЧИРОҒИ МОДАР

Рӯзи ман наздик ба шаб шуд аз фироғат оначон,
Шӯъла акнун мегирам аз шамъ чироғат оначон.

Омада бахри зиёрат назди боғи қабри ту
Чарх занам чун булбуле дар даври боғат мазол.

Чун туро мондам ба хоки нам, дилам афтода шуд,
Лаҳзае нест дар дилу чонам фароғат оначон.

Боварӣ нест, ки аз дунёи равшан рафтани,
Дам ба дам дар кӯча ду чашмам ба роҳат оначон.

На ба хобу на ба бедорӣ рухат пайдо нашуд,
Гарчи гаштам субҳу шом бахри суроғат оначон.

Гарчи меросаст ба фарзанд марги модар ё падар
Дил ба дастам нестки созам кайфу роҳат оначон.

Қабри ту дар дидан аҳли назар кошона шуд,
Чун зи санги мармаре кардам иморат оначон.

С глубокой скорбью сообщаем, что 24 мая 2013 года в возрасте 78 лет ушла из жизни любимая мама, бабушка, прабабушка Зина Кукнариева.

Наша мама родилась 20 июля 1935 года в Самарканде в семье Або и Соро Кукнариевых. Она от природы была очень одарённой, умной, скромной и красивой женщиной.

Наша мама была человеком широкой души и доброго сердца. Она обладала сильной волей и заряжала всех окружающих своим оптимизмом. Она могла дать правильный совет всем людям, которые обращались к ней.

В 1955 году она вышла замуж за нашего любимого и многоуважаемого отца Яира Мушеева, с которым прожила 54 года. Они вместе воспитали шестерых прекрасных детей, дали им всем образование и профессию, поставив их всех на правильный жизненный путь.

В 2009 году мы потеряли отца, и этот удар судьбы очень сильно повлиял на здоровье нашей мамы. Она никак не могла смириться с этой болью и утратой, которая с каждым днём становилась всё острее и острее.

Наша мама была святая и кошерная, честная женщина. Её тело по её завещанию было похоронено на Святой земле Израиля в Иерусалиме, рядом с отцом.

Пусть земля будет ей пухом.



1935 – 2013, 24 мая

*Когда приходит человек на этот свет,
Не знает – будет счастлив он или нет.
Он времени для жизни не выбирает,
Он в нём живёт и умирает.
Но остаются навсегда его потомство,
хорошие и добрые дела.*

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбящие: дети - Борис – Мира, Нисон – Сара,
Мазол – Ёсик, Рафик, Света – Арон,
Анжела – Аркадий Кукнариевы,
внуки, правнуки, кудоху, родные и близкие*



Поминки 7 дней состоятся
2 июня 2013 года в 12 часов дня в ресторане
«Gabriel's» (90-17 63 Rd, Rego Park)
Тел. 1-347-635-2899

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ДАВИДА ХА-КОЭНА



С большим прискорбием и с грустью в сердцах сообщаем, что 24 мая 2013 года в Израиле на 78 году жизни скончался наш дорогой брат Давид ха-Коэн.

Он родился в 1935 году в Душанбе в семье Залмона ха-Коэн и Сипоро Максумовых. Он окончил среднюю школу с золотой медалью и Таджикский госуниверситет с красным дипломом. Впоследствии, защитив учёные степени, работал профессором математики в педагогическом институте и в университете г. Душанбе.

Был женат на красавице Нине Юнатовой. Б-г дал им четырёх прекрасных детей. Все они получили высшее образование.

Давид был для всех нас эталоном достойного подражания во всех делах. Он всегда был кумиром своих коллег-учителей и студентов.

В нашей памяти он останется как человек энциклопедических



1935 – 2013, 24 мая



знаний, мудрый и требовательный педагог-наставник.

Давид является гордостью нашей еврейской общины и всего авлода.

Подобно библейскому царю Давиду а-Мелех он тоже перешёл в другой мир с наступлением субботы.

Давид ха-Коэн! Вы вечно с нами! Ваш светлый образ навечно в наших сердцах.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Скорбящие: братья Илья, Моше, Яков, сестры Роза, Люба, Света Коэновы с семьями; Фатима Коэнова, Бурхо Коэнова, семьи Бориса Коэнова, Маркиэла Коэнова, Мишоэль Коэн и Михоэль Коэн с семьями, Иосиф Коэнов, Зоя и Борис Максумовы, кудохо, родные и близкие

Нью-Йорк, Израиль

Контактный тел.: 718-275-2856

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ СВЕТЛАНЫ ЛЕВИЕВОЙ



С глубокой скорбью сообщаем, что 24 мая 2013 года (17 сиван 5773 г.) ушла из жизни в мир иной любимая мама, бабушка, сестра, тётя Левиева Светлана (Сивия) бат Дора

Левиева Светлана родилась 27 июня 1955 г. в г. Навои (Кармана) в семье педагога Суюнова Рафаила и Левиевой Доры.

В 1972 г. наша сестра соединила свою судьбу с Левиевым Ильёй, с которым прожила в счастье и согласии 40 лет. В этом браке у них родились три дочери – Марина, Диана, Белла.

К сожалению, дочь Белла покинула этот мир в 1990 году в возрасте 11 лет.

В 1991 г. наша семья иммигрировала в Америку, где Света нашла себя и смогла быть моральным стержнем для всей своей семьи. Её гостеприимство, жизнерадостность, теплота и уважение к людям были безграничны.

Светлая память о нашей сестре сохранится навсегда.

Не слышно голоса родного,
Не видно добрых, милых глаз.
Зачем судьба была жестока?
Как рано ты ушла от нас!

Ты нас покинула, родная,
Настал разлуки скорбный час,
Но всё по-прежнему живое,
Ты в нашем сердце, среди нас.

Из жизни ты ушла мгновенно,
Нам боль осталась навсегда,
Но образ твой любимый, нежный
Мы не забудем никогда.

Великой скорби не измерить,
Слезами горе не залить.
Тебя нет с нами, но навеки
В сердцах ты наших будешь жить.

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

Глубоко скорбящие: сёстры – Зоя, Люда – Михаил, брат Алик - Берта, племянницы Лариса – Гриша, Инесса (Иска) – Альберт, Элишева – Арон, Регина – Петя, Оксана – Эдик, Алла – Майкл, родные и близкие

Нью-Йорк, Израиль



1955 - 2013

30-дневные поминки состоятся 23 июня 2013 года
в 7 часов вечера в Hillcrest Jewish Center
Контактные тел.: 718-261-2993, cell – 1516-285-647

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЭММАНУЭЛЯ РАФАЭЛОВИЧА ИСХАКОВА

7 июня (29 Сиван) 2013 года исполняется 15 лет, как перестало биться сердце нашего дорогого отца, брата, дедушки и прадедушки ЭММАНУЭЛЯ РАФАЭЛОВИЧА ИСХАКОВА.

Каждый приходит в этот мир и уходит, оставляя след...

Эммануэль Исхаков родился в 1939 году в г. Самарканде, в трудовой семье Рафаэля и Шевы Исхаковых.

В этой семье росло семь детей, старшим сыном был Эммануэль. Уже с раннего детства он старался работать и помогать своим родителям. Рос крепким и здоровым красавцем.

В 1958 году он соединил свою судьбу с Марой Юнаевной Ильясовой, которая подарила ему двоих сыновей и одну дочь. Она была человеком необыкновенной доброты, преданной женой, любящей матерью и бабушкой.

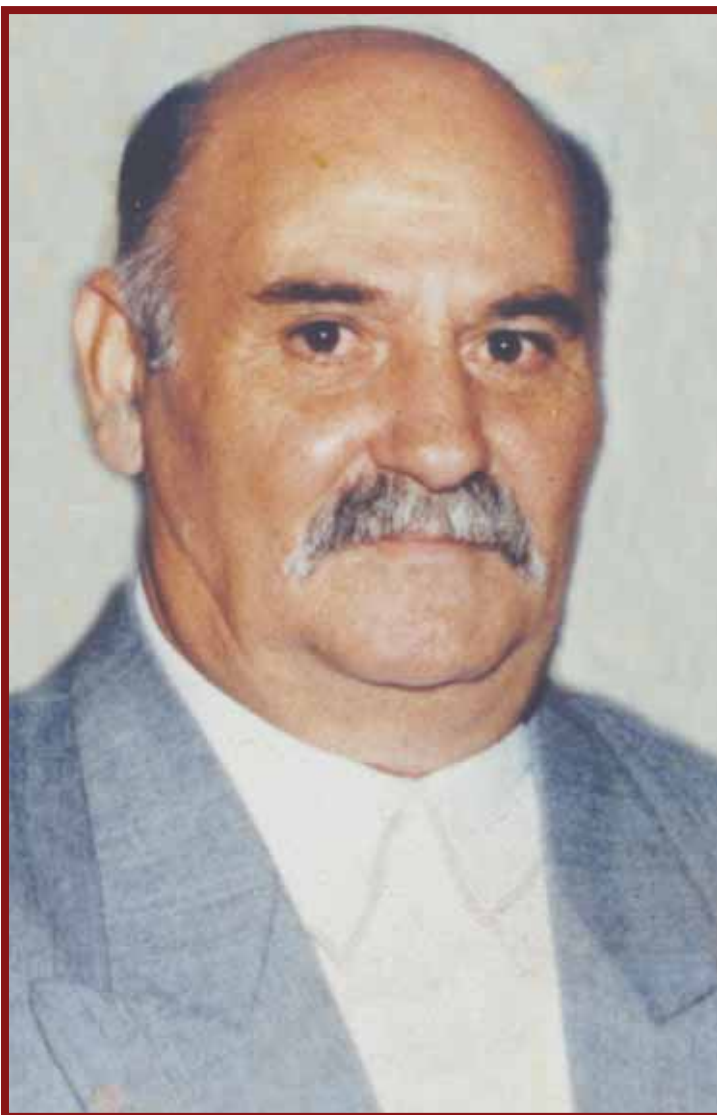
После смерти отца Эммануэль становится главой семьи, заботится о своих сестрах и братьях, устраивает их судьбу, радуется их счастью.

В 1961 году он переехал из г. Самарканда в г. Алмалык. Большую часть своей жизни он проработал в Алмалыке в качестве портного по изготовлению головных уборов. Был честным, добрым, трудолюбивым и гостеприимным человеком. Проявлял уважение к каждому: и к старому человеку, и к молодому.

Наш папа был замечательным семьянином, примерным отцом и любящим дедушкой. Рядом с ним всегда было надежно и уютно.

Он всегда мог дать хороший совет и был готов подать руку помощи любому человеку в трудную минуту.

В 1991 году он переезжает с семьей в родной Самарканд, где параллельно со



1939 - 1998 29 Сиван



Мы, дети, внуки и родственники, по праву гордимся им. Папа оставил после себя доброе имя.

С глубокой благодарностью мы склоняем головы перед памятью нашего отца.

* * *

*Как много в жизни было сделано тобою
И для родных, и для друзей.
Своим вниманием, заботой, теплотой
Старался быть полезным ты для всех.
В памяти детей остался ласковым и добрым,
Порядочным, отзывчивым всегда.
Всю жизнь, все силы посвятил ты близким -
И не забыть им это никогда.*



своей трудовой деятельностью выполняет доверенные ему обязанности председателя квартального комитета в еврейском квартале "Восток". А затем, увидев в нем талант руководителя, его назначают на пост председателя Хеврокидуша в г. Самарканде.

Он становится одним из первых организаторов большой работы на кладбище по реставрации могил. Здесь он отдает свои силы и энергию, трудясь на благо народа, но коварная болезнь оборвала нить его жизни.

Трудно поверить в то, что такой энергичный, красивый, жизнерадостный и сильный мужчина навсегда покинул нас, оставив всех родных и близких в глубоком, неутешном горе.

Его кипящая энергия, широкая душа, доброе сердце, безграничное благородство всегда будут рядом с нами.

* * *

*Эй напори азизи мехнаткаши мо.
Эй напори дилсузу замхури мо.
Шумо будет нури хоном мо,
Хам сардори сари мо,
Кардет шумо моенро гарибни худ.
Кардет шумо моенро позмони худ.*

Глубоко скорбящие:
дети Авром - Юля, Изик - Эся, Анжела - Славик;
сестры Рена - Шолом, Нина, Тамара - Исак;
братья Натан - Тамара, Нерик - Тамара, Нисон - Зоя;
родные, близкие, друзья, ку- дохо, внуки и правнуки

Нью-Йорк, Израиль,
Алмалык, Самарканд



ПАМЯТИ ЦИПОРЫ БАТ ЯФА ЭЛИАЗАРОВОЙ



Выражаем искренние соболезнования нашим кудо Дану, Гаду, Моше, Риве, Малке, Доре и их семьям в связи с уходом в мир иной 15 сивана 5773 г. их незабвенной матери, бабушки и прабабушки Ципоры бат Яфа.

Большая дружная семья лишилась мудрого друга и наставника, любящей матери, вся плодотворная жизнь которой была посвящена свершению добрых дел и исполнению Б-жних заповедей. Она была верной супругой покойному Рубэну Элиазарову, прожив с ним долгие годы в счастье, любви и мире. Для детей она была не только заботливой матерью, подарившей им жизнь, но и «первой ступенькой во взгляде на небеса».

Её дети выросли в семье, где отец был олицетворением закона Б-жьего, а мать – милосердием Б-жым.

Известный афоризм Р.Бангиева гласит: «С любви к матери начинается любовь к Б-гу». Все её дети, внуки и правнуки, которых она благословляла, ценили её заботу, ласку и беззаветную преданность. Отзывчивая родственница, подруга, кудо – она в общине бухарских евреев Израиля и далеко за его пределами была олицетворением доброты и сердечности, разумности, правдивости и человечности.



1926 - 2013



Говорят, что людей узнают по речам. Уста покойной Ципоры бат Яфа всегда изрекали слова добра, хороших пожеланий, были проникнуты сочувствием и заботой о близких. Умудрённая житейским опытом, она наставляла детей, внуков, правнуков, родственников и знакомых словами, излучающими радость, надежду и оптимизм.

Она навечно останется в памяти людей как славная женщина Эшет хайль, душа которой светилась добром и милосердием.

Глубоко скорбящие:
кудо – Яфа Софиева, Рафаэль и Лариса Софиевы, Марина Некталова;
домоты – Эдик Ниязов и Юрий Софиев;
внуки, правнуки, родные и близкие

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ

Tel: 718-261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

Единственная в США еженедельная газета общины бухарских евреев



САМАЯ ЭФФЕКТИВНАЯ
РЕКЛАМА В КВИНСЕ

THE BUKHARIAN TIMES

(718) 261-1595

(718) 261-2315

Fax (718) 261-1564

e-mail: bukhariantimes@aol.com

ПАМЯТИ ГАВРИЭЛЯ ТОКОВА

Приносим искреннее соболезнование Зое Суюновой, её детям, родным и близким, кудохо, а также всем Токовым в связи с безвременной кончиной Гавриэля Токова бен Мазол

«Жизнь великих людей начинается с момента их смерти»
Ж.Арреа

Есть люди, в присутствии которых становится тепло, уютно и светло. Таким был наш земляк, уроженец г. Кармана (Навои) Гавриэль Токов.

Он прожил жизнь, достойную уважения. Почти полвека он провел с любимой, верной и заботливой женой Зоей Суюновой. Вдвоём, преодолев все трудности жизни, они воспитали в лучших еврейских традициях трёх прекрасных дочерей.

В юности Гавриэль, обучившись на часовых дел мастера, становится одним из лучших специалистов по ремонту часов в Навои. За короткое время он získал большой авторитет и уважение на этом поприще.

Но он не останавливается на этом и поступает в Навоийский филиал Ташкентского политехнического института, который оканчивает с отличием и работает преподавателем химии в этом же институте. Вскоре он становится одним из ведущих и уважаемых преподавателей. В нём сочетались ум и талант преподавателя.

По своей натуре он обладал природной деликатностью, чувством такта, всегда протягивал руку помощи тем, кто в этом нуждался, мог дать мудрый совет, вселить уверенность и надежду. Он был скромным и честным в быту.

Гавриэль оставил в наследство чистое, незапятнанное имя, олицетворяющее честность и верность Б-гу и землячеству.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Скорбящие: члены фонда «Кармана» и прихожане синагоги «Ohel Sara» (Flushing, NY)



1945 – 2013, 24 апреля



Elite EP Palace

Лучший в Нью-Йорке кейтеринг,
где элегантность встречается
с роскошью

Свадебный Дворец
Лучшая кухня,
Свет
Сцена,
Сервисы,
Парковка



Хуппа в
Elite Palace –
символ
счастливой
жизни
молодоженов



Cocktail Room



Свадебный зал

**Посетите современное заведение мирового класса и
вкусите лучшие блюда разных народов, представленные в нашем меню,
рассчитанные на любой вкус!**

OUTSIDE CATERING AVAILABLE

to Any Location Within the Tri-State Area

Main: (718) 565-2001 Yanik: (917) 608-5518 Shalom: (917) 559-9522

6902 Garfield Ave. Woodside NY 11377 www.elitepalaceny.com



Biggest Selection of Designer Frames

В Глазном центре - огромный выбор оправ самых знаменитых дизайнеров. Линзы подбираются с учетом индивидуальных нужд пациентов.

- Мы предлагаем небьющиеся ультратонкие и другие линзы по специальному заказу.
- Диагностика и лечение глаукомы, дегенерации сетчатки, блефарита, конъюнктивита
 - наблюдение за диабетической ретинопатией и катарактой
 - новейшая компьютерная диагностика
 - помощь пациентам, у которых постоянно текут слезы, жжение или режущие боли в глазах
 - Если вы сомневаетесь в необходимости операции катаракты или любой другой глазной операции, приходите к нам на консультацию

We accept All medical Insurances:

Aetna, Americhoice, Affinity, Atlantis, Blue Cross Blue Shield, Cigna, Fidelis, GHI, Creatwest, HealthNet, HIP, HealthPlus, Metro Plus, Multi Plan, Oxford, United Health Care, Medicaid, Medicare and many more.

Для обладателей страховок Медикейд и Медикэр бесплатно оправы любых форм и различных расцветок

Предоставляем транспорт

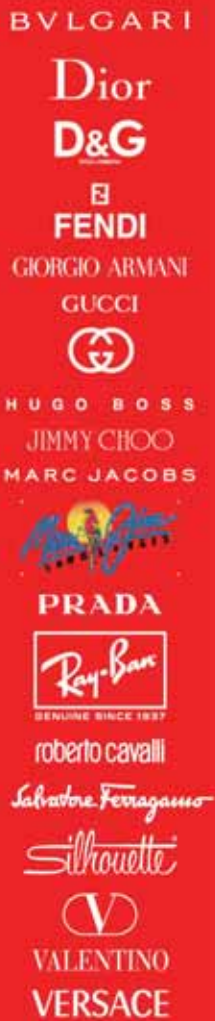
Вас примут квалифицированные глазные врачи
Dr. Diana Grishina
Dr. Boris Kapelnik
Dr. Alla Vayner

Доктора принимают все дни кроме субботы

Eye Doctors Treatment and Management of Eye Diseases

UNION PLANS
 UFT 32 BJ, Local 100, Local 389 DC
 1707, DC 37, Local 1199, Davis Vision
 BSP, Spectera, Eyemed and many more

Buy Now Pay Later 6 months 0% - Interest FREE



MEGA VISION CENTER II
 63-73 108 Street Forest Hills NY 11375

Tel 718-896-2020

Внимание! ת"ב

Приятные новости для нашей общины!

Бесплатная подготовительная программа для детей 3-4 лет из семей с соответствующим доходом в **Queens Gymnasia**

ЧИСЛО МЕСТ ОГРАНИЧЕНО

ТЕЛЕФОН ДЛЯ СПРАВОК И РЕГИСТРАЦИИ
718-426-9369

Good news!

Free Head Start Program for 3-4 year old for eligible families, opening in Queens Gymnasia

LIMITED SPOTS AVAILABLE

FOR INFORMATION AND REGISTRATION CONTACT OUR OFFICE TODAY
718-426-9369

Глатт-кошерный под наблюдением раббей Игаль Ханимова

Ресторан SVETSARAN

ПРИНИМАЕМ КЕТТЕРИНГИ

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В РЕСТОРАН «SVETSARAN»!

Мы рады приветствовать Вас в нашем уютном ресторане «SVETSARAN». Для Вас работают лучшие повара восточной, израильской и европейской кухни. Мы сделаем всё, чтобы наши гости насладились богатством вкусов и великолепием ароматов наших изысков, а также прекрасным сервисом и убранством.

DELIVERY - FREE

Принимаем заказы на проведение любых торжеств.

Вместимость зала – пари – 120 чел.
 юшво – 200 чел.

На все банкеты и субботние вечера – живая музыка
 Принимаем заказы на дом
 (бахш, самса, шашлыки всех видов, плов и т.д.)

73-27 Main St., Flushing, NY 11367
Тел. 718-520-7770, 347-863-3300

68-85 Woodhaven Boulevard,
Elmhurst, NY 11373

בס"ד

OHR AVNER DAY CAMP

@ Queens Gymnasia

NEW!
Pioneer Division
for
7th graders



REGISTER TODAY
718.426.9369

<p>FIRST SESSION: Thur, June 27 Fri, July 19</p> <p>SECOND SESSION: Mon, July 22 Thur, August 15</p> <p>MON - THUR: 9am - 4pm FRI: 9am - 1pm</p>	<ul style="list-style-type: none"> - BREAKFAST, HOT LUNCHES & SNACKS - AIR CONDITIONED BUSES - OLYMPIC SIZE POOL - EXCITING TRIPS - TRANSPORTATION TO & FROM CAMP - PROFESSIONAL SPORTS PROGRAM - AFTER CARE PROGRAM UNTIL 6PM <small>WITH SUPPER & SPECIAL FUN</small> 	<p>DIVISIONS:</p> <ul style="list-style-type: none"> • PRESCHOOL • JUNIOR • SENIOR • PIONEER <p><small>Separate Divisions for Boys & Girls</small></p> <p>AGES: 3-13</p>
--	--	--



Registration is now open. Mondays - Thursdays from 9am-6pm.
All vouchers are accepted. Generous scholarships are available for early applicants.
Evening Hours Tel: 718-207-8580 ohravner@queensgymnasia.org